Limburgs Dagblad

LastPost

Woensdag 3 februari 1982. 64e jaargang nr. 28.

Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 57,25, maand ƒ 19,17, per exemplaar ƒ 0,80.

Doel van Den Uyl: 200.000 volledige en 175.000 deeltijdbanen

Jeugd krijgt bijzondere aandacht in banenplan

DEN HAAG – Een jeugdwerkplan moet 25.000 tot 30.000 werkloze jongeren van 16 tot 23 jaar aan een opleiding of aan werk helpen. Extra bouwactiviteiten moeten werk gaan bieden aan ongeveer 20.000 werkloze bouwvakkers. Tot 1985 dienen in totaal 200.000 volledige banen en 175.00 deeltijdbanen te worden geschapen.

Dat zijn de hoofdlijnen van het banenplan dat minister Den Uyl van sociale zaken en werkgelegenheid gisteren vertrouwelijk aan de werkgevers- en werknemersorganisaties heeft verstuurd. Dit jaar moeten volgens dat plan 25.000 nieuwe banen ontstaan terwijl ernaar wordt gestreefd de werkloosheid te verminderen met 30.000. Met de werkgevers- en werknemersorganisaties gaat Den Uyl praten om over enige tijd te komen tot arbeidstijdverkorting met gelijktijdig inleveren van loon. Om het banenplan te financieren wordt nog dit jaar van iedere werknemer tweemaal een half procent aan investeringsloon gevraagd.

Subsidie

Den Uyl is van plan werkgevers die volletijdsbanen willen splitsen in deeltijdbanen, te subsidiëren met 4000 gulden per gesplitste baan. In het concept-banenplan, dat als discussienota is gepresenteerd, worden naast stimulerende maatregelen voor de bouw ook extra impulsen gegeven aan de export en het midden- en kleinbedrijf.

De werkgelegenheidsnota van de minister van sociale zaken moet een eerste aanzet geven tot een meerjarenplan voor de werkgelegenheid. Morgen bespreekt Den Uyl zijn ideeën met de organisaties van werkende jongeren en volgende week donderdag zullen de sociale partners in de Stichting van de Arbeid een gesprek hebben met de minister.

Jeugd

De aanpak van de jeugdwerkloosheid maakt een belangrijk deel uit van het banenplan. De Stichting van de Arbeid heeft het afgelopen najaar al aanbevolen om hieraan te werken.

De minister is van mening dat op korte termijn het onderwijs aan jeugdigen moet worden verbeterd

Subsidie van ƒ 4000 voor deeltijdbaan

en beter moet gaan aansluiten aan de behoefte van het bedrijfsleven. Ook wil hij na een bepaalde werkloosheidsperiode de jongeren een tijdelijke arbeidsplaats aanbieden. Hierbij wordt voornamelijk gedacht aan projecten van gemeenten die voor financiering bij het Rijk kunnen aankloppen. Als aanvulling hierop kunnen gemeenten projecten gaan ontwikkelen als gemeenschapstaak. Op deze projecten kunnen werkloze jongeren vrijwillig worden ingezet waarbij ze hun sociale uitkering behouden.

Den Uyl zegt in zijn discussienota dat herstel van de investeringen een wezenlijke voorwaarde is voor het herstel en de groei van de werkgelegenheid. Daarom acht hij herstel van de bedrijfswinsten over de gehele linie noodzakelijk. Om voor het midden- en kleinbedrijf iets te doen wordt overwogen een rentefaciliteit te scheppen. Ook wordt de mogelijkheid onderzocht om belastingverlichting te scheppen voor onderzoekactiviteiten. Binnenkort komt er een rapport over het wegnemen van het vergunningenwoud waarmee het bedrijfsleven te kampen heeft.

Bouw

Voor wat betreft de bouw zijn er plannen dit jaar 5000 woningen extra in uitvoering te nemen. In de gehele zittingsperiode van het kabinet moet het mogelijk zijn het aantal te bouwen woningen met 40.000 te verhogen. Het aantal te verbeteren woningwetwoningen zal worden verhoogd met 7000. Van de 250 miljoen gulden die extra voor bouwactiviteiten is uitgetrokken zal 100 miljoen worden bestemd voor de sociale woningbouw. Het ministerie van volkshuisvesting en ruimtelijke ordening heeft berekend dat ongeveer 20.000 werkloze bouwvakkers met deze extra stimuleringsplannen weer aan het werk kunnen gaan.

De sociale partners wordt ook de mening gevraagd over verkorting van de arbeidsduur met gelijktijdige inlevering van een deel van het loon. Hiermee kan worden gedacht aan vermindering van de 40-urige werkweek maar ook aan het geven van extra verlofdagen. De arbeidstijdverkorting mag echter niet ten koste gaan van de produktiviteit.



Reddingboot verdraagt 1200 graden

De firma Mulder en Rijke BV in IJmuiden heeft een gesloten reddingboot ontworpen, die gedurende zeker tien minuten tegen een hitte van 1200 graden bestand is. De reddingscapsule werd gisteren in de haven van IJmuiden gepresenteerd. Bedoeling is dat de 7,5 meter lange „Survivalcraft" (zie foto boven) wordt ingezet bij onder meer scheepsrampen en ongelukken op boorplatforms, waarbij grote oliebranden kunnen ontstaan. De capsule biedt plaats aan 44 personen die tijdens de reddingsactie lucht krijgen uit zuurstoftanks. Deze voeden tevens de motor met lucht. Bij een temperatuur van 1200 graden buiten wordt het binnenin de capsule niet warmer dan zo'n graad of 14. Het bedrijf gaat nu met de serieproduktie van de capsule beginnen. De boot wordt in verschillende maten uitgevoerd. Foto onder: de capsule wordt in een brandend kerosinebad getest.

Zeventig cent op brief

DEN HAAG – Het besluit van de regering om per 1 april de posttarieven te verhogen, gaat in praktijk betekenen, dat het versturen van brieven en briefkaarten vijf cent duurder wordt.

Een brief tot twintig gram gaat dus 70 cent kosten, een drukwerk in een enveloppe 60 cent, een briefkaart en een drukwerkkaart 50 cent, terwijl de prijs voor een binnenlands postblad wordt verhoogd tot 55 cent. De algemene tarieven voor partijen post worden voor partijen tot 250 gram gemiddeld met zes procent verhoogd. Boven de 250 gram bedraagt de verhoging gemiddeld 3 procent.

Nog voor de prijsverhogingen van kracht worden, zullen nieuwe postzegels (Beatrix-zegels van 0,70, 0,90 en 6,50 gulden) in omloop komen.

Ook de postgiro verhoogt de prijzen per 1 april. Het recht voor storting gaat van 1,25 naar 1,50, een binnenlandse postwissel van 3,– gulden naar 3,50, gewone cheques van 1,75 naar 2,– en zichtcheques van 1,50 naar 1,75.

Polen mogen emigreren

Haig blijft aandringen op sancties

WASHINGTON/WENEN – De „historische crisis" in Polen „is nog lang niet afgelopen en ondermijnt de basis van de Oost-West-betrekkingen". In een verklaring voor de senaatscommissie voor buitenlandse aangelegenheden in Washington verklaarde de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken Haig gisteren dat westerse sancties noodzakelijk zijn om de onderdrukking in Polen te verlichten.

„Als wij geen serieuze acties ondernemen overeenkomstig onze bezorgdheid, zouden de Sovjets aangemoedigd kunnen worden onze standvastigheid te testen op andere kritieke punten in de wereld", aldus Haig. De Verenigde Staten en hun westerse bondgenoten „kunnen en moeten op voorzichtige en realistische wijze" handelen om Moskou en Warschau ervan te overtuigen „hun mars naar de afgrond in Polen te heroverwegen".

Polen die naar een ander land willen emigreren, kunnen dat doen zonder dat de Poolse autoriteiten hen een strobreed in de weg zullen leggen. Dit staat in een gisteren uitgegeven officiële verklaring van het Poolse ministerie van justitie. Het aantal geïnterneerden in Polen bedraagt volgens het communiqué op dit moment iets meer dan 4100 mensen. Het departement ontkende dat de geïnterneerden mishandeld zijn.

Verwachte stand medio dit jaar

Huursubsidie voor 550.000 mensen

DEN HAAG – Het aantal huishoudens dat individuele huursubsidie ontvangt, stijgt in juli van het lopende jaar naar 550.000. Dat betekent een totale uitkering van 1,2 miljard gulden over het komende seizoen. Die schatting wordt gemaakt op het ministerie van volkshuisvesting. Vorig seizoen, 1980-1981 kregen aanzienlijk minder mensen, 400.000, een deel van hun huur gesubsidieerd.

Oorzaak van de stijging ligt deels aan het sterk toegenomen aantal werklozen. Het inkomen van een werkloze zakt in het algemeen direct na het verlies van de baan met 20 procent, na zes maanden met 25 procent en komt na 2,5 jaar op bijstandsniveau. Veel werklozen zakken daarom na korte of lange tijd door de maximale inkomensgrens die voor huursubsidie geldt.

Doorstroming

Tot 1985 zal het aantal mensen dat afhankelijk is van huursubsidie volgens andere berekeningen van het ministerie stijgen met nog minimaal 130.000 mensen. Hierin is niet de invloed van de groei van werkloosheid verwerkt maar de groei van het aantal nieuwbouwwoningen. Tot en met 1985 staan 380.000 nieuwe huurwoningen op het programma. De helft daarvan, zo leert de ervaring, krijgt een huurder die niet zelf de volle prijs op kan brengen. Oorzaak van dat verschijnsel ligt in het feit dat vooral jonge woningzoekenden met (nog) lage inkomens in een nieuwe woning terechtkomen omdat de doorstroming vanuit oudere, goedkope woningen stagneert.

Nijmegenaar eiste miljoen losgeld voor vrijlating makelaarszoon

LUXEMBURG – In het Holiday-Inn-hotel van Luxemburg heeft de politie gisteren de 35-jarige Nijmegenaar H.J. gearresteerd als dader van de ontvoering van een 17-jarige Luxemburgse makelaarszoon. Korte tijd na de aanhouding van de Nederlander werd de ontvoerde jongen, Mark Graffe, in een dorpje, twintig kilometer buiten Luxemburg, gezond en wel aangetroffen. De Nijmegenaar had eerder voor de vrijlating van Mark een losgeld van omgerekend een miljoen gulden geëist.

Nadat de politie een tip had gekregen dat de dader van de ontvoering zich mogelijkerwijs in het Holiday-Inn-hotel ophield, werd het betreffende complex door een politiemacht van 200 omsingeld.

Militairen geven verlies grensstad toe

Strijd in El Salvador wordt steeds feller

SAN SALVADOR – Linkse verzetsstrijders hebben gisteren de Salvadoriaanse grensstad Nueva Trinidad veroverd. Bij de strijd zijn ongeveer honderd mensen om het leven gekomen. Dit hebben welingelichte militaire kringen meegedeeld.

Onder de doden bevinden zich volgens de kringen de militaire commandant van Nueva Trinidad en elf soldaten. Ongeveer 500 guerrillastrijders namen aan de aanval op het stadje aan de grens met Honduras deel.

De strijd in El Salvador is de afgelopen weken steeds heviger geworden. Het radiostation van de guerrillabeweging, radio-Vencemeros (Wij zullen overwinnen) riep boeren en arbeiders op de wapens op te nemen tegen de junta om de strijd voor de vrijheid te versnellen. Het voorspelde voor de komende dagen nieuwe aanvallen en veldslagen. Vorige week schakelde het verzet bij een aanval op luchtmachtbasis Ilopango bij de hoofdstad San Salvador meer dan de helft van de Salvadoriaanse luchtmacht uit.

De guerrillastrijders hebben op het ogenblik delen van het land in handen. Zij hebben bruggen opgeblazen, herhaalde malen de elektriciteitsvoorziening verbroken en de economie in de problemen gebracht. In de afgelopen maanden hebben zij duidelijk aan weerbaarheid en rijpheid gewonnen. Het oostfront van de opstandelingen, dat als het sterkste van de vier fronten wordt beschouwd, ligt in de provincies Usulatan, San Miguel, Morazan en La Union aan de grens met Honduras. Dit gebied beslaat ongeveer een derde van El Salvador. Er woont bijna 30 procent van de bevolking.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



Helmut Schmidt, de Westduitse bondskanselier, die gedreigd heeft met opstappen als zijn banenplan niet haalbaar is, kan weer gaan zitten. Want de twee Westduitse regeringspartijen, de SPD en de FDP, hebben elkaar in principe gevonden. Vooral in de oppositiebanken van de christendemocraten werd bijna constant gekeken naar de mogelijkheid van een grote herrie tussen de socialisten en liberalen, die elkaar nu al geruime tijd op de been houden. Feitelijk stonden de liberalen in West-Duitsland veel dichter bij het programma van de oppositie, dat uitging van spaarzaamheid en investeringen in het bedrijfsleven. Dan komen er vanzelf banen, zo werd gesteld. Maar de socialisten, onder leiding van Helmut Schmidt, willen – in nog sterkere mate dan bij ons Den Uyl – een concreet banenplan. Het Duitse banenplan kost 7 miljard mark. Medio 1983 gaat de Duitse BTW omhoog. De liberalen stemmen daarmee in als de daarvoor te benutten extra-inkomsten slechts tijdelijk worden gebruikt voor investeringspremies. Vanaf 1984 dient dat geld benut te worden voor een verlaging van de loon- en inkomstenbelasting. Ook de woningbouw dient aantrekkelijker te worden, allemaal maatregelen om de kar weer op gang te krijgen. Nu zitten beide coalitiepartners niet bepaald te juichen bij dit compromis waarvoor Schmidt en Genscher de koppen bij elkaar gestoken hebben. In de wandelgangen wordt gemord. Maar het gezonde verstand in de Duitse politiek voorspelt dat voor het Westduitse werkgelegenheidsprogramma een meerderheid in de Bondsdag te vinden is. Politiek Nederland kijkt altijd met argusogen naar de buren in het oosten. Als daar harde noten gekraakt worden is het in Nederland ook haalbaar. Vandaag, woensdag, komt het eerste grote vuurwerk als de fracties in beraad gaan. Dan komt ook een nieuw rapport over de economie in West-Duitsland. Goede Morgen. Schmidt zit nu op rose.

Het weer

Droog en zonnig met middagtemperatuur van rond 6 graden. Meest matige zuidoostenwind.

VANDAAG:

zon op:	8.17	onder: 17.31
maan op:	12.41	onder: 3.29

MORGEN:

zon op:	8.16	onder: 17.33
maan op:	13.22	onder: 4.47

Hap

Sinds enkele dagen schenkt de Westduitse Lufthansa op alle binnenlandse en Europese vluchten alcoholische dranken en nog wel gratis. Tegelijkertijd heeft de vliegmaatschappij aangekondigd dat de maaltijden, die tijdens Europese vluchten worden geserveerd, "kwalitatief verbeterd" zullen worden. En waarom dit allemaal? Wel, Lufthansa hoopt met deze maatregelen de bezettingsgraad op de routes waar een moordende concurrentie woedt, te kunnen handhaven en zelfs op te voeren. Men ziet het: niet slechts de liefde, maar ook de Lufthansa gaat door de maag...

Rabobank houdt open huis



...heeft u terug van duizend?...



In najaar automatenzegels van 5 Pf. tot 99.95 DM...

Bijna 100.000 DM nodig om bij te blijven

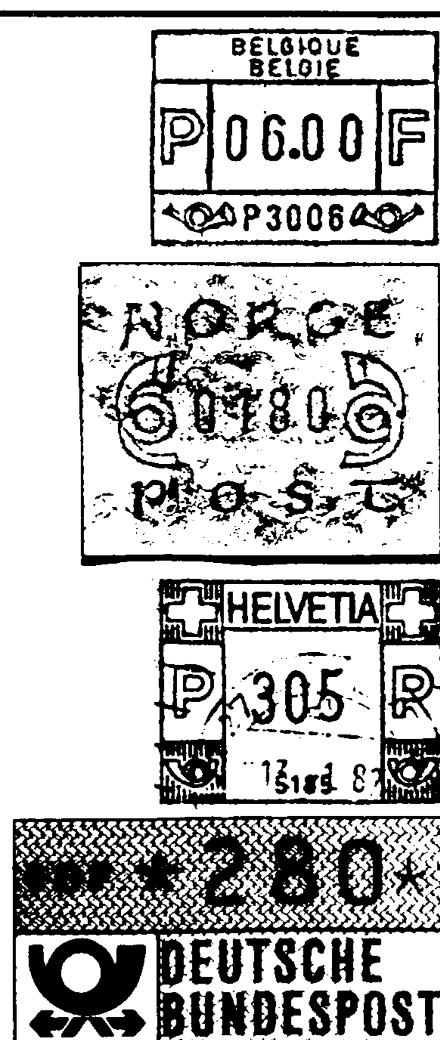
Bundespostminister Kurt Gscheidle heeft aangekondigd dat hij overweegt in het najaar van 1982 in alle grote postkantoren van West-Duitsland postzegelautomaten op te stellen, die via een drukknopsysteem automatenzegels zullen gaan leveren van 5 Pf. tot en met 99.95 DM.

Tot nu toe kon men de bekende groene automatenzegels met zwarte opdruk in beperkte waardeaanduiding op een beperkt aantal postkantoren verkrijgen. Deze automatenzegels zijn opgenomen in de officiële Westduitse catalogi en worden dan ook druk gespaard.

Met de ingebruikneming van de door minister Gscheidle aangekondigde automaten is dit verzamelgebied ineens onbetaalbaar geworden. Immers de automaat levert zegels in veelvouden van 5 Pf. (tot 99,95 DM) Een eenvoudig rekensommetje wijst uit, dat er dan 1999 verschillende automatenzegels zullen worden geproduceerd met een gezamenlijke postwaarde van niet minder dan 99.950 DM. En welke verzamelaar zal zo'n enorm bedrag willen investeren om die automatenzegelsserie maar volledig in de albums te hebben.

Daar komt nog bij, dat de nieuwe zegels-althans als de Duitse Bundespost niet overstag gaat te dien aanzien – niet te onderscheiden zullen zijn van de thans in roulatie zijnde automatenzegels.

Omdat het officiële uitgiften zijn van de Bundespost zal men er niet omheen kunnen de zegels inderdaad op te nemen in de catalogi. De vraag is hoe de grote en machtige Duitse Filatelistenbond op deze uitgiften zal reageren. Dat er paniek heerst over dit voornemen van de Bundespost is duidelijk. Het betekent niet meer of minder dan een start van een totaal nieuw verzamelgebied. Ook al, omdat diverse andere Europese landen eveneens met deze proefnemingen zijn gestart en met officiële uitgiften zijn gekomen (Zwitserland, Noorwegen, Belgie bijv.) En als daar het Westduitse plan navolging zal krijgen, dan is het financiële leed van de verzamelaar die volledig „bij" wil blijven niet te overzien. Dat zal 99,9 procent van de verzamelaars boven de portemonnaie-mogelijkheden gaan.



● Vier voorbeelden van automatenzegels. Van de Bundesrepubliek, Zwitserland, Noorwegen en België. Tot nu toe zijn de uitgiften van automatenzegels beperkt, maar in Bund gaat men direct de deur wijd open zetten (zie ons artikel hierbij). In België zijn de automatenzegels nu twee maanden in gebruik in waarden van 6 Fr.; 9 Fr.; 14 Fr. en 59 Fr. kan men deze zegels nu ook aantreffen op FDC's. Oplaag 50.000 series. In totaal 24 verschillende FDC's, totaal bedrag 660 B.Fr. De zegels zijn verkrijgbaar op zes postkantoren, t.w. Luik (P.3001 F); Doornik (P.3002 F); Gent (P.3003 F); Antwerpen (P.3004 F); Brussel (P.3005 F) en Eisene-Ixelles (P.3006 F).





Vier jaargetijden

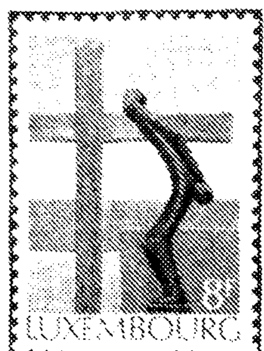


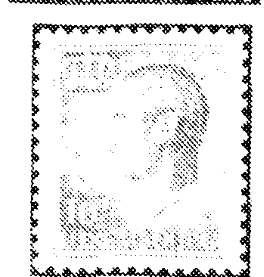


Op 25 februari geeft de Luxemburgse PTT niet alleen een zegel uit ter herdenking van het verzet tegen de Nazi's, ook komt men met een aanvulling van de „doorlopende" serie met als afbeelding Groothertog Jan. Waarde 16 francs. Kleur groen. Voorts een serie van vier zegels met afbeeldingen uit de natuur: voorjaar, zomer, herfst en winter. Meerkleurig. Waarden 4 Fr.; 6 Fr.; 8 Fr. en 16 Fr. Op de zegel afbeeldingen van schilderijen van Frantz Seimetz, Pierre Blanc, Guido Oppenheim en Eugene Mousset per vel vijftig zegels, normaal papier.

Luxemburg eert verzetstrijders

De Luxemburgse PTT eert op 25 februari as. het verzet, dat zich onmiddellijk na de inval van de Nazitroepen organiseerde en gedurende de lange jaren van bezetting een roemrijke geschiedenis schreef voor het mooie en lievelijke Luxemburgse land. Het is een postzegel van 8 Francs, waarop het zgn. „Hinzerter Kreuz" is afgebeeld, dat een plaats heeft gevonden op het Notre Dame-kerkhof in Luxemburg. Dit gedenkteken heeft de naam „Hinzerter Kreuz" gekregen naar de SS-gevangenbarak Hinzert bij Hermeskeil, waar vele Luxemburgse vrijheidsstrijders onder werden gebracht en velen vermoord. De kleuren van deze fraaie zegel zijn violet, bruinrood, groen en zwart. Vellen van 50 postzegels. Normaal papier.





Ruilbeurzen dit weekeinde

In het komend weekeinde kan men rekenen op een aantal ruilbeurzen in het Limburgse.

Zaterdag as. (6 februari) kan men in **Sittard** terecht bij de SSVS in het stationsgebouw; Openingsuren: 13.00 tot 17.00 uur. Voorts is de postzegelvereniging Waubach weer toe aan de eerste februari-ruilbeurs, die zoals gebruikelijk wordt gehouden in 't Stroatje aan de Eygelshovenerweg nr. 4 in **Ubach over Worms**. Van 15.00 tot 18.00 uur.

Zondag as. (7 februari) resideert Forum in **Bunde** in de Eurodancing. Van 14.00 tot 17.00 uur staan de deuren wijd open.

De Verzamelaar houdt de gebruikelijke maandbijeenkomst in **Heerlen** in het HLB-gebouw van 13.00 tot 17.00 uur. Buiten onze provincie kunt u zaterdag as. terecht in het Belgische **Bree**. Daar is een ruilbeurs (van 12.00 tot 17.00 uur) in het gebouw Olympia aan de Sportlaan. Zondag is er een grote beurs in het Brabantse **Geldrop** van 10.00 tot 17.00 uur in zaal „De Akert" aan het Bogardeind 112.

Meissenzegels

De DDR-stad Meissen is wereldberoemd om zijn porcelein. De eerste stoot daartoe werd gegeven door Johann Friedrich Böttger, die leefde van 1682 tot 1719. Dat geschiedde in 1708. De DDR-posterijen geeft op 4 februari een viertal samengedrukte postzegels uit met afbeeldingen van Meissner-porcelein plus een bloc, waarop twee zegels, gewijd aan Böttger. De zegels, die in het bloc voorkomen, zijn beiden van 50 Pfennig en hebben als afbeelding: het zegel van Böttger en een historische medaille, waarop het portret van deze man. Voorts onderaan het bloc een afbeelding van het slot Albrechtsburg bij Meissen. De vier samengedrukte zegels hebben waarden van 10 Pf (een kan), 20 Pf. (een vaas), 25 Pf. (Oberon-figuur) en 35 Pf. (Vaas met een afbeelding „Dag en nacht").

De oplage van de postzegels is 3,5 miljoen, terwijl van het bloc 2,1 miljoen exemplaren zijn aangemaakt. Alleen een FDC voor de samengedrukte zegels en dus niet voor het bloc.



in gesprek

redactie max schmeetz

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● SROL

1 januari 1983. De eerste uitzending van de Stichting Regionale Omroep Limburg vanuit het voormalige ROZ-gebouw in Maastricht. Lou Hoogland spreekt een feestrede uit, Sjeng Kremers zwaait duchtig met z'n subsidiebuidel en Johannes Gijsen maakt een polonaise door de studio. Als 1 januari 1983 werkelijk zo'n feestdag voor de SROL wordt, dan betekent dit dat tegelijkertijd een van de laatste restjes kritische journalistiek in de vorm van de ROZ ten grave wordt gedragen. „Positieve ontwikkelingen" zegt Hoogland in het Limburgs Dagblad, moeten kansen krijgen. Gouverneur Kremers & Co komen dus nog hoger op hun troon te zitten en alles wat CDA en rechts van die club is krijgt tot in de eeuwen der eeuwen voor noppes zendtijd toegeschoven. Op 'n Amerikaanse manier, orakelt Hoogland, de vrijetijdspiraat. Tussen de tandpasta-, automerken- en margarinespots door. Het is niet te hopen dat 'n stelletje ontevreden overbetaalde burgerlui deze machtsgreep lukt. Want dat zou een dolkstoot zijn in de rug van een stukje kritisch Limburgs medium.

Ik wens de ROZ veel sterkte toe.

SITTARD Frank Sanders

● Liturgie 5

Inhakend op enkele ingezonden stukjes over liturgie in het LD zou ik het volgende willen opmerken:

Wanneer men de door Vaticanum II voorgeschreven nieuwe misliturgie vergelijkt met de oude, blijkt, dat het stramien van de nieuwe liturgie practisch niet van het oude afwijkt. Enkele vernieuwingen in de diverse „onderdelen" van de liturgie zijn m.i. zeker niet misplaatst. Om enkele voorbeelden te noemen: wegval van doublures; uitbreiding van 2 naar 3 lezingen op zon- en feestdagen; herstel van de voorbeden; uitbreiding van het aantal canons. Zo zou ik er nog meer kunnen noemen. Voor verdere bestudering verwijs ik gaarne naar het nieuwe missaal, waarin de hele liturgie geregeld wordt. En hier wringt nu m.i. de schoen. Het is nl. niet de liturgie zelf, maar de wijze, waarop ze gevierd wordt, die afstotend kan werken.

Laat daarom degenen, die voor de goede liturgische vieringen verantwoordelijk zijn, nl. onze priesters en niet allerlei zg. „liturgische beraden of werkgroepen", (die kunnen we na de verplichte invoering van het nieuwe missaal missen als kiespijn), ervoor zorgen dat de liturgie ook volgens deze regels gevierd wordt. Ook hier weer enkele puntjes. Gebruik de officiële gebeden uit 't altaarmissaal i.p.v. de vele „zeurgebeden" van Nederlandse makelij; houdt u aan alle 3 lezingen op zon- en feestdagen. Wordt 't te lang, dan desnoods de preek maar wat inkrimpen; zoek goede voorbeden. Kort, maar met voor iedereen begrijpelijke inhoud. Zoek voor Ned. gezangen goede teksten, bij voorbaat geen Oosterhuis en consorten; handhaaf, waar mogelijk, de hoogmis met Latijnse gezangen. Dit wordt ook door de h. vader aanbevolen; laat in de canon de gelovigen alleen die gedeelten meebidden, welke voor hen bestemd zijn.

Ook deze punten zouden nog verder aangevuld kunnen worden. Tot de „gewone gelovigen", waartoe ik zelfs overigens ook behoor, zou ik willen zeggen: als u een kerk bekend is, waarvan u weet, dat er de liturgie precies volgens het nieuwe missaal gevierd wordt, ga dan daar eens kijken. Voor velen misschien een openbaring. Nogmaals: de nieuwe liturgie is in zichzelf goed, maar de wijze, waarop ze gevierd wordt, laat maar al te dikwijls zeer veel te wensen over.

ARNHEM M.J.L. Hagemans

● Liturgie 6

Ooit heb ik gelezen – ik geloof het was in de H. Schrift – dat God de dingen met de mens heel eenvoudig opvat en dat de mens daarna er alles en nog wat van maakt. Of dat in de liturgie ook zo is? In ieder geval is het goed in de liturgie met God te beginnen, zoals de kerk het altijd heeft gedaan en het nu nog doet. Ze begint elke liturgie met de woorden: „In de naam van de Vader, de Zoon en de H. Geest". Vaak begroet de priester in naam van God het aanwezige volk. Hij zegt dan: „De genade van onzen heer Jesus Christus, de liefde van God en de gemeenschap met den H. Geest zij met u allen". Liturgie is doen, wat Jezus gedaan heeft. Liturgie is dankbaar vieren, dat Jezus door den Vader gezonden is. Om te helen, wat gewond is. Liturgie, dat Jezus gekomen is om de zondaars te roepen, terug te roepen. Liturgie is feestvieren, omdat Jezus naar de Vader teruggekeerd is, om voor ons ten beste te spreken. Liturgie is dat de almachtige God zich over ons ontfermt, dat Hij ons tot het eeuwige leven roept en geleidt. Liturgie is ook, dat God ons onze zonden vergeeft. Liturgie is feestvieren, omdat God onze Vader is, omdat Hij daaraan altijd denkt en daarnaar handelt. Liturgie is kind van God zijn en daar ook steeds aan te denken. En er is geen sprake van, dat Jezus ons voorgeschreven heeft in welke taal, of houding, of tijd; wij zijn gebed het Onze Vader moeten bidden. Wel mogen wij aan Zijn gebed niets veranderen, omdat het van Hem is en Hij het ook zo gebeden heeft. Och, als we toch eens konde begrijpen, waar het om gaat: ook bij ons feest met God: de liturgie.

ERKELENZ (Dld) P. Mauritius OCD, regionaal zielzorger

● Polen 11

Polen, Polen, Polen, aller ogen zijn gericht op Polen. En wij hebben terecht kritiek op wat er zich in dit land afspeelt. Maar waar zullen deze winter 40.000 mensen sterven van honger en kou? Niet in Polen, maar in de Ver. Staten van Amerika, in Gods own country, waar meer dan vijftwintig miljoen mensen onder het bestaansminimum leven. Waar een president de bewapening opvoert ten koste van de toch al miserabele sociale voorzieningen. Waar een president zich druk maakt over het onderdrukken van stakingen in Polen, terwijl hij zelf stakers in eigen land ontslaat. Die zich druk maakt over de druk, die de Sovjetunie uitoefent op de landen in haar invloedsfeer, maar op alle manieren invloed tracht uit te oefenen op de satellietstaten, sorry, de bondgenoten van de Ver. Staten. Die zich druk maakt over de junta in Polen, maar de vele ergere juntas in de Zuidamerikaanse landen en Turkije ondersteunt.

Er is veel fout achter het IJzeren Gordijn, maar de laatste, die ons dit hoeft te vertellen is wel de president van de Ver. Staten van Amerika. Dat de Ver. Staten zevenendertig jaar geleden zo'n belangrijke bijdrage hebben geleverd aan onze bevrijding, wat overigens beslist niet geschied is uit liefdadige overwegingen, verplicht ons absoluut niet om hun schandalige politiek goed te keuren.

KERKRADE Lei Gisberts

● Polen 12

De lezers van het LD die de ingezonden stukken over Polen gelezen hebben, moeten wel duidelijk geconfronteerd zijn geworden, met de grote verscheidenheid in geest waarmee over Polen geschreven wordt. Hierbij wil ik stellen dat het zenden van pakjes aan de noodlijdende bevolking van Polen, niet alleen een daad van menselijke naastenliefde behoeft te zijn. Een geestelijke daad middels gebeden behoeft er niet minder om te zijn. Het zal velen goede gelovigen verbazen, dat tot op heden zo weinig gedaan is door de Nederlandse kerken. Een h. mis of gebedstonden houden voor noodlijdende zusters en broeders in Polen zou kerkelijke leiders allerminst misstaan. De mensen in Polen staan bloot aan geestelijke kwellingen en lichamelijke beproevingen omwille van Christus en Maria's naam. Is het niet beschamend te lezen dat de pastoor van de parochiekerk in Hoensbroek voor het beeld van de Zwarte Madonna van Chestochowa – een beeld dat destijds werd geschonken door inwoners van het Mariagenadeoord in Polen aan de Poolse vereniging van de „Oude Mijnstreek" – waarschijnlijk als enige een lichtpuntje brengt in de duisternis waarin Polen en de Polen zich bevinden? Het doet mij denken aan de moeilijke problemen waarmee de kerk zit in deze tijden. Waar zijn wij mensen toch mee bezig?

ARNHEM P. Jacobi

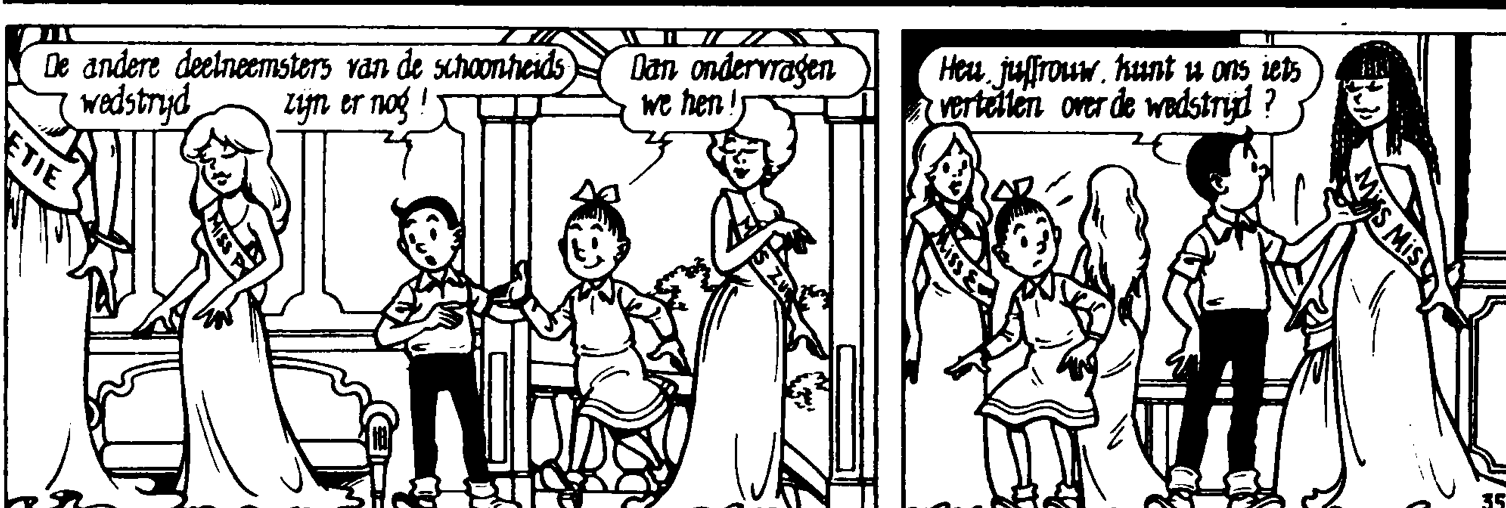
puzzel van de dag

klap-loper · land in Z.-Am. · mogelijkheid · biet · ei (Eng.) · verpakk. gewicht · melk-produkt · waardigheid · recto · lok-middel · teug · pl. in Duitsl. · Per-zisch keizer · boom · Eng. bier · niet even · gravure · bloed-gever · spelden-werk

- i - p - k - -
i l l e g a a l
- l e n a - l a
m u g - a a l t
- s e a n c e -
e t n a - t e l
l e d i g - n a
- r e - e n - s

de droevige duif

suske en wiske





panda en de heb-zuchter



recept

Geroosterde eend met zuurkool

1 eend (van 1 kg), 2 uien, 20 g boter, ½ kg zuurkool, 6 jeneverbessen, zout, peper, witte wijn, 1 eetlepel aardappelsago. Snipper de schoongemaakte uien en fruit ze in de boter goudgeel. Meng ze door de goed uitgelekte zuurkool, roer er de jeneverbessen en wat zout en peper door en vul hiermee de eend. Sluit hem met behulp van een paar cocktailprikkers. Wrijf de eend met zout en peper in. Rooster de eend midden in de oven dus niet onder de grill en bedruip hem geregeld met wijn. Leg hem op een verwarmde schotel. Verwijder de cocktailprikkers. Zeef het braadvocht, voeg zo nodig nog zout en peper toe en bind het met de sago die met wat wijn is aangemengd. Giet dit over de eend.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direkteur: J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredacteuren: B.P.M. Romijn, G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor: In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Abonnementenafdeling telefoon 045-739881
Advertentieafdeling: telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Zure regen dreigende milieuramp

BRUSSEL – De zure regen die in Noordwest-Europa neerdaalt, is Europa's ernstigste milieuprobleem. Als gevolg van de hoge zuurgraad van de regen – veroorzaakt door de industriële activiteit – is reeds aanzienlijke schade toegebracht aan de natuur, landbouw en gebouwen, terwijl de volksgezondheid wordt bedreigd. Als nu geen maatregelen worden genomen, zal een milieuramp niet langer uitblijven.

Deze bezorgdheid uitten gisteren de deelnemers aan een tweedaagse conferentie van het Europese Milieubureau (EEB) in Brussel, waarbij 64 grote milieu-organisaties in de EEG-landen zijn aangesloten. Aan het eind van de bijeenkomst, vanavond, willen zij met voorstellen komen om de luchtverontreiniging, die verantwoordelijk is voor de nog steeds toenemende zuurgraad van de regen, sterk terug te dringen.
Margaret Sweeney, president van het milieubureau, noemde de zure regen angstaanjagend, omdat deze vrijwel ongemerkt zijn vernietigend werk doet en ten slotte een slagveld achterlaat. Velen waren met haar van mening dat dit probleem tot nu toe is onderschat.

Kamervragen over aankoop goedkope Duitse stroom

Stroom 10% duurder

ARNHEM/DEN HAAG – Ook dit jaar zullen de elektriciteitstarieven fors stijgen. Volgens verwachtingen van de Samenwerkende Elektriciteits Producenten (SEP) uit Arnhem gaan de tarieven voor de Nederlandse huishoudens met bijna 10 procent omhoog. Een en ander betekent dat een gemiddeld gezin dit jaar ruim 60 gulden meer voor de elektriciteit moet gaan betalen.

De elektriciteitsprijzen waren de afgelopen jaren al met bijna 25 procent omhooggeschoten, voornamelijk als gevolg van de stijging van de brandstofprijzen. Van de jongste verhoging van 10% betreft 3% de stijging van het vastrecht, waarmee de maatschappijen onder de 4% verhoging van de overheidstarieven blijven. De resterende 7% heeft opnieuw te maken met de hogere brandstofprijzen en de compensatie voor de inflatie.

Goedkoop

Inmiddels hebben de Tweede-Kamerfracties van VVD en CDA minister Terlouw om uitleg gevraagd over berichten dat het Gronings-Drentse Elektriciteitsbedrijf goedkope stroom in Duitsland wil gaan kopen. Beide fracties hebben hierover schriftelijke vragen gesteld. Volgens oud-minister Van Aardenne zijn er met name publiekrechtelijke problemen verbonden aan aankoop en transport van goedkope stroom uit buurlanden. Hij vraagt om een opgave van mogelijke alternatieven voor bedrijven die met opheffing bedreigd zijn als gevolg van de hoge stroomprijs.

Meerkosten

De CDA'ers willen van Terlouw weten welke hoeveelheden het hierbovengenoemde bedrijf in Duitsland wil kopen. Tevens willen de kamerleden weten hoeveel de meerkosten voor de betrokken Nederlandse industrieën, vergeleken met de buitenlandse concurrentie, bedragen.
In een reactie op de verwachte stijging van de elektriciteitstarieven met 10% zegt het Konsumenten Kontakt dat de verhoging volkomen misplaatst is, gezien de winsten die de gemeentelijke elektriciteitsbedrijven nu al maken op gas en elektra.

Vader bekent doden baby

APELDOORN – De 22-jarige L.T. uit Apeldoorn heeft bekend zijn zes weken oud kind zo ernstig te hebben mishandeld, dat de baby aan de verwondingen is overleden. Het kind werd vorige week vrijdag dood een ziekenhuis binnengedragen. Sectie wees uit, dat de baby ernstig hersenletsel, twee gebroken ribjes en tal van bloeduitstortingen had.
De vader zou vaak geïrriteerd zijn geweest door het gehuil van de baby en de vuile luiers. Hij zou in grote drift het kind opzettelijk hebben laten vallen.

Iets voor oliesjeiks

De duurste hotelsuite ter wereld, omvattend zeven kamers, acht badkamers en drie daktuinen, voorzien van kogelvrij glas, waarvoor „men" per nacht 17.000 gulden (zonder ontbijt 15.662 gulden) over de toonbank moet schuiven. „Als dat geen vermelding waard is in het Guiness book of records", zo heeft de eigenaar van hotel „Nova-park Elysees" in Parijs, René Hatt, zich afgevraagd. Hij doet dan ook zijn uiterste best bij de heer Collin Smith in Londen van het bekende boek op de kortst mogelijke termijn „zijn record" genoteerd te krijgen.
Het hotel „Nova-park Elysees" rekent voor de goedkoopste kamer 500 gulden zonder ontbijt, naar men mompelt een prijs, die niet hoger is dan in elk ander vijfsterrenhotel in de Franse hoofdstad. Dan zijn er nog een aantal presidentiële suites, waar men een nachtje kan vertoeven voor de prijs van twee mille.
Een hapje eten is geen probleem: het hotel telt zes exquise restaurants en bistro's, terwijl in tien bars een drankje genuttigd kan worden. Voor de broodnodige ontspanning kan men terecht in drie nachtclubs met beroemde artiesten. Wie een wat meer inspannende verpozing wenst: er is een fitness-centrum, een zwembad en een solarium.
Foto: een kiekje uit het Elysees-restaurant.

UIT

Wachtlijst

De wachtlijst van Nederlandse nierpatiënten die voor een transplantatie in aanmerking komen, is vorig jaar met ruim 10% gegroeid tot 519. ● Er komt geen geluidsheffing op nieuwe auto's. Een VVD-motie van die strekking werd gisteren met steun van het CDA en twee kleine rechtse fracties aangenomen. Het plan was afkomstig van staatssecretaris Lambers-Hacquebard (Milieuhugiëne). ● Het tekort aan standplaatsen voor woonwagenbewoners is in vijf jaar gestegen tot 1400, waar de 600 nog ontbrekende, maar wettelijk gegarandeerde passantenplaatsen nog opgeteld moeten worden. Van de 4600 aanwezige permanente standplaatsen voldoen niet meer dan 13% aan de geldende normen. ● Een man van 47 uit Enschede die ten onrechte ƒ 27.000 aan werkloosheidsuitkeringen had geïnd, stond gisteren in Almelo voor de rechter. De officier eiste 7 maanden cel. ● Uit het groepsbureau van de rijkspolitie in Veghel zijn gisterochtend – toen het bureau even onbezet was – vijf dienstpistolen gestolen met bijbehorende munitie.

Menten

De Europese Commissie voor de Rechten van de Mens in Straatsburg heeft de klachten van Pieter Menten tegen zijn proces en vervolg niet ontvankelijk verklaard. Menten die in juli '80 wegens oorlogsmisdaden tot 10 jaar gevangenisstraf werd veroordeeld en een boete van een ton, kan nu niet langer in beroep. ● Individuele subsidie op stookkosten aan mensen met lage inkomens kost het rijk bij invoering minstens ƒ 1 miljard per jaar. Een verdubbeling van het bedrag dat nu al wordt uitgekeerd. ● De bekende hartchirurg prof. dr. P. Kuijpers aan het Nijmeegse Radboudziekenhuis, is gisteren op 52-jarige leeftijd overleden. Prof. Kuijpers was o.a. medisch adviseur van de Nederlandse Hartpatiënten Vereniging.

Solidariteit

In Nederland verblijvende leden en bestuursleden van de Poolse vakbond Solidariteit hebben in de P.C. Hoofdstraat in Amsterdam een informatiekantoor geopend. ● In Gent heeft een vrouw gisteren een vijfling ter wereld gebracht, vier jongens en een meisje. Moeder en borelingen verkeren in „bevredigende toestand". De baby's wegen tussen 870 en 1980 gram. ● De Britse zakenman Andrew Pyke die sinds 17 maanden zonder vorm van proces in Iran werd vastgehouden, is vrijgelaten. Pyke is in handen gegeven van de Zweedse diplomatieke vertegenwoordiging te Teheran. ● De Belgische senaat is dinsdag akkoord gegaan met een wetsvoorstel van de regering-Martens, waarin deze om bijzondere volmachten vroeg. De beslissing viel na een marathondebat van 22 uur. De volmachten geven de regering de mogelijkheid de economie en de begroting te saneren.

Vier departementen over de schreef

Overheidstekort wellicht 8,3%

DEN HAAG – Het totale tekort van de overheid over 1981 is nog verder gestegen dan minister Van der Stee (financiën) vorige week aan de Tweede Kamer meedeelde. De verwachting bestaat dat het tekort uiteindelijk ongeveer 8,3 procent zal bedragen. Als voornaamste oorzaak van deze verdere verslechtering wordt gewezen naar een te sterke groei van de uitgaven bij vier departementen.

Het financieringstekort vormt al enkele weken de oorzaak van felle meningsverschillen binnen de coalitie. Sinds duidelijk werd dat het tekort boven de acht procent zal uitkomen staan met name CDA en PvdA tegenover elkaar. Een verdere groei van het tekort zal de tegenstelling slechts verscherpen.
Uit gegevens van het ministerie van financiën blijkt dat vooral het ministerie van onderwijs en wetenschappen in december veel meer heeft uitgegeven dan verwacht was. Het departement overschreed de bovenste grens van de afspraken met ongeveer ƒ 500 miljoen. Daarnaast gaven ook de departementen van ontwikkelingssamenwerking, defensie en verkeer en waterstaat te veel uit. In totaal zou het hierbij gaan om ongeveer ƒ 600 miljoen. Het ministerie wenst overigens niet verder in te gaan op het gestegen tekort. Officieel verwijzen de woordvoerders nog naar de woorden van minister Van der Stee, die vorige week de verwachting uitsprak dat het tekort iets boven de 8 procent zou uitkomen. Ook wijst het ministerie erop dat de cijfers van de tekorten bij de lagere overheden nog niet bekend zijn.
Van der Stee heeft de Kamer toegezegd, zodra de cijfers bekend zijn, deze te publiceren.

Dozier luisterde urenlang naar rockmuziek...

VICENZA – De Amerikaanse NAVO-generaal James Lee Dozier is tijdens de 42 dagen dat hij werd vastgehouden „zakelijk" omgegaan met zijn ontvoerders. Dit heeft Dozier gisteren gezegd tegenover journalisten in de Italiaanse stad Vicenza. Hij werd vorige week donderdag door de Italiaanse politie bevrijd uit een woning in Padua.

De 50-jarige generaal, ondercommandant van de NAVO-strijdkrachten in Zuid-Europa, zei dat eindeloze verveling, een zakelijke relatie met zijn ontvoerders, het urenlang door een koptelefoon luisteren naar rockmuziek en het verlies van het gevoel voor tijd de belangrijkste kenmerken waren van een „gewone" dag tijdens zijn gevangenschap. „Na het opstaan begon ik met sportoefeningen. Daarna at ik enkele vruchten, die ik had overgehouden van het avondeten van de dag daarvoor. Dan poetste ik mijn tanden. Slechts één keer in de week kreeg ik water om mij te wassen.
Hij lag uren te dommelen op zijn bed voordat hem het ontbijt werd gebracht. Hij doodde de tijd met het lezen van George Orwells 1984 en het spelen met kaarten. Het middag- en avondeten bestond meestal uit meelspijzen, vlees en groenten.

Van der Louw houdt vast aan zijn plan:

Werkloze jongeren moeten nuttig werk verrichten

DEN HAAG – Minister Van der Louw (CRM) houdt vast aan zijn plannen werkloze jongeren maatschappelijk nuttig werk te laten verrichten.

Er is een ambtelijke nota op komst, waarna in maart een discussieronde volgt. In mei besluit Van der Louw welke afgeronde voorstellen hij mee naar het kabinet neemt. Dat blijkt uit een interview met de minister van CRM in het blad van de jonge socialisten in de Partij van de Arbeid, „Links-af".

Van der Louw sluit een verplichting of sanctie niet uit. Jongeren die niet mee willen doen kunnen bijvoorbeeld een deel van hun uitkering verliezen. Van der Louw heeft er geen bezwaar tegen als er ooit een sociale dienstplicht zou komen. Hij meent echter dat zo'n plan in de huidige economische omstandigheden niet van de grond zal komen. Op CRM wordt er dan ook niet aan gewerkt.
Van der Louw zegt dat uitvoering van zijn plan werklozen vertrouwd maakt met een stuk arbeidsdiscipline. Het werkt volgens hem vormend, ook voor mensen die op een iets hoger opleidingsniveau zitten. „Ook voor mijzelf heeft het bezorgen van kranten en melk uitstekend gewerkt voor mijn opvattingen over de maatschappij".
De minister stelt dat er geen directe economische achtergrond voor zijn ideeën bestaat. Het gaat niet om een bezuinigingsmaatregel, aldus Van der Louw.
De kritiek die jongerenorganisaties op het plan hebben, verbaast hem omdat hij veel individuele reacties heeft gehad, die positief waren. Volgens Van der Louw weet de top van die organisaties niet wat er aan de basis gedacht wordt. „Een crisis door een crisis heen", aldus de bewindsman, die dit ook constateert in de politiek en de vakbeweging.

Vliegers in verzet

KLM beslist: 10 A's 310 met tweemans cockpit

SCHIPHOL – De KLM heeft definitief beslist de vluchten met de Airbus A 310 te laten uitvoeren door uitsluitend twee vliegers. De Vereniging van Nederlandse Verkeersvliegers (VNV) heeft hierop besloten een verantwoordelijkheid en aansprakelijkheid voor A 310-vluchten met een dergelijke bemanningssamenstelling te weigeren. Ook zullen VNV en de Vereniging van KLM-boordwerktuigkundigen (VKB) geen enkele medewerking meer verlenen aan het verdere ontwikkelingsprogramma. Dit staat in een gistermiddag verschenen communiqué van de VNV en de VKB. De beide verenigingen hebben zich met hun grieven tot de Tweede Kamer gewend.
De KLM heeft tien vliegtuigen van het type A 310 besteld en optie genomen op nogeens tien van deze toestellen. De eerste A 310 zal in maart van het volgend jaar aan de KLM worden afgeleverd.
De afgelopen vijftien maanden heeft intensief overleg plaatsgevonden tussen de KLM enerzijds en VNV en VKB anderzijds over de cockpitinrichting en de bemanningssamenstelling voor de A 310.

Vliegers en boordwerktuigkundigen hebben zich altijd fel verzet tegen het voornemen van de KLM dit vliegtuig uitsluitend door twee vliegers te laten vliegen. Ze achten de aanwezigheid van een boordwerktuigkundige uit een oogpunt van veiligheid noodzakelijk. Verder zijn ze van mening dat het huidige cockpit-ontwerp volstrekt onwerkbaar is.

Philips stopt met massaproduktie van beeldbuizen

EINDHOVEN – Philips stopt de massaproduktie van beeldbuizen in Eindhoven. Dat heeft de onderneming gisteren meegedeeld aan de bonden en de ondernemingsraad van de beeldbuizenfabriek. Philips heeft besloten om van de tot de hoofdindustriegroep Elcoma behorende beeldbuizenfabriek in Eindhoven een proeffabriek te maken voor de andere produktiecentra in de wereld. Dat betekent dat Philips ondanks hevige kritiek van de ondernemingsraad en de bonden de oorspronkelijke plannen onverkort uitvoert.

De beeldbuizenfabriek bood in de oude opzet werk aan 900 mensen. Inmiddels zijn er al 110 arbeidsplaatsen vervallen. Uitvoering van het Philips-plan houdt onder meer in dat de ploegendienst in twee jaar zal worden afgebouwd tot een normale dagdienst. Dat betekent dat nog eens 240 arbeidsplaatsen zullen verdwijnen.
De bonden en de ondernemingsraad hebben zich steeds op het standpunt gesteld dat de massaproduktie in Eindhoven gehandhaafd diende te blijven. De ondernemingsraad wist zich daarbij gesteund door het advies van twee economen van de technische hogeschool Twente. Zij kwamen tot de slotsom dat het een goede zaak zou zijn als er in de Eindhovense fabriek op grote schaal beeldbuizen geproduceerd zouden blijven worden.

Reactie

Een woordvoerder van Philips zegt dat het die deskundigen heeft ontbroken aan voldoende kennis. Onder meer om een juiste marktanalyse te maken. Verder is er een verschil van opvatting tussen Philips en de deskundigen ten aanzien van de kostencalculatie. Ook is er door de deskundigen gebruik gemaakt van een onzuivere rekenmethode, aldus de zegsman van Philips.

Devlin wil weer in de politiek

DUBLIN/LONDEN – De Noordierse strijdster voor de burgerrechten Bernadette Devlin-McAliskey wil zich kandidaat stellen voor de parlementsverkiezingen die op 18 februari in de republiek Ierland worden gehouden.

De inmiddels 34 jaar geworden strijdster voor hereniging van Ierland deelde gisteren mee dat zij kandidaat wil zijn voor een kieskring van de hoofdstad Dublin, waarin ook oppositieleider Charles Haughey kandidaat is. Als vertegenwoordigster van de Peoples Democracy Republican Group wil zij socialistische doelen nastreven.
Bernadette Devlin werd in 1969 als 21-jarige gekozen tot lid van het Britse parlement. Zij was toen de jongste. De republikeinse werd ver over de wereld bekend door haar opstandige redevoeringen tegen het Britse bewind in het noorden van Ierland.
Zij is in feite Britse, maar kan zich in de republiek Ierland kandidaat stellen omdat de grondwet van Ierland de verdeling van het eiland niet erkent en de bewoners van Ulster beschouwt als gelijkberechtigde burgers.
Bijna precies een jaar geleden werd Bernadette Devlin bij een moordaanslag levensgevaarlijk gewond. Drie protestanten werden daarvoor onlangs tot zware gevangenisstraffen veroordeeld.

NOS en omroepen in hoger beroep

HILVERSUM – De NOS en de omroeporganisaties hebben besloten beroep aan te tekenen tegen het vonnis van de president van de rechtbank in Groningen over het publiceren van uitgebreide programmagegevens in het Nieuwsblad van het Noorden.

In het vonnis – uitgesproken op 22 januari – bepaalde de president van de rechtbank dat het Nieuwsblad van het Noorden uitgebreide programmagegevens mag publiceren. Volgens de NOS en de omroepen is dat tegen de afspraken en in strijd met internationale rechtsregels.

Turkije: sinds 1980 ruim 24.000 mensen opgepakt

ANKARA – Sinds de militairen in Turkije in september 1980 het bewind overnamen, zijn er ruim 24.000 mensen opgepakt, zijn tien berechte terroristen terechtgesteld en is 100.000 mensen toestemming geweigerd om het land te verlaten. Dit staat in het kader van een campagne om de orde te herstellen in een door terreur geplaagd land, aldus staat te lezen in een gisteren gepubliceerde verklaring van het Turkse militaire bewind.

Sinds de coup zijn nog eens ruim 7000 mensen in preventieve hechtenis genomen. Zij zitten nog steeds vast. Onder de verdachten zijn dertien voormalige politici en 64 vakbondsactivisten.

Weer munitietransport

DEN HAAG – De Amerikaanse strijdkrachten hebben bij minister Van Mierlo (Defensie) een verzoek ingediend in de tweede helft van de lopende maand een volgend munitietransport te mogen uitvoeren via de Eemshaven. Dit staat in het verslag van minister Van Thijn van binnenlandse zaken aan de Tweede Kamer over het eerste transport vorige maand.

Van Thijn voegt er in het verslag aan toe, dat de minister van defensie uit veiligheidsoverwegingen geen reden kan hebben de vereiste toestemming niet te verlenen. Bovendien kan dan, zo schrijft de bewindsman, de ervaring van het eerste transport worden getoetst.

In het verslag, waarover op verzoek van het Tweede-Kamerlid Nijpels (VVD) een spoeddebat wordt gehouden, gaat Van Thijn verder in op die ervaringen die de eerste keer zijn opgedaan. Tevens geeft hij een aantal richtlijnen ten aanzien van mogelijke volgende transporten.
Zo schrijft de bewindsman onder meer, dat thans alles in het werk wordt gesteld „om te waarborgen dat eventuele toekomstige transporten zo ongestoord mogelijk kunnen verlopen. De aard van de gevoerde acties tijdens het eerste transport zal de beslissing over een eventueel tweede niet kunnen beïnvloeden", aldus Van Thijn.
Hij is van mening, dat de overheid niet voor geweld mag wijken.
Acties zoals die tijdens het eerste transport werden gevoerd hadden „voor het merendeel niets met demonstratievrijheid uitstaande". Tolereren daarvan kan en mag niet, zo schrijft Van Thijn in het verslag.

Over de uitvoering van het eerste transport zegt de minister dat de Eemshaven voor het aanlanden van munitie zeer geschikt is gebleken.

Eerste zilveren 50-guldenmunt komt in april

DEN HAAG – Staatssecretaris Kombrink (Financiën) heeft bij de Tweede Kamer een wetsontwerp ingediend tot opneming in de Muntwet van een zilveren vijftig-guldenmuntstuk. Als dat wetsontwerp wordt aangenomen kunnen „met een zekere regelmaat als daarvoor een bijzondere aanleiding bestaat, zilveren vijftig-guldenstukken worden uitgegeven. Volgens het ministerie van financiën, dat dit gisteren bekend maakte, is het de bedoeling dat in april de eerste vijftig-guldenmunt wordt uitgegeven ter herdenking van de vestiging van diplomatieke betrekkingen tussen Nederland en de Verenigde Staten in 1782.
Het vijftig-guldenmuntstuk dat naar verwachting van het ministerie geen betekenis zal hebben voor het betalingsverkeer, zal worden uitgevoerd in zilver met een gehalte van 925 duizendsten (92,5 procent). Het zal een doorsnede hebben van 38 milimeter en een gewicht van 25 gram. Het ontwerp voor het vijftig-guldenmuntstuk van 1982 is van de Amsterdamse beeldhouwer en medailleur Eric Claus. De voorzijde van de munt draagt de beeltenis van koningin Beatrix, met daaronder de tekst „Beatrix koninging der Nederlanden". De keerzijde draagt een gestileerde voorstelling van de koppen van de Nederlandse leeuw en de Amerikaanse adelaar en de tekst „1782 1982 Nederland Amerika". Verder staan op de keerzijde nog de waardeaanduiding 50 gulden, het muntteken van 's Rijks Munt te Utrecht (Mercuriusstaf) en het muntmeestersteken (hamer en aambeeld).
De oplage van de munt voor 1982 is vastgesteld op 250.000 stuks. 25.000 daarvan worden noodgedwongen uitgebracht in de VS.

Aangeb. betrekkingen

Wegens groeiende belangstelling vragen wij nog enkele jonge GASTVROUWEN. Aanmelden bij Club Cecile, Rijksweg Zuid 89, Sittard, tel. 04490-18350.

Nette BARDAMES, -meisjes gevr. Hoge verd. mogelijk, gar.loon en vr. verv., weekend vrij. Tel. 04490-19534.

Geboren na 30 juni 1955. CHAUFFEURSDIPLOMA nodig? Bel voor inl. 045-312558 of 319474.

Zeer secure WERKSTER gevr. voor de maandag. Br. o. no. HO 676 LD, Kouvenderstr. 91, 6431 HB Hoensbroek.

Wegens teleurstelling gevr. LERAAR voor bijlessen Duits, Nederl. aan leerl. 1 MEAO. Tel. 04490-13507.

Leuke ASSISTENTE gevraagd. v. privé-club, tel. 045-420017.

MEISJE gezocht voor telefoonservice van ma. t/m privé-club in onze privé-club te Roermond. Inw. mog. Bel tel. 04750-17136.

Gevr. part-time VERTEGENWOORDIGER m/v voor een schoonmaakbedrijf. Sollicitaties te richten aan HK 519 aan LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Excl. BAR vr. m. spoed nog meisjes of jonge vr. Aanmelden Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372, na 14 uur.

BABYSIT gevr. voor de carnaval. Tel. 045-226310.

Direct gevr. DAMES, (reclamebranche), ƒ 30,- à ƒ 40,- per uur. Inl. 045-411842.

Flinke JONGEMAN, ± 20 jr., v. donderdags en 's zaterdags, als hulp op de markt. Vishandel M. v.d. Zwan, Geleen, Marsstr. 30, tel. 42759.

Leuke BARDAME gevr. Catja-bar, Kerkrade-W. Tel. 045-417892. Na 21.00 uur.

Ook u kunt een heel goede toekomst tegemoet als RIJINSTRUCTEUR(TRICE) of rijschoolhouder. Heeft u Mavo- of Lbo C? Studiezin en enthousiasme? Denk dan eens heel goed na over een dag- of zaterdagopleiding voor het officiele diploma rij-instructeur(trice). Bel (ook 's avonds) voor gratis prospectus. Kaderschool Best, 04998-99425.

Bar La Aventura zkt. goed uitz. BARDAMES, goede verd. van ma. t/m vrijd. tel. 04492-4491.

Gevr. nog enkele goed uitz. GASTVROUWEN voor privéclub in Maastricht gegarand. hoge verd., Club Denise, Bosstr. 48, Maastricht, 043-50785.

Gevr. net uitz. MEISJE of vrouw voor werkz. achter buffet café Bacardi, Stationstr. 116, Hoensbroek, tel. 045-215876.

Gevraagd beslist 18-jr. WERKSTUDENT voor winkel en magazijn in de weekends ƒ 6,- netto per uur. Moet in de week 5 t/m 10 april, dus vóór de Pasen, tevens de Paasdagen beschikbaar zijn. Verkoopkwaliteit gewenst. Persoonlijk aanmelden zaterdag 6 februari van 9 t/m 14 uur. Souvenierszaak M. Hendriks, Grendelplein 18, Valkenburg, tel. 04406-12485, b.g.g. 04406-15754.

BUFFETDAMES gevraagd met ervaring, tel. 045-413642.

FRITUREHULP gevr. m. vr. liefst zelfst. kunnen werken m. eigen vervoer. Te melden na 12.00 uur, tel. 045-224509.

Jong sexy MEISJE gevr. v. privé bungalow goede behandeling gar. loon intern mog. tel. 045-452798.

Welke DAMES zouden bij mij de haren willen komen doen, tel. afspr. op woensdag en vrijdag tussen 18.00 en 18.30 uur, 04494-40897.

INVAL-HULPEN. Mora Snacks B.V. vraagt met spoed dames tussen 18 en 40 jaar om regelmatig in te vallen in haar produktie. Werktijden 5.00 tot 13.45 uur, 13.45 tot 22.30 uur. Eigen vervoer en telefoon is noodzakelijk. Sollicitaties elke werkdag, liefst tussen 9.00 en 12.30 uur. Mora Snacks B.V. Fregatweg 53, 622 NZ Maastricht, tel. 043-17644 toestel 22.

Gevr. BASSIST en toetsenman voor punkformatie, tel. 725138.

Kleine zelfstandige vraagt BOEKHOUDER. Br. o.nr. SH 262, LD Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

BARDAMES gevr. woensd. en zond. vrij. Palomino-bar. Tel. 045-454936-222451.

Gevr. part-time CHAUFFEUR voor groeps- en personenvervoer voor de morgen en middaguren liefst WAO'er of vervroegd gepensioneerde uit Heerlen, Albersestr. 21, Heerlen.

Gevr. **CHEF-SLAGER** i.b.v. vest.pap. voor amb. slagerij, moet zelfst. kunnen werken omg. Heerlen. Wij bieden een goed salaris voor de juiste man. Tel. 045-217468. Tevens slagerij amb. gevr. op huurbasis.

Gevr. METSELAARS liefst colonnes, goede soc. voorz. voor Nederland en Duitsland, tel. 045-253237.

KINGS CLUB zoekt een of twee leuke meisjes. Goede verdiensten. Intern mogelijk. Gratis vervoer. Kaalheidersteenweg 43, Heerlen. Tel. 045-421920.

Tandtechn. lab. te Sittard vraagt JONGEN van 17-18 jr. als leerling mogel. tot het volgen van een dag opleiding te Utrecht, minimum opl. Mavo. Br. on. nr. SI 369 LD 6131 EG Molenbeekstr. 5, Sittard.

HULP in de bediening gevr. jongeman 18-20 jr. Voor vrij. zat. en zond. Auberge Rustique Heerlerweg 180, Voerendaal tel. 045-751403.

Groothandel zoekt VERTEGENWOORDIGERS voor Nederland en België, MAVO-niveau, leeft. 18-23 jr. Auto niet vereist. Voor opleiding wordt gezorgd. Inf. 04498-55061 van 10.00 tot 15.00 uur.

Gevr. betrekkingen

Kl. AANNEMER kan opdrachten aannemen, ook kleine klusjes, 04494-43098.

Dakdekkersbedrijf „Het Zuiden", tel. 045-216151. Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN, reparatie, vernieuwingen van zinkwerk, dakgoten, platte pannen, shingle en isolatie daken. Vrijblijvende offerte, en documentatie schriftelijke garantie, geen voorrijkosten. Tulpstr. 40, 6414 RD te Heerlen.

BTW- en loonbel.aangiften, alle administraties, jaarstukken. Bel 04492-1981.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen + Vakmanschap. Gratis prijsopg. Tel. 045-312613. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating met garantie, tel. 045-216147.

Dakdekkersbedrijf DE NOK, het advies voor al uw daken, pannen, platte, isolatie en shingle daken, reparaties en al uw zinkwerk, met de langst schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, tel. 045-224459.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten- en spierpl.werk en alle verbouw. aannemen. Tel. 045-459073.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

Alles in één hand! Bezoek ons showterrein en/of vraag gratis offerte voor al uw timmer- en DAKWERK: spanten, dakkapellen, isolatieplaten, kozijnen, interieurbetimmering enz., alle soorten daken en goten van nieuwbouw of onderhoud. Hans Lips BV., Toupsbergstr. 86, Kerkrade, tel. 453818.

Uw dak in goede handen. Bel dan J. Borgans en Zn., DAKDEKKERSBEDRIJF. Voor al uw dakwerk van alle daken, tevens voor het vernieuwen van dakgoten (zinkwerk), boeiboorden, timmerwerk, onderhoudswerk. Tel. 045-457961.

Wim Hermsen Brunssum. Alle DAKWERKEN, lood- en zinkwerk. Tel. 045-251558.

Voor **BELASTINGAANGIFTEN** BTW aang. en jaarbereken. F. Sullot, Oranjelaan 152, Geleen 04494-52869.

Jongeman, 27 jr., Gay, zoekt WERK. Br.ond.nr. SH 257 LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

SCHILDER ZOEKT WERK. Tel. 045-415094.

Super 8 en dia's OVERZETTEN op video alle systemen, tel. 045-320933 tussen 17.00 en 19.00 uur.

HUISVROUW zoekt werk voor ± 5 dagen per week. Br. o. nr. SP 242, Akerstr. 124, 6466 HN Kerkrade-West.

Uw kleding VERANDEREN of verstellen ook rits inzetten 045-251534.

THUISWERK gevraagd: kantoorwerk of inpakwerk, tel. 045-258593.

Te koop aangeboden

Let op!!!

Nog 2 dagen

knal-opruiming

van kwaliteits-aanbouwkeukens en inbouwapparatuur met garantie. Zoals kunstst. hout 2,7 m incl. app. 2950,- Blank eiken 2 m excl. 1400,-. Massief eiken 2,7 m incl. app. 3785,-. Grote luxe eiken opstelling incl. Miele app.

nu slechts ƒ 6500,-

Inb. gaskookpl. m. electro-oven tijdelijk v. ƒ 1525,- v. ƒ 795,-, koelkasten inb. v.a. 549,-, spoelbakken 24 soorten v.a. 95,-, mengkranen 40 soorten v.a. 59,-, enz. Alléén bij:

Vossen - Keukens

Glaspaleis - Kerkplein 45 en Passage 2 Heerlen. Tel. 717555.

AUTOBANDEN: grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette, Klimmen 04405-1286.

RIJWIELEN vanaf ƒ 179,-; 3 versn. ƒ 249,-; crossfietsen ƒ 259,-; kinderfietsen ƒ 109,-. Rijwiel Cash & Carry, Akerstr. 182, Hoensbroek. Donderdag koopavond, tel. 045-217687.

Crisis binnen Baskische afscheidingsbeweging ETA

Acties in verschiet rond de WK-voetbal

Van onze correspondent GERRIT-JAN HOEK

MADRID – De Baskische afscheidingsbeweging ETA zit danig in het nauw. Nog nooit eerder heeft de ETA in een zo korte periode zoveel slagen moeten incasseren: binnen een week tijd zag zij de ontvoering van dr. Julio Iglesias sr. mislukken, werden diverse commando's opgerold en ontdekte de Spaanse politie bij Bilbao een arsenaal met 5000 kilo wapens en explosieven, bijna de hele wapenvoorraad van ETA politico-militar. In het Spaanse politieapparaat heerste na de verslagenheid van een jarenlange vruchteloze strijd tegen de ETA opeens weer een triomfantelijke hosannasfeer. Maar dat de ETA nu zo goed als uitgeschakeld is, zoals sommigen in opperste euforie beweren, valt nog sterk te bezien.

Buiten kijf staat dat de Spaanse politie de laatste maanden opmerkelijke resultaten heeft geboekt in de strijd tegen de ETA. Het afgelopen jaar werden maar liefst 51 commando's opgerold.

Dit was vooral te danken aan de beproefde tactiek van infiltratie in de Baskische organisatie, het met veel geld kopen van informatie van burgers. Een andere methode was het „droppen" van gearresteerde ETA-leden in hun eigen organisatie, nadat zij hun vrijheid gekocht hadden tegen de dure prijs van het verschaffen van interne informatie over de Baskische afscheidingsbeweging.

Het offensief van de Spaanse politie is overigens niet de enige oorzaak van de crisis waarin de ETA zich op dit moment bevindt. De laatste dagen circuleren hardnekkige berichten over een ernstige politieke en ideologische verdeeldheid binnen de Baskische organisatie. Vooral binnen de „gematigde" vleugel van de Poli-mili's, de politiek-militaire tak van de ETA. Twistpunt is de vraag of de ETA politico-militar de wapens definitief moet neerleggen of de strijdbijl weer moet opgraven. Overigens een discussie, die al vanaf de oprichting van de ETA in 1959 gevoerd is en in de loop der jaren geleid heeft tot diverse afsplitsingen.

Op 27 februari van het vorig jaar kondigde ETA p-m een voorlopige wapenstilstand af als reactie op de gebeurtenissen rond de mislukte staatsgreep van vier dagen daarvoor. Met als argument dat het voortzetten van de gewapende acties de rechtse militairen een motief verschafte om daadwerkelijk een putsch uit te voeren. Deze „pacifistische" sector wil die situatie continueren, omdat naar hun oordeel de redenen van de wapenstilstand nog steeds geldingskracht hebben.

De radikaal-militante sector daarentegen is voorstander van opheffing van de wapenstilstand en het weer opnemen van de wapens.

Het is zeker niet uitgesloten dat deze nieuwe splijtzwam binnen de Baskische organisatie op korte termijn een definitieve ontbinding van ETA politico-militar tot gevolg heeft. De gematigde sector – voorstander van het continueren van de wapenstilstand – zoekt steeds meer toenadering tot de politieke partij Euzkadiko Ezkerra (Baskiesch Links), waarvan één van de componenten, EIA, al een eerdere afsplitsing van ETA p-m is.

De twee kopstukken van Euzkadiko Ezkerra, de parlementariër Bandr Bandres en ex-ETA militant Mario Onaindia, proberen momenteel op alle manieren de harde lijn de wind uit de zeilen te nemen. Met name door de minister van binnenlandse zaken Roson te bewerken concessie te doen op de voor de Basken fundamentele punten: het garanderen van de autonomie zoals vastgelegd in het statuut van Guernica, het houden van een referendum over de integratie van Navarra in Baskenland alsook over de afbouw van de kerncentrale van Lemoniz, het afschaffen van de anti-terroristenwet en het verlenen van amnestie aan ETA-gevangenen.

Een belangrijke testcase is wat er met het komende WK-voetbal gaat gebeuren dat op 13 juni in Spanje begint. Het minste is dat de Etarra's de WK gebruiken als internationaal platform om publiciteit te maken voor de Baskische zaak. De Poli-mili's hebben al door laten schemeren, dat zij de WK wellicht voor propagandistische doeleinden zullen gebruiken. Maar het ligt in de lijn van ETA-militar om de WK te benutten om via hardere acties politieke munt uit het voetbalfestijn te slaan, om zodoende politieke concessies van Madrid af te dwingen. Tenzij de regering, net als in Argentinië het geval was met de Montoneros, tijdig een pact sluit met ETA-militar. Maar in Spanje is de marge, met het argwanend toekijkende leger op de achtergrond, aanzienlijk smaller.

Verhoging indirecte belastingen op komst

Duitse coalitie neemt nieuw banenplan aan

Van onze correspondent

BONN – De Westduitse regeringspartijen SPD en FDP zijn het eens over een werkgelegenheidsprogramma. Na een totaal tien uur durend gesprek tussen bondskanselier Schmidt en de liberale vicepremier Genscher deelde SPD-voorzitter Willy Brandt mee, dat over wezenlijke punten van het nieuwe banenplan geen verschil van mening meer bestaat. Naar verluidt zou het nieuwe banenplan, waarvan de juiste omvang nog niet bekend is gemaakt, gefinancierd worden door een verhoging van de BTW en van de accijnzen op benzine en huisbrandolie.

Om de bittere pil van de hogere indirecte belastingen wat te vergulden, wordt tevens een verlaging van de loon- en inkomstenbelasting in 1984 in het vooruitzicht gesteld - het jaar dat in West-Duitsland parlementsverkiezingen worden gehouden.

Details van het werkgelegenheidsprogramma zullen pas vandaag worden meegedeeld. Een wezenlijk punt van het banenplan zal zijn het bevorderen van investeringen door ondernemingen. Ook zou de sociale woningbouw impulsen krijgen.

De besluitvorming over het plan is tot stand gekomen binnen het zogenaamde economische kabinet van de bondsregering, bestaande uit bondskanselier Schmidt en de ministers van financiën, economie en sociale zaken.

Vorige week nog had bondskanselier Helmut Schmidt gedreigd te zullen aftreden als de coalitiepartners niet in staat zouden zijn een werkgelegenheidsprogramma te formuleren, dat ervoor zal zorgen dat de werkloosheid „stap voor stap" in de komende jaren wordt teruggedrongen. Op dit moment zijn in de Bondsrepubliek meer dan 1,8 miljoen mensen zonder werk. Dat is bijna 7,5 procent van de beroepsbevolking.

Plan tegen verbrokkeling

Einde korps Rijkspolitie lijkt nabij

Van onze speciale verslaggever

DEN HAAG – Een van de weinige zaken waarover iedereen het eens is bij de discussie over de nieuwe politiewet, is het feit dat de Rijkspolitie als zelfstandige organisatie moet verdwijnen. Er moet één politieorganisatie voor het hele land komen, die onder beheer staat van één minister. In dit geval de minister van Binnenlandse Zaken. Het ministerie van Justitie dat nú zeggenschap heeft over de Rijkspolitie, zal het moeten doen met de verantwoordelijkheid over de paar landelijke diensten.

Het opheffen van het aparte korps Rijkspolitie is volgens de politiebonden, de korpschefs, de Vereniging Nederlandse Gemeenten (VNG) en de regering nodig om aan de verbrokkeling van het politiewerk een einde te maken. Voor alle betrokkenen een onduidelijke en onbevredigende zaak. Het probleem is dat er over de kernvraag - provinciale of gemeentelijke politie - geen overeenstemming bestaat.

Het ontwerp-politiewet, waarin gekozen werd voor een provinciale organisatie van de politie, is nog ingediend door de vorige minister van Binnenlandse Zaken Wiegel, samen met minister De Ruiter (Justitie, toen en nu). Deze nieuwe politiekorpsen zouden onder toezicht komen van de Commissarissen van de Koningin en de verschillende Proviciale Staten.

Naast deze provinciale korpsen zouden een aantal landelijke diensten blijven bestaan, zoals de Nationale Recherche Dienst, de Luchtvaart - Pakket en Waterpolitie en de Verkeerspolitie voor de snelwegen. Deze diensten zouden onder het ministerie van Justitie moeten vallen.

De indieners stuiten echter met hun ontwerp op veel verzet. Ook binnen hun eigen politieke partijen. Het CDA van minister De Ruiter besloot op het verkiezingscongres in 1981 voor gemeentelijke politie. Ook de VVD stemde voor gemeentelijke politie, maar aanvaardde dat Wiegel van dat standpunt zou afwijken.

De nieuwe minister van Binnenlandse Zaken, Van Thijn (PvdA), is tegen invoering van de wet in de huidige vorm. Dat bleek al kort na zijn aantreden in zijn eerste interview. Na lang overleg begint duidelijk te worden in welke richting hij het ontwerp wil „ombuigen".

Grote gemeenten blijven een eigen gemeentekorps houden, terwijl kleinere gemeenten deel gaan uitmaken van een provinciaal korps. Over de vraag hoe groot een gemeente moet zijn voor een eigen korps is nog geen beslissing genomen.

Het blijft de bedoeling dat de Rijkspolitie gaat verdwijnen, maar minister Van Thijn denkt aan een overgangstermijn om de gemeenten aan de nieuwe situatie te laten wennen. Aan de landelijke diensten, die ook al in het bestaande wetsvoorstel worden genoemd, wordt niet gesleuteld.

De reacties op het ontwerp-politiewet vallen in twee kampen uiteen. De ene wil een voortzetting en benadrukking van gemeentelijke politie, de ander staat achter het principe van de provinciale politie. Niet verwonderlijk is dat de VNG in het eerst kamp staat. Hun standpunt wordt gedeeld door de Nederlandse Politie Bond.

Minister Van Thijn heeft laten weten dat hij met het wijzigen van het wetsontwerp zal wachten op de reactie van de fracties in de Tweede Kamer. Ter voorbereiding van een definitief standpunt houdt de kamercommissie voor justitie morgen een hoorzitting, waar alle belangenorganisaties hun zegje over het wetsontwerp kunnen doen.



● Naast de reeds bestaande Franse roulette en Black Jack kan deze maand in het casino ook voor het eerst de nieuwe spelsoort Amerikaanse roulette worden gespeeld. Amerikaanse roulette onderscheidt zich doordat slechts met acht spelers kan worden gespeeld, terwijl eenieder zijn eigen kleur fiches heeft. Het wordt binnenkort ook in Valkenburg geïntroduceerd.

Protest tegen ondermijning democratie

GRONINGEN – De Werkgroep voor Gezag en Vrijheid, die vorige week in Groningen een protestmars organiseerde tegen gewelddadige uitwassen in de samenleving, gaat op een nader te bepalen tijdstip in diverse steden demonstraties opzetten. Omstreeks 19 maart wil de werkgroep in de Groninger Evenementen- of Martinihal een demonstratieve bijeenkomst houden, waarvoor vertegenwoordigers van alle politieke partijen worden uitgenodigd.

„Ze kunnen zich dan uitspreken over onze petitie, zodat de kiezer bij de provinciale statenverkiezingen weet waar hij aan toe is", aldus werkgroeplid C.W.L. van Muylwijck. De groep vraagt onder meer waarborgen voor de bescherming van lijf en goed, een verbod op alle democratie-ondermijnende activiteiten, bescherming van het openbaar vervoer. Dit naar aanleiding van de acties tegen de munitietreinen en onmiddellijke stopzetting van toelagen, subsidies en elke vorm van steun aan gezagsondermijnende groeperingen.

Volgens Van Muylwijck heeft de werkgroep inmiddels rond 25.000 gulden binnen aan giften. „Voor de voortzetting van onze activiteiten denken we een reservefonds van ongeveer één ton nodig te hebben", zegt hij. Hoe de demonstraties in de grote steden van het land georganiseerd zullen worden, weet de werkgroep nog niet precies. „Maar we hebben in alle belangrijke plaatsen onze steunpunten", aldus mr. J. van Zaaijen.

Nederland optimistisch over relatie met China

Van onze correspondent

DEN HAAG – De Nederlandse regering is optimistisch over de toekomstige betrekkingen met de volksrepubliek China. Dit schrijft minister van Buitenlandse Zaken Max van der Stoel in antwoord op schriftelijke vragen over zijn begroting van leden van de Tweede Kamer. Volgens de minister verlopen op dit moment de meeste betrekkingen „als voorheen" en de handelsbetrekkingen „nagenoeg ongestoord".

De Nederlandse regering heeft in Peking vernomen, dat de Chinese regering „bereid is naar de toekomst te kijken voor wat betreft de bilaterale betrekkingen met Nederland", aldus Van der Stoel. Dit ondanks het feit, dat Peking de exportvergunning voor de Nederlandse leverantie van onderzeeboten aan Taiwan blijft afwijzen.

Het vorige kabinet besloot na diepgaande interne discussies de exportvergunning te verlenen aan Rijn-Schelde-Verolme, waarop de volksrepubliek de diplomatieke betrekkingen verlaagde tot het niveau van zaakgelastigde. Overigens zegt Van der Stoel dat de verplichtingen ten opzichte van RVS in principe door deze regering zullen worden nagekomen.

Afhankelijk van het internationale klimaat wil de Nederlandse regering voortgaan met het uitbouwen van de economische en technologische samenwerking met de Oostbloklanden. Volgens Van der Stoel is dit in overeenstemming met de slotakte van Helsinki, die o.m. samenwerking tussen Oost- en West-Europa op velerlei gebied voor ogen heeft.

De minister schetst in zijn beantwoording van de eerste schriftelijke kamervragen de enorme economische afhankelijkheid van de landen die Zuid-Afrika omringen. Vooral de door dat land ingesloten landen zijn voor een belangrijk deel aan Pretoria overgeleverd, waar het transport, voedsel, energie en ook de inkomsten van gastarbeiders in Zuid-Afrika betreft. Volgens Van der Stoel zal de toekomst waarschijnlijk een vermindering van de afhankelijkheid te zien geven, met name op transportgebied en dank zij de landbouwcapaciteiten van een land als Zimbabwe.



● *Minister Max van der Stoel: „Betrekkingen met China weer als voorheen"*

Een vorig jaar samengestelde interdepartementale stuurgroep denkt nog in het eerste kwartaal van dit jaar met concrete adviezen te komen over de Nederlandse mogelijkheden tot economische sancties tegen het apartheidsregime in Zuid-Afrika. Volgens Van der Stoel wordt vooral gedacht aan „een olie-embargo, een investeringsstop en een beperking van de invoer uit dat land".

TNO: behoudt kernenergie

DEN HAAG – De onderzoeksorganisatie TNO pleit voor het behoud van kernenergie in Nederland. Dat standpunt is gisteren gezonden naar de stuurgroep, die de brede maatschappelijke energiediscussie leidt.

TNO houdt zich intensief bezig met vooral alternatieve vormen van energie zoals zonne- en windenergie, maar is ook betrokken bij een project in Hengelo dat mogelijkheden van kernenergie onderzoekt. Dat project loopt overigens ten einde, omdat de subsidie van de rijksoverheid terugloopt.

Voorzitter prof. ir. De Jong van TNO lichtte het pleidooi voor kernenergie toe. „Nadat de kolenmijnen in Nederland werden gesloten, is alle kennis rond kolen weer verloren gegaan. Die moeten we nu allemaal weer opdoen en we lopen hopeloos achter. We moeten vermijden dezelfde fout te maken met kernenergie.

Graham Greene pakt misdaad in Nice aan

PARIJS – De Britse bestsellerschrijver Graham Greene zal nog dit jaar een boekje open doen over de onderwereld van Nice.

Het boekje wordt geen roman, maar een pamflet, waarin hij de politie, de rechterlijke macht en - in bedekte termen - de rechtse burgemeester Jacques Médecin beschuldigt van medeplichtigheid aan de misdaad die woedt rond de casino's van Nice. Greene, die 77 jaar is, woont al sinds 1966 in het 20 kilometer verder liggende Antibes. Hij loopt met een gaspistool rond en is al enige malen met de dood bedreigd.

PvdA NIET NAAR MOSKOU

DEN HAAG – Voor de Partij van de Arbeid is de huidige situatie in Polen de reden geweest geen deel te namen aan het bezoek dat de voorzitter en de secretaris van de ontwapeningscommissie van de Socialistische Internationale op dit moment brengen aan Moskou.

Op dit tijdstip is het naar de mening van de PvdA onmogelijk als Socialistische Internationale een vruchtbaar gesprek te hebben met de Communistische Partij van de Sowjet-Unie over vrede en veiligheid. De Fin Kalevi Sorsa en de Oostenrijker Walter Hacker zullen in Moskou wel de standpunten van de overige partijen aan de orde stellen.

Oorspronkelijk zouden vertegenwoordigers van tien socialistische partijen onder leiding van Sora naar Moskou reizen. Vorig jaar november brachten zij een bezoek aan Washington. De Franse, Duitse, Britse, Japanse, Senegalese, Venezolaanse en Nederlandse partijen hebben na intern overleg en deels om technische redenen besloten van de reis af te zien.

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 28 januari 1982 werd **Elektro BEVI Heerlen b.v.,** Eikenderweg 16 te Heerlen in staat van faillissement verklaard, met benoeming van mevrouw Mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot Rechter-Commissaris en van ondergetekende tot curator.

Mr. H.R. van Oppen
Akerstraat 110.
6417 BN Heerlen

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Roermond d.d. 7 januari 1982 is het faillissement van de besloten vennootschap Aannemersbedrijf **Gebroeders Van der Poort b.v.,** gevestigd te Posterholt aan de Roermondseweg no. 51 opgeheven wegens gebrek aan baten.

Mr. O.J.H.M. van Eijdhoven
Kapellerlaan 37
6041 JB Roermond
curator

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST - Prijzenoverzicht van geveilde producten op 2 febr. 1982: kassla poly aanvoer 7200 kolli: A21 37,50; A19 37,20; A17 34,40; A15 31,70; A13 27,20; B23 37,30; B21 37,60; B19 37,10; B17 35,60; B15 32,20; B13 29,20; kassla krat aanvoer 3750 kolli: A23 44,30; A21 44,50; A19 43,70; A17 34,70; A13 27,20; B21 41,20; B19 38,90; B15 33,20; B13 31,20; B12 25,20; witlof zonder dekaarde aanvoer 15.000 kg: 1 kort A 229,00; 1 lang A 216,00; 1 kort 207,00; 1 lang 191,00; 2 kort 153,00; 2 lang 142,00; 3A 103,00; 3B 89,40; 3C 58,60; witlof met dekaarde aan oer 2400 kg: 1 kort A 239,00; 1 lang A 209,00; 1 kort 198,00; 1 lang 199,00; 2 kort 159,00; 2 lang 149,00; 3A 129,00; 3B 119,00; 3C 58,60; asperges geforceerd aanvoer 115 kg: 1 grof wit 38,00; B1 21,60; 3 grof 10,40; prei 1 wit 2-4 zak. 211,00; 1 wit 2-4 a.k. 192,00; 2 wit 2-4 94,60; 2 2-4 84,00; rabarber 1 40 op 2,40-2,70.

Nummerprodukten: andijvie 1 2,40; boerenkool 0,78; Chinese kool 0,56-0,90; rode kool 0,21-0,36; savooiekool 0,83-1,00; witte kool 0,16-0,28; knolselderij 0,29-0,45; veldsla 2,80-5,30.

Champignonveiling d.d. 1 febr. 1982: (dozen) 1 fijn 5,30; 1 fijn C 5,26; 1 M 5,08; 1 MC 4,47; 1 x fijn 5,03; 1 x grof 3,61 (4 kg-bakken) 2 3,13; 3A 2,72; 3B 2,64.

Bloemenprijzen d.d. 2 febr. 1982: midden en hoogste prijzen: amaryllis red lion 42,76-43,00; trosanjers 32,83-46,00; chrysant jrrnd. tros 97,40-115,00; forsythia 37,87-61,00; freesia dubbel bl. 42,11-46,00; freesia enkel bl. 30,91-48,00; gerbera 75,73-103,00; iris prof. blaauw 26,21-30,00; narcis carlton 16,05-18,00; orchidee cymbidium 87,02-150,00; orchidee mini-cymbidium 25,75-29,00; roos groot red succes 98,09-129,00; roos groot sonia 70,40-90,00; roos klein carona 49,16-68,00; roos klein motrea 51,70-66,00; tulp apeldoorn geel 24,14-27,00; tulp apeldoorn rood 19,99-25,00; tulp promine 25,81-27,00

Groenteveiling Venlo

VENLO - Prijzenoverzicht van de veiling VGV Venlo dd. 2 februari 1982: prei AI 1.70-2.10; BI 1.70; AII 1.20-1.30; BII 70; AIII 60; veldsla 1.-3.60; Chinese kool I 70-1.05; witlof 1 kort 2.--2.10; 1 lang 2.10-2.20.

Uitbetalingen: prei per kg A13 0,600; B1 1,700; A2 lang 1,000; B2 lang 0,700; kassla per stuk (kratten) A12 30 stuks 0,369; A13 0,329; A15 0,389; A17 0,411; A19 0.438; A21 0,469; A23 0,457; B12 30 stuks 0,312; B13 0,271; B15 0,400; B17 0,410; B19 0,434; B21 0,441; C1 30 stuks 0,152; kassla per stuk (kisten) C1 30 stuks 0,080.

Veiling Gronsveld Coöp.

GRONSVELD - Prijzenoverzicht van de veiling Gronsveld Coöp. dd. 2 februari 1982: Golden 1 80 1,29-1,36; 1 75 1,09-1,35; 1 65 98-1.01; 2 75 96-1,12; 2 70 89-92; rode boskoop 1 85 2,38-2,65; 1 75 2,75-2,84; 2 75 2,49; 2 70 2,34; Jonathan 1 70 1,09; 1 65 1,01; Winston 1 80 2,06; 2 70 2,06; 2 60 1,54; Jonagold 1 85 1,60; 1 75 1,78; Peren: Doyenne du comice 1 80 1,60; 1 70 1,75; 1 65 1,40; 1 60 1,19; 2 70 1,62; 2 80 1,47-1,59; Conference 1 65 1,38-1,43; 1 5 1,32-1,37; 2 55 1,20-1,25.

Veiling St.-Truiden

ST.-TRUIDEN (B.) - Prijzenoverzicht van de veiling Haspengouw St.-Truiden (B.) dd. 2 februari 1982. Alles in Bfrs.

Cox 60-65 29; Golden 60-65 9,80-11,50; 65-70 11,60-14,40; 70-75 13,60-20,10; 75-80 15,60-21; 85-90 16-18,50; Granny Smith 60-65 19,10; 65-70 26,50; 70-75 30,50; 75-80 32; 80-85 31,10; Jonagold 65-70 20,60-25; 70-75 26,50-35,40; 75-80 31,20-41,20; 80-85 32,30-42; 85-90 27,20-35,40; 90-95 20,60-29,50; Boskoop 70-75 37; 75-80 43-45; 80-85 44,20-47,10; Delicious 60-65 15-16; 65-70 21,50-22; 70-75 30,30-35; Winston 55-60 13; 60-65 20; 65-70 30,10; 70-75 32,70; 75-80 33; Appelkroet 7,54 per kg; Peren Conference 50-55 15,10-16,50; 55-60 18,10-21,20; 60-65 18,90-22,20; 65-70 20,10-23; 70-75 18,10-22.30.

Coöp. Veluwse Eierveiling

BARNEVELD - Aanvoer 2.937.600 stuks, stemming kalm. Prijzen in guldens per 100 stuks: eieren van 50-51 gram 13,60; 55-56 gram 15,50-15,60; 60-61 gram 15,85 en 65-66 gram 15,85-15,70.

Kaasmarkt Bodegraven

BODEGRAVEN - Aanvoer 4 partijen. Prijzen in guldens per kg: 6,50-6,85. Handel kalm.

Graanbeurs Groningen

GRONINGEN - Prijzen per 100 kg, met een vochtgehalte van 16 procent, tussen haakjes de noteringen van vorige week: tarwe 53.00-54.05 (onveranderd); wintergerst 51.75-52.75 (onveranderd); zomergerst 52.25-53.40 (onveranderd); haver 48.50-50.05 (onveranderd); karwijzaad 225-282.50 (225-275).

China in trek bij toeristen

PEKING - China heeft verleden jaar meer dan zeven miljoen buitenlandse toeristen op bezoek gehad, 1,3 miljoen meer dan in het voorgaande jaar, aldus een bericht van het persbureau Nieuw China. Het vermeldt geen onderverdeling naar nationaliteit, maar bekend is dat het hoofdzakelijk om Chinese bezoekers uit Hongkong, Macao en andere landen gaat. In China wordt tegenwoordig veel belang gehecht aan het toerisme als bron van inkomsten maar onlangs werd er in Peking voor gewaarschuwd de buitenlandse bezoekers niet af te schrikken met al te hoge prijzen.

Samenwerking 8 mm-Video

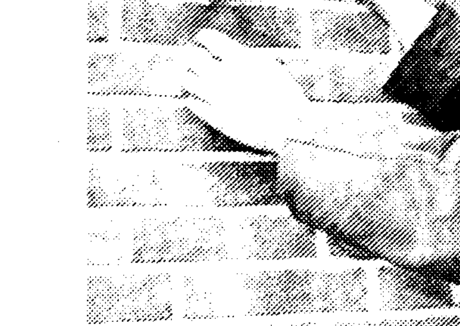
EINDHOVEN - De grote elektrische concerns Hitachi, JVC, Matsushita, Sony en Philips die elkaar momenteel hevig beconcureren met half-inch video recording apparatuur hebben een standaardovereenkomst gesloten voor zgn. 8 mm-Video, een nieuw videocassetteformaat dat speciaal is ontworpen voor gebruik in videocamera's met ingebouwde videorecorder. Het signaal van het nieuwe systeem kan worden overgeschreven op elke Beta-, VHS of Video-2000 videorecorder die thans op de markt is.

De dievenvanger van Jean Bisscheroux

Van onze redactie

HEERLEN - Een bastaard-herder met blikkerende tanden is natuurlijk goedkoper, maar nagenoeg even feilloos in het betrappen van onguur volk, het verraden van dezelfde aanwezigheid en het signaleren van de geringste beweging ervan is de DL. 12 dievendetector van Jean Bisscheroux (Joh. XXIII-singel 32 in Heerlen). Eigenlijk is het enige verschil met de bastaard, dat de DL 12 niet bijt: dát moet u zelf nog doen.

De dievenvanger DL.12 wordt bij voorkeur tegen een buitenmuur, uit het licht (van de zon) en de regen bevestigd. Hij werkt op de aanwezigheid van infra-rode straling, d.w.z. van een warmtebron. Zoals bijvoorbeeld en in het algemeen van een mens. Hij zou ook kunnen reageren op de aanwezigheid van een grote hond, maar daarvoor staan de opvangschijfjes van de detector in het algemeen te hoog afgesteld. Door het infrarood signaal werkt de DL.12 niet alleen in het donker, maar ook overdag en dus ook in het weekeinde, bijv. op bedrijfsterreinen. Zodra een persoon in het bereik van het apparaat (plm. 12 meter diep) komt, begint een fel licht te schijnen. Na een bepaalde periode (regelbaar) gaat het licht uit, maar zodra men beweegt gaat het licht opnieuw aan. En tegelijk met het licht werkt een aangekoppelde sirene; die kan men nog bij het apparaat monteren, maar ook elders, bijvoorbeeld in huis. Een oppervlakte van plm. 100 vierkante meter wordt aldus bestreken. De vinding van Jean




Bisscheroux (foto) is zo geconstrueerd dat hij makkelijk in een keten van andere beveiligingsapparatuur kan worden opgenomen. Het apparaat kost ƒ 657,- excl. BTW.

Bedrijfsoverlast in woongebieden

GS: soepel met verplaatsingen

MAASTRICHT - Het provinciebestuur vindt dat aan het rapport Inventarisatie Bedrijfsverplaatsingen-1981 dat in zijn opdracht (1979) is opgesteld een niet al te strakke betekenis moet worden toegekend. Met name moet er wat soepelheid kunnen worden ingebouwd voor afwijkende prioriteiten en voorts moeten ook bedrijven kunnen worden „ingeschoven" die niet uit een oogpunt van gemeentelijk beleid verplaatst moeten worden, maar die het verhuizen zelf hebben bedacht.

Dit staat in de standpuntbepaling, die GS thans het licht hebben doen zien over de Inventarisatie Bedrijfsverplaatsingen. A priori wijzen GS er al op, dat er in het rapport alléén wordt gewaagd van verplaatsingen uit oogpunt van gemeentelijk beleid - slechts deze komen dan ook voor subsidie in aanmerking. Dit vinden GS een nogal wat enge benadering; daarom willen zij ook bedrijven die zelf om bedrijfseconomische redenen aan verplaatsing toe menen te zijn onder het gemeentelijk beleid brengen. In tegenovergestelde zin moeten ook bedrijven die wèl onder gemeentelijke plannen vallen, maar die in verplaatsing geen zin hebben, ervoor kunnen bedanken.

De oorspronkelijke lijst van het rapport bevatte 601 bedrijven. Na drie keer schiften bleven er 171 over. Van deze hebben GS er nu 68 uitgeselecteerd voor nadere studie in de eerste fase. GS menen zelf overigens dat, veel meer dan totdusver is gebeurd, aandacht moet worden gegeven aan de mogelijkheid dat men blijft waar men is en dat men daar maatregelen neemt om er beter te komen zitten. Dat is trouwens ook goedkoper en áltijd moet de voorkeur worden gegeven aan een oplossing die het niets kost, aldus GS.

Docdata B.V. opgericht

VENLO - In Venlo is opgericht Docdata B.V. i.o. met een maatschappelijk kapitaal van 5 miljoen, waarvan voorshands 20 procent is geplaatst en volgestort. In Docdata nemen o.a. de volgende bedrijven deel: Advanced Semiconductor Materials International NV te Bilthoven, Nieaf BV te Utrecht (onderdeel van Van Wijk en Heringa), Pierson, Helding en Pierson NV te Amsterdam, Prutec Ltd te Londen, Bogey B.V. te Venlo en een dochteronderneming van de Nederlandse Participatie Maatschappij te Amsterdam. Docdata zal zich gaan bezighouden met de ontwikkeling en later ook met de productie en verkoop van data base-systems, die gebruik zullen maken van digitaal-optische cassettes.

Brochure voor ondernemingsraad

AMSTERDAM - Medewerkers van de Industriebond-FNV hebben voor de Stichting „Zeggenschap" een op de praktijk gestoelde brochure geschreven over ondernemingsraadswerk met de nieuwe OR-wet van 1979. De brochure is bedoeld voor ondernemingen met 100 of meer werknemers. Men ziet erin een goed-functionerende OR aan het werk met de praktijk voorop en de theorie op de achtergrond. De tekst wordt besloten met de tekst van de WOR-1979. De brochure is verkrijgbaar bij de stichting, Bloemstraat 86, 1016 LE Amsterdam, tel. 020-277210.

VERZENDING ZEEPOST

DEN HAAG - Met de volgende schepen kan zeepost worden verzonden. De data, waarop de correspondentie uiterlijk per post moet zijn bezorgd, staan achter de naam van het schip vermeld.

Argentinië ms. „Elma Seis" 9 februari; Australië ms. „Melbourne Express" 9 februari; Brazilië ms. „Cap San Antonio" 8 februari; Canada ms. „Atlantic Premier" 10 februari; India - -; Indonesië - -; Israël ms. „Pegasia" 8 februari; Japan ms. „Elbe Maru" 8 februari; Kenya, Oeganda, Tanzanië ms. „Nll-Westerkerk" 11 februari; Ned. Antillen ms. „Astronomer" 8 februari; Nieuw-Zeeland - -; Suriname - -; Ver. Staten van Amerika ms. „Atlantic Span" 10 februari; Zuid-Afrika (Rep.) ms. „City of Durban" 10 februari.

FGH verlaagt rente verder

AMSTERDAM - De FGH Hypotheekbank heeft haar hypotheekrente verlaagd met 0,2 pct. Het basistarief voor hypotheken is van 12,8 op 12,6 pct gebracht, voor hypotheken met gemeentegarantie geldt thans een tarief van 12,4 pct. (was 12,6 pct.) en voor tophypotheken 12,85 pct (was 13,05 pct) zo heeft de bank bekendgemaakt.

Rente in VS weer omhoog

NEW YORK Citybank, Citibank, de op één na grootste bank in de Verenigde Staten, heeft de „prime rate", de rente voor de meest kredietwaardige ondernemingen, verhoogd van 15,75 tot 16,5 procent.

Het is de eerste verandering in de prime rate sinds november, toen een geleidelijke daling tot staan kwam.

Caprolactamfabriek voor Mexico

HEERLEN - Naar DSM mededeelt komt er in samenwerking tussen dit concern en Fisomex-Mexico en Mitsubishi-Japan een stamicarbon-caprolactamfabriek bij Coatzacoalcos in Mexico. Per jaar moet er 100.000 ton van de grondstof worden vervaardigd; Mexico heeft grote behoefte aan Nylon-6 dat er uit wordt gemaakt. De 430.000 ton ammoniumsulfaat die als bijprodukt vervaardigd worden, kunnen in het land goede diensten bewijzen als meststof. DSM krijgt een aandeel van 5,6 procent; in een eerdere caprolactamfabriek met stamicarbonmethode in Mexico, Univex te Salamanca, heeft DSM 21 procent.

Beursoverzicht

Stand

AMSTERDAM - De Amsterdamse effectenbeurs hield dinsdag wonderwel stand, gezien de situatie op de Amerikaanse beurs. Wall Street, vaak een graadmeter voor de beurshandel over de gehele wereld, was zeer flauw. De Dow Jones-index zakte maar liefst negentien punten. De Amsterdamse beurs liet zich hierdoor echter niet verleiden tot verkooporders op grote schaal. Hiermee werd andermaal bewezen dat het Damrak de laatste tijd een eigen koers volgt.

De internationale aandelen wisten de verliezen rond het middaguur beperkt te houden tot enkele dubbeltjes. De obligatiemarkt moest circa een halve punt terug, maar handelaren voorspelden dat de koersen van de staatsfondsen in de loop van de handel weer wat op zouden lopen.

Een behoorlijk verlies was er wel voor Ahold. Het fonds was ƒ 1,40 in reactie op ƒ 61,-. Gist-Brocades volgde in het kielzog met een achteruitgang van ƒ 1,30 op ƒ 66,60 en Heineken deed een gulden weg op ƒ 53,-. Verder moesten ook de banken en hypotheekbanken terrein prijsgeven. De ABN zag zich ƒ 1,- ontglippen op ƒ 282,50 en voor de NMB werd ƒ 1,- minder betaald op ƒ 120,20. WUH werd ƒ 1,60 goedkoper op ƒ 77,-.

Zoals gezegd, de internationals bleven redelijk liggen. Koninklijke Olie zakte twee dubbeltjes op ƒ 84,40 en Philips eveneens twee dubbeltjes op ƒ 22,50. Unilever daalde dertig cent op ƒ 156,90.

Akzo kwam twintig cent lager uit op ƒ 25,90. KLM moest wat meer inleveren en wel ƒ 1,30 op ƒ 85,70. Bij de verzekeraars verloor Ennia een gulden op ƒ 109,-. De uitgevers noteerden nagenoeg onveranderd en ook de bouwers en scheepvaartwaarden lieten slechts kleine verschillen zien.

Rond het middaguur waren op de Europese Optiebeurs 995 contracten verhandeld. De call opties waren voor het merendeel lager genoteerd. Bij de aandelenopties trok Philips de meeste belangstelling. In de goudoptiehoek waren 162 contracten verhandeld.

Lokaal

Op de lokale markt was Ogem gewild. Voor dit noodlijdende fonds, dat niet meer in de officiële notering staat, werd een koers opgemaakt van ƒ 2,- gedaan en bieden. Dit betekende dat nog niet aan alle vraag was voldaan. De prijsstijging van de stukken, die al door Ogem-topman Mathot als waardeloos zijn omschreven, werd aan dekkingsvraag toegeschreven. Maandag noteerde Ogem een gulden.

Een opmerkelijke winst was er verder ook voor Macintosh. Door de recordwinst die het bedrijf vorig jaar heeft behaald, werden de stukken ƒ 5,50 hoger geprijsd op ƒ 81,-. Ook Orenstein en Koppel kon aan waarde winnen en steeg vijf gulden op ƒ 135,-. Reesink werd drie gulden duurder op ƒ 186,-.

Aan de andere kant moest KBB een forse veer laten. Het fonds was ƒ 2,20 in reactie op ƒ 24,20. Schuitema zakte vijftig cent op ƒ 34,-. Fokker zette de glijvlucht voort en kwam negentig cent lager uit op ƒ 32,80. Borsumy-Wehry liet ƒ 2,- liggen op ƒ 98,- en Deli een gulden op ƒ 76,-. Andere fondsen die zwak in de markt lagen, waren ADM, Holdoh, Meneba, Océ van der Grinten en Holec. Op de parallelmarkt werd voor Douwe Egberts ƒ 5,- meer betaald op ƒ 580,-.

Tijdens beursuur bleven de internationale aandelen de eerdere verliezen gedeeltelijk weer goed te maken. Ook de rest van de markt had de neiging licht op te lopen. De staatsfondsen waren eveneens in herstel.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM - Voorlopige noteringen edelmetalen op dinsdag 2 februari 1982 bij de fa. Drijfhout te Amsterdam, alles in kg:
GOUD: onbewerkt 30.900-31.600; vorige 31.000-31.700; bewerkt 29.970-32.870; vorige 30.070-32.970
ZILVER: onbewerkt 595-698; vorige 597-700; bewerkt 570-730; vorige 570-730.

Advieskoersen

AMSTERDAM - Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2.54	2.64
Engelse pond	4.65	4.95
Belgische frank (100)	5.65	5.95
Duitse mark (100)	108.00	111.00
Italiaanse lire (10.000)	18.75	21.75
Portugese escudo (100)	3.30	4.00
Canadese dollar	2.10	2.20
Franse franc (100)	41.75	44.75
Zwitserse franc (100)	135.50	138.50
Zweedse kroon (100)	43.25	46.25
Noorse kroon (100)	41.75	44.75
Deense kroon (100)	32.00	35.00
Oostenr. schilling (100)	15.53	15.83
Spaanse peseta (100)	2.35	2.65
Griekse drachme (100)	3.75	4.55
Finse mark (100)	55.75	58.75
Joegoslav. dinar (100)	4.20	5.60
Ierse pond	3.70	4.00

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM - Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	2.58575-58825
Pond Sterling	4.7975-4.8025
Duitse Mark	109.53-109.58
Franse Frank	43.085-43.135
Belgische Frank	6.4375-6.4425
Zwits. Frank	137.115-165
Japanse Yen	111.09-111.19
Ital. Lire	20.495-20.545
Zweedse Kroon	44.995-45.045
Deense Kroon	33.385-33.435
Noorse Kroon	43.37-43.42
Canadese Dollar	2.14325-14575
Oostenr. Schilling	15.6330-6430
Iers Pond	3.8450-3.8550
Spaanse Peseta	2.59-2.61
Austr. Dollar	2.8275-2.8375
Antill. Fls.	1.4300-1.4500
Surin. Fls.	1.4375-1.4675
Saoedi Rival	75.50-75.75

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM - De jongste ANP CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	88.40	87.80
Algemeen-lokaal	88.70	88.20
Internationals	88.10	87.40
Industrie	68.90	68.50
Scheep- en luchtvaart	152.80	152.80
Banken	190.10	189.20
Verzekering	160.20	159.00
Handel	67.20	66.90
CBS-oblig.index	84.50	83.90
Rendem.staatslening	11.06	11.23
waarvan 3-5 jaar	10.92	11.13
5-8 jaar	11.10	11.30
8 jaar en langer	11.05	11.13
nieuwste drie	11.03	11.11
rend. BNG-leningen	11.01	11.13
rend. bankleningen	11.39	11.51
rend. spaarbrieven	12.58	12.58

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM - In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
Akzo 26.30 (26.20)
Kon. Olie 84.80-85.40 gl (84.80)
Philips 2.90-23.10 gl (23.00)
Unilever 157.40 (156.80)
KLM 87.00 gl (86.50)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK - De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	851.22	350.50	106.82	333.07
Hoogst	860.83	358.34	107.96	337.93
Laagst	846.46	349.19	106.34	331.45
Slot	852.55	355.38	107.51	335.11
Winst verlies	+0.86	+4.75	+0.61	+1.86

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Ahold	62,40	61,20
Akzo	26,20	26,10
ABN	284,00	283,50
Amev	81,50	81,20
Amro-bank	49,90f	49,60
Bos Kalis Westm.	67,20	67,20
Dordtsche Pr.	214,00	212,40
Dordt. Petr. pref.	210,50	209,50
Elsevier-NDU	134,30	133,50
Ennia	110,00	109,00
FGH	52,80	52,20
Gist Brocades	67,70	68,20
Heineken	54,00	53,20
Heineken Hld.	48,00e	48,30
Holl. Betongroep	76,00	75,50
Hoogovens	17,00	17,10f
KLM	87,30	86,50
Kon. Olie	85,20e	84,50
Nat. Ned.	108,60	107,60e
NedLloyd groep	131,00	131,80
NMB	121,20	120,10e
NMB (div. 82)	114,50	113,50
Van Ommeren	30,50	30,40
Pakhoed Hold.	43,30	43,20
Pakhoed cert.	40,80	41,30
Philips	23,00f	22,70
Philipa (div. 82)	22,00	21,90
Robeco	222,50	221,00
Rodamco	120,20	120,70
Rolinco	218,00	216,50
Rorento	138,50	138,80
Unilever	158,30	156,90
Ver. Bezit VNU	52,80	52,50
Volker Stevin	28,30	28,10
Westland U.H.	78,60	76,50

Binnenlandse obligaties

12.75 - Ned. 81-91	107,60	107,00
12.50 Ned. 81-91	105,70	105,10
12.25 id. 81-88	103,90	103,50
12.00 id. 81-91	103,10	102,60
12.00 id. 81-88	103,10	102,60
11.75 id. 81-91	101,80	101,30
11.50 id. 80	101,00	100,40
11.50 id. 81-91	101,00	100,40
11.50 id. 81-92	101,00	100,40
11.50 id. 82-92	101,00	100,50
11.25 id. 81-96	100,50	99,80
11.00 id. 81-88	100,00	99,80
10.75 id. 80	98,30	97,80
10.75 id. 81	98,20	97,50
10.50 id. 74	100,50	100,50
10.50 id. 80	96,40	96,10
10.25 id. 80-90	97,00	96,70
10.25 id. 80-87	98,10	97,80
10.00 id. 80	95,10	94,70
9.75 id. 74	93,00	92,70
9.50 id. 76-1	97,80	97,60
9.50 id. 76-2	94,60	94,30
9.50 id. 80-95	91,70	91,00
9.25 id. 79-89	92,50	91,90
9.00 id. 75	89,60	89,10
9.00 id. 79-94	89,70	89,10
8.75 id. 75	92,70	92,20
8.75 id. 75-2	92,10	91,60
8.75 id. 76-96	89,40	88,90
8.75 id. 79-94	90,80	90,20
8.75 id. 79-89	90,20	90,10
8.50 id. 75	91,70	91,30
8.50 id. 75-2	91,10	90,70
8.50 id. 78-93	88,00	87,60
8.50 id. 78-89	92,50	92,20
8.50 id. 79-89	92,80	92,40
8.25 id. 76-96	86,90	86,40
8.25 id. 77-92	90,20	89,70
8.25 id. 77-93	89,00	88,50
8.25 id. 79-89	89,60	89,20
8.00 id. 69	86,60	86,40
8.00 id. 70-95	86,20	86,00
8.00 id. 71-96	85,80	85,40
8.00 id. 70-I	96,30	96,30
8.00 id. 70-II	95,60	95,50
8.00 id. 70-III	95,60	95,60
8.00 id. 76-91	90,00	89,60
8.00 id. 77-97	85,60	85,30
8.00 id. 77-87	93,90	93,90
8.00 id. 78-88	89,50	89,50
7.75 id. 71-96	84,40	84,10
7.75 id. 73-98	82,00	81,70
7.75 id. 77-97	84,00	83,70
7.75 id. 77-92	87,30	87,00
7.50 id. 69-94	85,40	85,10
7.50 id. 71-96	84,70	84,40
7.50 id. 72-97	82,40	82,40
7.50 id. 78-93	87,00	86,60
7.50 id. 78-88	88,70	88,50
7.50 id. 78-88-2	87,70	87,50
7.20 id. 72-97	81,80	81,40
7.00 id. 60-I-91	86,80	86,40
7.00 id. 66-II	85,60	85,30
7.00 id. 69-94	84,50	84,20
6.75 id. 78-98	79,70	79,30
6.50 id. 68-I-93	84,40	84,20
6.50 id. 68-II	83,50	83,30
6.50 id. 68-IV	82,50	82,30
6.25 id. 66-91	86,30	85,80
6.25 id. 67-92	82,90	82,90
6.00 id. 67-92	84,00	83,80
5.75 id. 65-1-90	85,60	85,60
5.75 id. 65-2	85,00	85,00
5.25 id 64-1-89	86,20	86,50
5.25 id. 64-2	85,80	85,80
5.00 id. 64-94	81,30	81,10
4.50 id. 58-83	95,20	95,60
4.50 id. 59-89	87,00	87,00
4.50 id. 60-1-85	94,10	94,10
4.50 id. 60-2	85,60	85,60
4.50 id. 63-93	80,20	80,20
4.25 id. 59-84	95,20	95,20
4.25 id. 60-90	83,30	83,30
4.25 id. 61-91	84,10	84,10
4.25 id. 63-1	82,10	82,10
4.25 id. 63-2	81,40	81,40
4.00 id. 61-86	91,10	91,10
4.00 id. 62-92	82,40	82,40
3.75 id. 53-93	81,60	81,60
3.50 id. st. 47	81,10	80,90
3.50 id. 53-83	95,80	—
3.50 id. 56-86	93,00	93,00
3.25 id. 48-98	74,50	74,50
3.25 id. 50-90	85,60	85,80
3.25 id. 54-94	78,60	78,60
3.25 id. 55-95	76,80	76,80
3.25 id. 55-85	91,50	91,50
3.00 id. Grb 46	91,50	—
12.00 BNG 81-06	105,60	105,60
1.00 id. 81.06	100,90	100,80
11.00 id. 74-84	99,30	98,30
10.50 id. 1974	100,20	100,10
9.50 id. 74-82	99,40	99,30
9.50 id. 74-99	92,20	91,20
9.50 id. 75-85	98,60	98,30
9.50 id. 76-01	90,80	90,60
9.00 id. 75-00	88,80	88,40
8.75 id. 70-90	92,90	92,70
8.75 id. 70-95	89,30	88,80
8.75 id. 75-00	87,70	87,50
8.75 id. 77-02	87,20	86,40
8.50 id. 70-85	96,20	96,20
8.50 id. 70-95	88,60	88,20
8.50 id. 73-98	85,80	85,50
8.25 id. 70-85	95,70	95,50
8.25 id. 70-96	87,00	86,80
8.25 id. 76-01	82,40	81,90
8.00 id. 69-94	86,50	86,20
8.00 id. 71-96	85,60	85,30
8.00 id. 72-97	84,90	84,80
8.00 id. 73-79	98,10	97,80
8.00 id. 75-00	81,80	81,30
7.60 id. 73-98	81,50	81,00
7.50 id. 72-97	81,60	81,10
7.25 id. 73-98	79,70	79,60
7.00 id. 66I-91	86,40	86,20
7.00 id. 66-II	85,50	85,40
7.00 66-IV	85,10	85,10
7.00 id. 72-97	80,00	79,80
7.00 id. 73-83	99,00	99,00
6.75 id. 67-92	83,80	83,80
6.75 id. 68-93	82,80	82,80
6.75 id. 72-82	99,00	99,20
6.50 id. 67-92	84,40	84,40
6.25 id. 67-92	83,40	83,60
6.00 id. 57-82	98,00	98,20
6.00 id. 65I-90	86,20	86,40
6.00 id. 65II	85,80	85,80
5.75 id. 65II	85.40	85,40
5.50 id. 65-90	85,30	85,30
5.25 id. 64-89	86,50	86,40
5.25 id. 65-90	87,30	87,00
5.00 id. 58-88	88,80	88,80
5.00 id. 64-89	86,80	86,80
4.75 id. 58-88	88,10	88,00
4.50 id. 58-89	87,70	87,50
4.50 id. 59-84	93,70	93,50
4.50 id. 60-85	93,50	93,50
4.50 id. 62-92	81,80	81,70
4.50 id. 62-93	81,20	81,00

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	78,50	78,60
8.75 ABN	100,20	100,30
6.75 Amro 73	88,00	87,80
5.50 Amro 8.25	156,00	156,00
8.50 Westm.	92,70	92,60
6.25 Buhr T	87,50	87,50
4.00 Elaion	84,90	84,60
8.75 Elsev.-NDU	67,00	67,00
7.25 Furn. 73	77,00	76,60
5.75 Gist-Br.	104,00	104,00
5.25 Hoogovens	—	—
7.25 Kappa 73	78,20	78,00
8.75 KNSM	93,00	92,00
8.75 KBB	73,00b	—
7.75 K.N. Pap.	81,50	80,50
7.25 M'intosh	88,50	90,30e
9.00 Meneba	85,00	84,30
7.00 NBM-B	—	60,00
7.75 Nutricia	85,30	85,00
8.00 Nijverd.	92,00	94,00
6.50 Océ-Gr.	90,00b	92,00
4.75 Philips	92,00	91,75
10.00 Pont	75,00	74,10
7.50 Proost B.	86,00	86,20
6.50 Rolinco	57,50	57,50
6.50 id. 1000	59,00	59,00
8.00 Sanders	87,50	87,50
8.75 Schuitema	79,50	79,50
7.00 Slav. Bk.	83,00	83,00
8.75 Stev. Gr.	79,00	78,50
9.00 VMF-St.	66,00a	65,00a
8.25 Vih. But	74,00b	74,00b
8.50 Volk. Stev.	65,00	64,30
7.00 W'have	93,00	93,50b
7.00 W'sanen	87,50	88,50
8.75 W.U. Hyp.	78,00	78,00

Binnenlandse aandelen

ACF	79,00	78,00
ADM-Beheer	147,00	145,00
AMFAS	74,00	73,30
Asd. Rubber	2,05	—
Asd. Rijtuig	117,00	117,00
Ant. Brouw.	220,00b	220,00b
Ant. Verf.	198,00	198,00
Ass. St. R'dam	62,50	62,30
Audet	79,50	79,20
Aut. Ind. Rt.	670,00	670,00
Ballast-N.	84,00b	83,50
Bam	22,20e	21,00
Batenburg	330,00	332,00
Beek van	48,50	48,50
Beers	90,00	90,50
Begemann	48,00	47,50
Belindo	317,30e	315,50
Berkel P	25,00	25,00
Blydenst. C.	267,00	275,00
Boer Druk	110,00	107,00
Bols	59,60	59,50
Borsumij W.	100,00	98,00
Braat Bouw	65,00e	65,00
Breevast	137,50	137,50
Breevast (cert.)	137,50	137,50
Bredero	200,50	200,00
Bredero (cert.)	200,50	200,00
Buhrm. Tett.	39,70	40,00
Cal. hold. NV	33,10	33,00
Calvé-D. cert.	217,00	217,00
id. 6 pct. cert.	1380,00	1360,00e
Centr. Suik.	69,50	71,50
id. cert.	72,50	72,50
Ceteco	168,00	169,00
id. cert.	169,00	169,00
Chamotte	13,00	12,20
Cindu-Key	12,20	12,80
Claimindo	310,00	310,00
Deli mij.	77,00	76,20
Desseaux	38,70	38,10
Dorp en co.	104,50	104,50
Econosto	34,00	33,70
Emba	81,50	80,50
Eriks	42,00	42,00
Fokker	33,70	33,20
Furness	23,30	23,20
Gamma H.	38,20e	38,20
id. 5 pct.	15,00	15,00
Gel. Delft c.	282,00	282,00
Gerofabr.	36,10	36,20
Giessen	140,00	140,00
Goudsmit	45,00	45,00
Grasso	66,00	66,00
Hagemeijer	24,40	24,20
Hoek's Mach.	55,00e	56,30
NV Holdoh.	143,00	141,00
Holec	53,00	50,00
HALL Trust	212,00	216,50
Holl. Kloos	126,00	126,00
Hunter Douglas	6,80	6,80
HVA Mijen crt.	52,00	52,00
ICU	55,50	54,50
IHC-Inter	166,00	166.50
Ind. Maatsch.	225,00	225,00
IBB Kondor	100,00	99,80
Internat. M.	20,50e	21,10
Kempen B.	48,00e	48,00e
Klene S.	185,00	185,00
Kluwer	65,50e	66,00
KBB	—	26,00
id. cert.	26,40	24,40
id. 6 cum.	8,40	8,40
KNP	21,00	20,70
Krasnap.	96,50	96,50
Kwatta	10,40	10,40
Landre Gl.	101,00	101,00
Leids Wol.	108,00e	108.50e
Macintosh	75,50e	81,00
Maxw. Petr.	194,20	191,50
Meneba	47,00	46,00
MHV A'dam	—	4.50b
Moeara En.	339,00	334,00
id. 1-10	4210,00	4230,00
id. 1-4	910,00	910,00a
Mulder	590,00a	900,00
Mijnb. W.	332,00	334,00
Naarden	29,40	28,70
Naeff	103,00b	—
Nagron	19,10	19,40
NBM-Bouw	3,90	3,85
Nedap	160,00	160,00a
Ned. Crediet	33,50	33,50
NEFIT	980,00	980,00
Ned. SHB	202,00	202,50
Ned. Springst.	3950,00a	3950,00a
Nierstrasz	775,00	—
Norit	61,50	62,00
Nutricia GB	53,30	53,50
Nijverdal	38,00	38,50
Océ-Gr.	81,00e	80,00
Orenstein	130,00e	135,00e
Otra	38,00	38,00
Palembang	87,00	89,00
Palthe	19,00	19,00
Pont Hout	48,10	48,00e
Porcel Fles	150,00	150,00
Proost en Br.	71,00	71,00
Rademakers	140,00	140,00
Ravast NV	14,20	14,20
Reesink	183,00	186,50
Riva	283,00	280,00
id. cert.	279,00	275,00b
Rohte en Jisk	88,00	88,20
Rommenholl	301,00	300,00
Rijn-Schelde	36,50	36,50e
Sanders	72,00	72,00
Sarakreek	64,00	65,00
Schlumberger	686,00	650,00
Schuitema	34,50	33,50
Schuppen	—	—
Schuttersv.	42,00	41,50
Slavenb. Bnk.	79,80	79,80
Smit Intern.	46,00	46,00
Telegraaf	69,50	67,00
Textiel Tw.	36,00	35,50
Tilb. Hyp.bk.	39,70	38,50
Tw. Kabel h.	156,20	155,20
Twynstra en G.	39,50	39,30
Ubbink	61,20	60,50
Ver. Glasf.	95,00	92,00
VMF-Stork	41,70	41,50
Verto cert.	27,50	27,50
Vihamij Butt	10,10	10,70
VRG Gem. Bez.	35,50	34,80
Wegener cert.	16,30	16,00
Wessanen	62,80	62,50
Wyers	19,60	19,10
Wijk en Her	114,00	115,00

Beleggingsinstellingen

Alg Fondsenb.	108,00	108,00
Alrenta	101,50	101,30
Alvamy	102,20	102,00
America Fnd.	170,50	170,00
Asd. Belegg. D	148,70	146,70
Binn. Belf. VG	127,00	127,50
B.O.G.	137,00	137,00
Eur. Pr. Inv.	154,50b	155,00
Goldmines	960,00	970,00
Holland F	101,00	100.90
Interbonds	480,00	481.00
Leveraged	223,00	226.00
Obem	77,20	77,30
Sumabel	44.00	44,00
Tokyo PH(S)	165,00	165.00
Tokyo PH	225,00	227,00
Uni-Invest	97,00	97.00
Viking	131,00	132,00
Wereldhav.	98,00	98,00
Concentra	182,00	182,00
Unifonds	316,00	314,00
Chemical F	22,10	22,10
Col. Growth	16,60	16,40
Japan Fund	25,50	25,90
Lehman Corp	43,00	40,00
Madison F	—	—
Technology F	27,70	27,60
Vance. Sand.	13,30	13,50

a = latenb = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Amerika (orig. aandelen)

Akzona	10.50	10.10
Am. express	44.70	44.00
Am. Motors	2,70	2,70
Am. Tel. & Tel.	60,00	59.50
Asarco	22,80	23.30
Atl. Richf.	42,60d	41.90
Beth. Steel	21,60	20.70
Boeing Comp.	21,50	21.00
Burroughs	33,90f	32.20
Citicorp.	25,90	25.20
Cities Serv.	38,20	37.30d
Colgate	17.00	16.50
Cons. Foods	—	—
Control Data	36,00	34.75
Down Chemical	24,20	23.50
Du Pont	36,30	36.00
Eastman Kodak	75,30	73.40
Exxon Corp.	30,75	30.10
Fluor Corp.	27,10	26.20
Ford Motor	18,60	18.25
General Electr.	62,70	61.50
General Motors	38,30	36.60
Getty Oil	61,00	58.00
Gillette	32,00	33.00
Gulf Oil	31,20d	31.00
IBM	63,90	62.30
Intern. Flavor	19,50	19.25
Intern. Paper	38,30	37.00
Intern. Tel&Tel	29,40	28.70
Litton Ind.	55,60	53.70
Lockh. Aircraft	49,20	50.00
LTV Corp.	16,70	16.00
Mobil Oil	24,00	23.20d
North Am. Phil	36,10	35.70
Occ. Petr. Corp.	22,50	22.00
Pepsico	36,60	37.00
Philip Morris	50,30	49.10
Philips Petrol.	38,50d	37.50
Polaroid Corp.	21,00	20.50
Quaker Oats	—	—
RCA	16,80	17.10
Rep. Steel	22,90	22,60
Schlumberger	54.40	51.20
Sears Roebuck	17,20	16,60
Shell Oil	40,30	38.80
Sperry Corp.	33.60	33.00
Stand. Oil of Cal.	37.10d	34.60
Tandy	35.70	34.90
Texaco	31.85	30.10d
Texas Instruments	81.50	78.50
Union Carbids	46.90d	46.80
Union Pacific	47.80	46.20
U.S. Steel	25.70d	24.40
Warner Lambert	22.50d	22.40
Westingh. El.	25.40	24.60d
Woolworth	17.20	17.30
Xerox Corp.	39.90	39.80

Buitenlandse aandelen

All. Breveries	—	341.00
Br. Petrol	578.00	555.00
Gevaert Ph.	—	—
Hoechst	127.50	127.50
Hoesch	24.00	25.00
Imp. chem.	155.00	150.00
Petrofina	268.00	265.00
Solvay	—	—
Alcan	52.00	51.50
Am. Cyanam	68.00	68.00
Am. Standard	64.50	64.50
Bell Teleph.	35.50d	36.00
Can. Pacific	82.40	80.80
CBS	115.00	115.00
Celanese	140.00	137.50
Chrysler	11.90	11.60
Columb. Gas	80.00	81.50
Cons. Edison	87.50	86.70
Curtiss W.	97.40	99.50
East Airl.	16.00	13.60
Gen. Foods	75.30	74.80
Goodrich	52.00	52.00
Goodyear	48.20	48.70
Hysky Oil	21.80	20.70
Imperial Oil	47.20	46.20
Inco	34.20	32.90
Mc. Donnell	73.20	72.80
Merck Co.	217.50	222.50
Minnesota	142.00	140.00
Nabisco Brands	78.20	78.80
National Can.	54.00	54.00
Nat. Dist & C.	58.60	59.00
NCR Corp.	114.00	112.00
Procter & C.	217.50	219.00
Reynolds I	117.50	118.00
Shell Can.	36.00	36.40
Sterling Dr.	58.00	57.60
Sun Oil C.	94.00	92.00
Transam C.	59.90	57.50
U. Brands	26.00	25.00
Dai-Ichi K.	505.00	505.00
Nippon Elec.	—	—
Pioneer El.	200.00	200.00
Sanyo Electr.	270.00	265.00
Sony Corp.	900.00	900.00

Te koop aangeboden

IJZER en staal verkoop van: alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

FARBFERNSEHGERÄTE ab 198,–, 250,–, 350,– bis 1098,– mit Garantie. Kundendienst. Telefon 09-4924122231. Roth, Seilgraben 14, 5100 D-Aachen.

WEEGSCHALEN, kasregisters, Roltex B.V., winkelmachines, Industriepark De Horsel, Nuth. Tel. 04447-2880.

Spotgoedkope ENCYCLOPEDIEËN z.g.a.n. Alle merken, tel. 043-645938.

PIANO reparatie en stemmen Bok Hoensbroek tel. 045-211549.

Opruiming MEUBELEN nu tot 50% korting. Weyden Meubelen. Gruppellostraat 38. Kerkrade-centrum. Tel. 045-453148.

Te k. gebr. DIEPVRIESKASTEN en -kisten z.g.a.n. Tel. 04409-2804.

Te k. wegens omst. eiken bankstel met echt LEREN kussens. Tel. 04754-2930.

Oosthoek ENCYCLOPEDIE 21-delig, laatste uitgave, als nieuw, ƒ 1400,–, tel. 045-442219.

Merkel KUNSTSTOFRAMEN, zonwering en rolluikenfabrieken sedert 7 jaren leveranc. in Nederland. Dir. af. Duitse fabr. m. of zond. montage voll. garantiebewijs. Interess. korting, offerte vrijblijv. Wij spreken Nederl., tel. 045-454057 ook 's avonds.

Kom kijken naar onze grote UITVERKOOP: 2 zaken boordevol met koopjes. Eiken bankstellen nu ƒ 1395,-. Massieve eiken kasten nu ƒ 1895,-. Eiken eethoeken nu ƒ 795,-. Moderne eethoeken nu ƒ 595,-. Droomslaapkamers nu ƒ 1095,-. Tienerkamers nu ƒ 695,-. Grote partij eiken stoelen nu ƒ 139,-. Verder diverse kleinmeubelen met grote kortingen. Uit onze witgoedafd.: gasfornuizen nu ƒ 395,-. Koelkasten nu ƒ 225,-. Centrifuges nu ƒ 169,-. Wasautomaten nu ƒ 595,-. Uit onze muziekafd.: zw./wit TV's nu ƒ 295,-. KTV's nu ƒ 795,-. Verder platenspelers, transistors en geluidboxen nu met grote kortingen. C.C. Kleba te Brunssum, tel. 252739; Meubelbeurs te Hoensbroek, tel. 222870.

T. k. CARNAVALSPAKJES (muizen, katten en kikkers), na 16.00 uur, 04499-3224.

TREINEN - speciaalzaak, Märklin spoor 1, 20-30 en 40% korting, LGB, tuinspoor 30% korting, Märklin spoor Z. 20% korting. Onderdelen, reparatie, inruil. Geldig t/m 6 febr. Kerkplein 15, Schin op Geul, tel. 04459-1261.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ Jac Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld, tel. 045-443771.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 295,–; zwart wit vanaf ƒ 75,–. Radio T.V. Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

KAMER, keuken, 3 slaapk., douche, 3 keld. zolder, gar., gr. tuin. Pr. n.o.t.k. Tel. 411543, Kerkrade-West.

Te k. zware eiken SPOORBIELZEN (2.60 l), wisselbielzen (3 tot 5 mtr.), stalen en alum. zeecontainers (20 ft) voor opslag, vervoer enz., tel. 043-30534.

Te k. dikke BLOEMKOOL ƒ 1,95 p.st. p. kist spruiten 12 kg v. ƒ 10,-; 2 kg v. ƒ 2,50; witlof 8 kg v. ƒ 12,-; 2 kg v. ƒ 3,95; prei 10 kg v. ƒ 8,50; wortelen 3 kg v. ƒ 1,-; appelen en peren ƒ 0,95 p. kg p. kist; sinaasapp. 3 kg ƒ 4,75; manderijen 40 v. ƒ 4,75; aardapp. 35 ct. p. kg; tomaten ƒ 1,95 p. kg; rode-, witte-, spits- en savooiekool en koolrabi ƒ 0,50 p. kg p. kist. Timmermans Juanastr. 15, Merkelbeek.

Wij hebben in ons magazijn zeer mooie INRUILMEUBELS staan, kom zeer beslist kijken er is altijd wat voor u bij, te veel om óp te noemen, nu met de opruiming extra lage prijzen. Eiken bankstellen v.a. ƒ 795,-. Moderne bankstellen v.a. ƒ 450,-. Er staan 20 st. eiken kasten in prijzen v.a. ƒ 895,-. 15 st. moderne kasten v.a. ƒ 350,-. Verder grote partij eiken stoelen v.a. ƒ 75,-. Eiken eetkamers nu ƒ 350,-. Vloerbedekking nu voor dumpprijzen: 6 rollen berber vloerbedekking nu ƒ 89,- 4 mtr. br.; 4 rollen corona vloerbedekking nu ƒ 39,-; 10 rollen bloemtapijt nu ƒ 79,-. Grote partijen worden door ons gratis gelegd. C.C. Kleba te Brunssum, tel. 252739; Meubelbeurs te Hoensbroek, tel. 222870.

Overcompleet ANTIEK, omaspullen. Caumerweg 45, Heerlerbaan, tel. 422171.

Strakke ant. MEUBELEN v. zeer goede kwaliteit, groot ass. Interart, Irmstr. 64, Simpelveld, tel. 045-443161.

T. k. 27 MC BAK Philips + toebehoren, fototoestel Minolta TSR 101 spiegelreflex, damessportfiets Raleigh 2 jr. oud, tel. 04406-13558.

T. k. 2e hands DEUREN en kozijnen, i.g.st. Daalhemerweg 16, Valkenburg, tel. 04406-12713.

MERKFIETSEN: Batavus, Gazelle, Peugeot, Burgers, Covétomos, Rivel. In alle uitvoeringen voorradig, vanaf ƒ 369,- compleet. Inruil rijwiel of bromfiets mogelijk. Donderdags koopavond. J.H. Renkens, Dorpstr. 114 en 118, Brunssum, tel. 045-251225, reeds 74 jaar tweewielers.

KLEUREN-TV ƒ 245,-, zwart-wit-TV ƒ 95,-, gasfornuis ƒ 95,-. Rijksweg Nrd. 4, Geleen, tel. 43394.

CAFÉ-INVENTARIS te k. t.e.a.b. in één koop barkoeler-krukken enz. 045-311773.

Rok-, frak-, jacket-, smokingjassen, zwarte en strepen broeken, vesten, plastrons, hoeden, petten, alles voor de carnaval/boerenbruiloft. Begijnengang 21, Venlo tel. 077-19024-12929.

Groot eiken WANDMEUBEL ƒ 495,-, ƒ 595,- degelijk Engels bolpoot bankstel ƒ 295,-, pracht Lodewijk bankstel, mooi snijwerk ƒ 895,-, eiken bankstellen ƒ 595,-, ƒ 695,-, ƒ 895,-, eiken eethoeken ƒ 495,-, ƒ 595,-, ƒ 695,-, moderne eethoeken ƒ 145,-, ƒ 195,-, ƒ 245,-, verder mooie clubs en 2-zits bankjes, barok bankstellen en eethoeken, toogkasten in noten en eiken, spot- en spotgoedkoop. Ook ruilen wij uw oude meubels in aan hoogste waarde. O.K. Hal, Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-centrum (vlakbij Alb. Heyn).

KLEURENTELEVISIE 66 cm, slechts ƒ 1398,-, of zonder aanbetaling ƒ 55,-, via p.l. p.mnd. Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

ZONNEBANK, geheel compleet met garantie, ƒ 1298,-, of zonder aanbet. ƒ 49,95 per mnd., zonder aanbetaling via p.l. Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

WEEGSCHALEN – Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horsel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

Zeer mooie Oosterse en Perz. TAPIJTEN in vele dessins, kleuren en maten, tegen spotprijzen te koop. Tel. 04405-2213, geen winkel.

T. k. 15 CARNAVALSPAKKEN met pruik uit de Middeleeuwen, afgelopen jaar 2e prijs behaald. Te bevr. Diependalsweg 5, Epen, tel. 04455-1856.

Martin „rent" naar Heerlen

Van onze showpaginaredactie

HEERLEN - **Martin Brozius,** als TV-presentator bekend van het programma „Ren je rot", gaat zich komende zondagmiddag „rotrennen" in de stadsschouwburg van Heerlen. Dat gebeurt tijdens de gecostumeerde Jeugd Winkbuule Revue 1982 die om half drie met een reeks aan attracties begint.

Behalve Martin Brozius presenteert opperwinkbuul Herm Adams het Vestzak Theater met heerlijke toneelstukjes waarbij de kinderen uit de zaal ook mogen meedoen, de kinderbeatband Kiss uit Welten, het zangkoor van de Jan Willem Berixschool, dansmarietje Diana, de dansgroep The Birds en het Klumpkes Blumpkeskoor met liedjes uit hun recente langspeelplaat „Hoat dig vas".



● *MARTIN BROZIUS*
... komende zondagmiddag „rennend" naar de jeugdcarnavalsrevue in Heerlen ...

Chaplin Band op TV

MAASTRICHT – De Limburgse **Chaplin Band** is vanavond te zien en te horen in het Veronica-programma „Nederland - Muziekland" vanaf 20.32 uur op Nederland II. De Chaplin Band brengt dan zijn nieuwste hit „Welcome to the party" ten gehore. Behalve de Chaplin Band werken aan dit programma mee André Hazes, Henk Wijngaard, de Margriet Eshuys Band, Time Bandits en Tropical Girls. Ook is er ruimte ingeruimd voor veel „Bovenmoerdijkse" carnavalsmuziek (of wat daar voor doorgaat) met de groep Normaal, Rubberen Robbie, Barry Hughes, De Mounties, De Aal, Arie Ribbens, Corrie van Gorp, Riny van der Lee. De Havenzangers, Vader Abraham en André van Duin.

Eindredactie
Harrie Cremers
tel. 045-739273/739274



● *De groep Madam Gigi.*

Travestietenshow

HEERLEN – Komende maandagavond wordt in De Peppermill (Beitel 90 in Heerlen) een travestietenshow ten beste gegeven door leden van de groep „Madam Gigi", bekend van het TV-scherm. Tijdens deze avond, die wordt gepresenteerd door Wim Frijns, treedt ook het trio Kwatsch op. Voor kaartreserveringen kan men bellen: 045-456330.

André Hazes wil Reagan en Brezjnjev opsluiten

'Ik heb geen kapsones, ik kan nog veel méér !'

Van onze showpagina-redactie

HILVERSUM – „Wat in Polen gebeurt is natuurlijk heel beangstigend. Ik vind het schandalig dat jongens als Reagan en Brezjnjev zoveel macht hebben. Ze zouden opgesloten moeten worden, want het zijn klabakken en mafkezen. Niet zij maar het volk zou het in de wereld voor het zeggen moeten hebben". André Hazes bedient zich van een nogal direct taalgebruik. Ook in de twintigste aflevering van het Veronica-televisieprogramma „Remmers ontmoet...", waarin de zanger op deze woensdagavond (Nederland II, 21.30 uur) de hoofdrol speelt. Naast zijn visie op de wereldpolitiek legt Hazes in dat portret ook een stemverklaring af: „Ik kies voor de VVD, want ik moet 72 procent van mijn verdiensten afdragen aan de belasting".

De binnen anderhalf jaar tot een volksheld uitgegroeide zanger ontkent allerminst dat zijn bankrekening glorieuze tijden doormaakt. Dat het saldo nog voor het eind van 1982 het miljoen zou overschrijden, verwijst Hazes echter naar het in de showbusiness welig tierende rijk der fantasie. Hij ziet trouwens ook de betrekkelijkheid van het veel geld verdienen in. „Ach, al die poen geef je toch ook weer uit. Dus eigenlijk heb je er niks aan".
Een verklaring voor zijn opmerkelijk grote populariteit heeft Hazes niet voorhanden. „Ik begrijp daar niks van en eerlijk gezegd wil ik het ook liever niet begrijpen. Ik ben er wel van overtuigd dat ik eén heleboel mensen blij kan maken en dat geeft een prima gevoel".

Teksten

Op de vraag of hij ooit nog eens wat minder trieste teksten over het volk zal uitstrooien, zegt Hazes in het programma: „Ik heb geen kapsones, maar ik kan veel meer dan wat ik nu doe. Ik ga beslist eens een keer een te gek blues-nummer zingen. Maar voorlopig ga ik natuurlijk door met deze stijl, want daaraan dank ik tenslotte mijn succes. Ik krijg zo ontstellend veel post elke dag en al die mensen kun je toch niet teleurstellen door ineens een andere weg in te slaan".
Dat de populariteit van André Hazes inderdaad een aanzienlijke hoogte heeft bereikt wordt duidelijk door de opname in een café waar zijn vocale bijdragen omvangrijke opwinding rond de tap veroorzaken.

Aandenken

Of-ie nooit bang is voor het opdringerige publiek? Hazes: „Nou, één keer ben ik weg moeten lopen. Het werd echt te gek. Een vrouw trok een bos haar uit mijn hoofd en stopte die in een zakje om als aandenken te fungeren".

Als opdringerig ervaart Hazes ook de werkwijze van het vaderlandse roddelwezen. „Ik ben zo langzamerhand een vast verkoopprodukt geworden. Maar wat die blaadjes allemaal schrijven daar klopt meestal niks van hoor".

Privé-leven

Henri Remmers mocht zich wel een blik verschaffen in het privé-leven van Adré Hazes en dat levert amusante beelden op. Zoals zijn moeder die zingt over rode rozen bij het behang. En een echtgenote die vertelt dat het weinig zin heeft kritiek te hebben op de teksten van de liedjes waarmee haar man zoveel succes oogst. „Als ik dat doe, zegt André dat ik er geen verstand van heb".
Het feit dat hier de twintigste aflevering van de serie „Ontmoetingen met Remmers" betreft was voor de zanger aanleiding hem te trakteren op een slagroomtaart. Voordat er een hap van genuttigd is, heeft dat stuk lekkernij echter al gefungeerd als slapstick-artikel. Nadat de hoofdrolspeler het programma begin deze week had gezien, constateerde hij voldaan dat het een goed beeld geeft van wie die André Hazes nu eigenlijk is.



● *ANDRÉ HAZES*
„... een keer ben ik moeten weglopen. Een vrouw trok een bos haar uit m'n hoofd ..."

Toppop met Nationale Hitparade

HILVERSUM – Vanaf de aflevering op 23 februari is de verlenging van de uitzendtijd van 25 naar 45 minuten niet de enige verandering van AVRO'S Toppop. Met de auteursrechtenorganisatie Buma-Stemra is de AVRO overeengekomen dat Toppop dan weer de nationale hitparade als basis van het programma zal hanteren. De eigen top dertig wordt dan losgelaten.

De Topppoplijst werd sinds het seizoen '78-'79 samengesteld door een telefonische enquête onder een representatief pannel van 9- tot en met 24-jarigen. De AVRO is van mening, dat de door de Buma-Stemra geïnitieerde nationale hitparade in de afgelopen tijd aan betekenis heeft gewonnen en een betrouwbaar en actueel beeld geeft van de ontwikkelingen op popgebied. AVRO'S Toppop zal vanaf 23 februari items uit de bovenste dertig van de nationale hitparade iedere dinsagavond tussen 19.05 en 19.50 uur uitzenden.

televisie

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 - 12.00 **Schooltelevisie.** 10.00 Jan en Jacobien. Ik roep: au. 10.30 Verder leren en werken. Het middelbaar beroepsonderwijs. 11.00 Japan. De stad Tokio. 11.30 En ik was Anna en jij was Hans.
13.00 - 13.05 **Journaal voor doven/slechthorenden.**
14.45 **Open schooltijd.**
15.30 - 17.39 **Vara's filmclub.** Programma voor de jeugd.
18.20 - 18.25 **Journaal voor doven/slechthorenden.**
18.28 **Follow me.** Cursus Engels.
18.58 **Journaal.**
19.00 **Van gewest tot gewest.** Informatie uit de regio. 1. Jan van Schaffelaar, myghe en werkelijkheid. 2. De riviermeesters van de Rijn. 3. Het Glasmuseum in Dieven.
19.50 **Zendtijd RPF.**
20.00 **Ieder speelt zijn rol.** Consult en begeleiding. TV-serie. Simon Harris is gescheiden. Na als voogd te zijn aangewezen voor zijn zoon, nodigen een paar vroegere vrienden hem uit voor een etentje. Joe en zijn vrouw zijn studiegenoten geweest en alles verloopt gezellig. Tot Joe teveel heeft gedronken en met allerlei verwijten strooit.
20.50 **Sinfonietta.** Ballet van Jiri Kylián door het Nederlands Danstheater.
21.37 **Journaal.**
21.55 **Den Haag vandaag.** Actualiteiten rond de politiek.
22.10 **Studio sport.** Sportrubriek. 1. Schaatsen: samenvatting van de vrije kür voor paren in Lyon. 2. Skiën. Wereldkampioenschappen reuzeslalom dames in Schladming.
23.40 **Journaal.**
23.45 **Journaal voor doven/slechthorenden.**

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 **Journaal voor doven/slechthorenden.**
18.35 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.50 **Jeugdjournaal.** Presentatie: Leontien Ceulemans.
18.59 **Weekend.** Sonja. TV-serie.
19.25 **Kenmerk.** Informatierubriek over kerk en samenleving.
20.00 **Journaal.**
20.27 **Stichting Socutera.** Maak ook na uw leven een ander gelukkig. Filmpje van de werkgroep Donorwerving.
20.32 **Nederland Muziekland.** Nederlandse muziek door Nederlandse groepen. Presentatie: Erik de Zwart. Met: De Chaplin Band, Henk Wijngaard, de Margriet Eshuys Band, André Hazes, de Mounties, Normaal, De Aal, Barry Hughes, Corrie van Gorp, André van Duin, Wim Kerstens en anderen.
21.30 **Remmers ontmoet André Hazes.** Henri Remmers is vanavond te gast bij André Hazes.
22.10 **Magnum P.I.** The black orchid. Detectiveserie.
23.00 **Management.** Strategisch management. Les 11. Cursus.
23.37 **Journaal.**
23.42 **Journaal voor doven/slechthorenden.**

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 **Journaal.**
10.03 **Der Hunger, der Koch und das Paradies.** TV-film.
11.35 **Mosaik.** Magazine voor de oudere generatie.
12.10 **Monitor.**
12.55 **Persoverzicht.**
13.00 - 13.15 **Journaal.**
15.40 **Journaal.**
15.45 **Liedermachinerinnen.** Vrouwen zingen hun eigen liedjes. Programma met Joana, Jasmine Bonnin, Ulla Meinecke en Julie Felix.
16.30 **Deutsche Puppenbühne.** Het poppentheater van de stad Tölz. Voor de kinderen.
17.00 **Scherlock Schmidt & Co.** Sla erop, Lukas. Krimiserie voor de kinderen. Lukas is dol op zijn nieuwe vriend, de zestienjarige Lutz. Hij geeft boksles. Iedere middag traint hij op een zandzak. Door toeval ontdekken Willi en Mini de trainingsplek. Maar toeschouwers zijn zij niet gewend en beiden keren naar huis terug om met Sherlock een plan te bedenken beide heren te pakken.
17.20 **ARD Sport extra.** Europese kampioenschappen kunstrijden op de schaats, vanuit Lyon.
17.50 **Journaal.**
18.00 **Die vom Club.**
18.30 **Spass am Sammeln.** Tips voor de vrije tijd.
18.40 **Franz Josef Wanninger.** TV-serie.
19.15 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
19.45 **Berichten aus alten Wochenschauen.** Nieuws uit oude weekoverzichten.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Stille Teilhaber.** Komedie met Richard Vernon, Gwen Watford, Richard Morant en anderen. Willi Tathem geeft een feestje. Verrast kijkt hij op als zijn vader Grenham opduikt. Je weet maar nooit wat hij in zijn schild voert. Willy's vrouw Margot komt ook veel te vroeg terug uit Egypte, en treedt de bibliotheek binnen als Willi de aantrekkelijke Kitty Lake kust. Zij is woedend maar bedaart als zij hoort dat haar vader een bekende heeft uitgenodigd die verliefd op haar is.
21.15 **ARD sport extra.** Europese kampioenschappen kunstrijden op de schaats. Kür voor paren, vanuit Lyon.
22.30 **Thema's van de dag.**
23.00 **Titel, Thesen, Temperamente.** Cultureel magazine.
23.45 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

9.55 - 11.00 en 12.25-13.30 **Sport Aktuell.** De Alpineski-wereldkampioenschappen in Schladming. Reuzeslalom voor dames.
10.00 - 13.15 **Zie programma's Duitsland I.**
16.15 **Trickbonbons.** Programma voor de kinderen.
16.30 **Neues aus Uhlenbusch.** Voor de kinderen.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Die Küstenpilote.** Het indiaanse volksfeest. Tijdens een indiaans feest worden mosselen geserveerd. Ook de indianen Ritters zijn aanwezig en er ontstaat een panieksituatie als duidelijk wordt dat de mosselen ziek zijn. Als de eerste slachtoffers misselijk worden, wordt er zo vlug mogelijk hulp gehaald.
17.40 **De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: Daniel Benkö.
18.20 **Rate mal mit Rosenthal.** Spelprogramma onder leiding van Hans Rosenthal. Muziek: Heinrich Rietmüller en zijn ritmegroep.
18.57 **ZDF - Ihr Programm.**
19.00 **Journaal.**
19.30 **Karyn en Blake.** Canadese jeugdfilm uit 1980. Karyn en Blake, twee tieners worden op elkaar verliefd. Zij zijn geestelijk en lichamelijk gehandicapt. Zij moeten leren elkaar als zodanig te accepteren.
20.15 **Bilanz.** Economisch magazine.
21.00 **Journaal.**
21.20 **Die Profis.** Alarm bij C I 5. Misdaadserie. Op het nippertje ontkomt George Cowley aan een bomaanslag op zijn kantoor. Een anonieme telefonist kondigt verdere maatregelen aan om Cowley te doden. Bodie en Doyle denken de dader te vinden en begeven zich op weg. Maar al gauw ontdekken zij hoe ernstig de bedreigingen van de onbekende zijn.
22.10 **Das geht Sie an.** Consumentenrubriek. Gevaarlijk drijfgas in spuitbussen.
22.15 **Und es kamen Menschen.** Buitenlanders in de Bondsrepubliek, een uitdaging voor de christenen.
23.45 **Steck lieber mal was ein.** Documentaire over de scholier Gerd Zahner en zijn onbekende vooruitzichten.
0.15 **Journaal.**

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

8.00 **Tele-gymnastiek.**
8.10 **Schooltelevisie.**
9.25 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
10.05 - 12.20 en 17.00 **Schooltelevisie.**
18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege.** Engels.
19.00 **Länder, Menschen, Abenteuer.** De koraalduikers van Santa Teresa.
19.45 **Journaal 3.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **'s Woensdags in Düsseldorf.** Gesprekken en ontmoetingen.
21.45 **Buitenlandreporter.** Kim Il-Sung's Korea. Film over het communistische deel van Noord-Korea.
22.15 **Filmtip.** La Femme d'Aviateur.
22.20 ■ **Toni.** Franse speelfilm uit 1935 onder regie van Jean Renoir. De geschiedenis van een Italiaanse gastarbeider in Frankrijk, die te maken krijgt met de justitie. Daarna wordt hij door een v ijandige grootgrondbezitter doodgeschoten.
23.40 **Journaal.**

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege II.** Engels.
19.00 **Dangerfreaks.** Stuntman, een ongewoon beroep.
19.50 ■ **Black Angel.** Amerikaanse speelfilm uit 1946 onder regie van Roy William met Dan Duryea, June Vincent en anderen. Catherine zoekt de dader van een moord, waarvoor haar man is veroordeeld.
21.10 **Der arme Mann im Tockenburg.**

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

15.30 **16.30 Open school.**
17.00 **Op het Schildpadplein.** Gevarieerd kindermagazine. Presentatie: Nadine en Zaki.
18.00 **Tita Tovenaar.** Voor de kinderen.
18.05 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.20 **Popeye.** Tekenfilm.
18.30 **Buck Rogers.** Het wonderkind. Jeugdserie.
19.17 **Uitzending door derden.** Een programma van de Socialistische Omroepvereniging.
19.37 **Morgen.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Weerman.**
20.15 **Nationale loterij.** Trekking van de hoge loten vanuit Berchem (Antwerpen).
20.20 **Arnold.** Amerikaanse komische serie met Gary Coleman, Todd Bridges, Conrad Bain en Dana Plato.
20.45 **TV-spel: Als de lente komt.** Met: Liane Saalborn, Sacha Bulthuis, Maxim Hamel, Sjoukje Hooymaayer, Hein Boele en anderen.
21.55 **Persona.** Cultureel programma.
22.25 **Journaal.**

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

19.00 **Toerisme.** Ontdek Amerika. Mississippi. Mississippi verkend van noord naar zuid.
19.37 **Morgen.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Weerman.**
20.15 **La Tosca.** Opera naar het toneelstuk van Victorien Sardou.
21.40 **Europese kampioenschappen kunstrijden op de schaats vanuit Lyon.** Reportage vrije figuren voor paren. Commentaar: Daniël Mortier.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

12.00 - 12.30 **Teletekst.**
14.30 - 15.30 **Schooltelevisie.**
14.30 **Warm en koud.**
15.00 **Het voorkomen van ongelukken.**
16.00 **Carrefour J.** Gevarieerd programma.
17.30 **Plein jeu.** Jeugdprogramma.
19.00 **Antenne-soir.** Regionaal nieuws.
19.30 **Journaal.**
19.55 **Risquons tout.** Spelprogramma over de jaren dertig.
20.50 **Ontmoeting met Bernard Lavilliers.**
21.50 **Le temps d'un livre.** Boekennieuws.
22.45 **Videogram.** Amusante zaken door Philippe Luther.
21.45 **Le temps d'un livre.**
22.30 **Journaal.**

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

19.00 **La pensée et les hommes.** De woorden en de vrouwen.
19.30 **Journaal.**
19.55 **Sport.** Europese kampioenschappen kunstrijden op de schaats in Lyon. 2. Basketball: Anderlecht - Standard.

radio

HILVERSUM I
298 m: FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.03 Ook goeiemorgen. 9.03 Muziek terwijl u werkt. 10.02 Kletskop. 10.45 Villa VPRO. 13.06 Welingelichte kringen. 13.35 Een klap op je kop. 14.20 Theologische verkenningen. 14.35 Radio-kleuterkrant. 15.02 Open huis. 16.15 EO-Aktief. 16.20 Licht en uitzicht. 16.55 EP-Metterdaad. 17.02 Tijdsein. 17.45 EO-Metterdaad. 18.06 Hier en nu-woensdagmagazine. 19.02 Muziek in vrije tijd. 20.03 Langs de lijn. Sport en muziek. (20.38 Paardekoersen). 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Late date. 1.02 Metropole Orkest. 1.30 Blues in the night. 2.02 Nachtdienst. (3.10 Verhalen in de nacht). 4.02 Nachtdienst II. 6.02 Schoffelen in de wijngaard. Lezing. 6.09-7.00 Vandaag... donderdag.

HILVERSUM II
402 m

Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00, 18.00, 22.00, 23.40

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 De Wekkerradio. 7.35 Mijnheer de voorzitter. 8.11 Aktualiteiten. 8.33 Reactietelefoon. 8.40 De Vooruitgang. 9.05 Gymnastiek voor de vrouw. 9.15 Werkbank. 9.24 Waterstanden. 9.33 Avanti, Avanti. 10.03 Hoor haar. 11.10 Schoolradio. 11.43 Bemmel-Centraal. 12.16 Franco Huis. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.30 Bemmel-Centraal. 13.10 Dingen van de dag. 14.00 Oude schoolliedjes. 14.20 De Schuurpapier. 14.50 Kinderen een kwartje. 15.32 Leef-tijd-genoeg. 16.32 Radiorechtbank. 17.00 Dingen van de dag. 17.36 Onder vuur. 18.10 Radioweekblad. 18.15 Kulturele agenda. 18.20 Zendtijd D'66. 18.30 De Rode draad. 19.30 Luchtruim. 20.03 Het zout in de pap. 20.45 Vrije tijd, blije tijd. 21.10 Tambu. 21.40 Leren, hoe doe je dat. 22.10 Follow me. 22.40 Zonder titel. 23.00-23.55 ...and all that jazz.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Manneke pop. 8.34 Paraplu. 10.34 Muziek, zang en dans, voor nu, heden en thans. 12.34 Popslag. 13.30 Weeshuis van de hits. 14.34 K-rock. 16.34 Nieuws-box. 18.04 De Avondspits. 19.02 Krachtvoer. 21.02 Stampij. 22.02 Rocktempel. 23.02 Walhalla

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00

7.02 Het levende woord. 7.10 Preludium. 8.05 Platennieuws. 8.45 Musica Sacra. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Orkestpallet. 12.00 Divertimento. 13.05 Het grote werk. 14.30 De kamermuziek van W.A. Mozart. 15.15 De kamermuziek van Igo Strawinski. 15.50 Muziek van eigen tijd. 16.30 Literama-woensdag. 16.55 Zojuist verschenen. 20.00 Celloconcert van Dworsjak. 20.50 Muziek in NCRV Studio 2. 21.30 Literama-woensdag. 22.25-23.55 Cesar Franck en tijdgenoten.

BRT II
555 m: FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t m 8.00 op elk half uur, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40 uur.
West-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Prikbord - Agendanieuws. 8.12 Servicetelefoon.
Limburg: 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Kort en klein. Boekennieuws. 11.05 Mixt-uur met Moors, een programma voor thuiszitters. (12.00 Splinternieuws). 12.05 De vlag en de lading.
Oost-Vlaanderen: 14.00 Vrij af.
Antwerpen: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus. 18.15 Meer muziek. 18.50 Sport in Antwerpen. 19.10 D.J. Digitaal. Flitsen uit de Vlaamse discjockeywereld. 19.53 Vrij-uit.
Brabant: 20.00–23.40 Funky town.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Actueel. 18.10–19.00 Het balkon van Limburg.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.30 t m 17.30 op elk uur, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30 en 23.30 uur.
Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. 8.30 Mister morning. 10.30 Dacapo. 12.00 RTL – 12 Uhr Mittagspause. 14.00 Hits bei RTL. 15.00 Die Blaue Stunde. 16.00 Liebe ist. Helga. 17.00 Take Five. 19.00 RTL-Young. 20.00 RTL-Halbzeit. 22.00 Nachtrock. 23.00–1.00 Der Tag geht. Björn kommt.

Bericht voor **alle** inwoners van Heerlen en omgeving:
Staat u goed in de "Wegwijzer voor Heerlen" of in de "Gids voor Hoensbroek"?

Dat is reuze belangrijk, want op 15 februari sluit de opgave van nieuwe gegevens voor een geheel nieuwe gemeentelijke informatiegids "Wegwijzer voor Heerlen 82/83". Een wijziging voor die gemeentegids moet dus uiterlijk op genoemde datum bekend zijn bij de gemeente.

Gaat u even rustig na of al uw huidige gegevens nog kloppen met uw vermelding in de "Wegwijzer voor Heerlen 81/82" of in de "Gids voor Hoensbroek 1980".

Is uw adres, straat, postcode en telefoonnummer nog juist? De omschrijving van uw school, vereniging of instelling. Heeft u er faciliteiten bijgekregen, kloppen de openingstijden nog?

De gemeentegids van Heerlen pretendeert iedere inwoner van Heerlen te voorzien van alle mogelijke informatie. Het succes is bewezen. Werkt u daarom mee om de nieuwe uitgave weer zo optimaal mogelijk te maken.

Wijziging?

Stuur dan snel het dezer dagen van de gemeente gekregen verzoek om inlichtingen terug. Hebt u geen gekregen? Stuur dan de coupon van pagina 200 van de "Wegwijzer voor Heerlen" op of schrijf even een briefje met uw verzoek om opname of verandering van gegevens.

Uw briefje of ingevulde coupon stuurt u in een open envelop en ongefrankeerd naar: Gemeente Heerlen, Antwoordnummer 80, 6400 VC Heerlen. Vandaag doen!

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg
Woensdag 3 februari 1982 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555;
6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



Ruiten

● *Mochten door bevriezing of sneeuwval de ruiten van uw auto niet helemaal doorzichtig meer zijn, neem dan de moeite om met een krabbertje of spuitbus uw blik te verruimen. Deze waarschuwing is afkomstig van de Maastrichtse verkeersschout ir. J. Oosterhof. Tijdens een zitting van het kantongerecht verklaarde hij, dat deze typische wintertoestanden ernstige ongelukken tot gevolg kunnen hebben. Hij is dan ook voornemens, om iedereen die zijn autoruiten niet brandschoon heeft te beboeten.*

Ton

● *Het kopje boven dit stukje heeft niets met geld te maken. Het heeft iets te maken met haringen. Zoals bekend zitten haringen nogal krap in tonnen opgesloten en dat is dan een benauwende situatie. Iedereen in Landgraaf die geïnteresseerd is in de gemeenteraadspolitiek, wordt voor straf als een haring in een ton op de publieke tribune van de raadszaal in Schaesberg gepropt. En als je dan bedenkt dat er geen koffie en geen jus d'orange is voor het publiek, dan begrijpt u dat het gemopper daar niet van de lucht is. Vooral van de bezoekers van Nieuwenhagen. Daar is men tenslotte gewend om in de Beute te vergaderen, lekker ruim, met vieren aan een tafeltje, met een kopje koffie en later een glaasje sinaasappelsap en ten slotte, met riant uitzicht op de gemeenteraad. Tijdens de laatste raadsvergadering in Schaesberg/Landgraaf gingen dan ook tal van (Nieuwenhaagse) stemmen op die mompelden: „Waarom kunnen we niet naar de Beute?" En: „Dat is toch een tijdje terug beslist?" Maar helaas, toen is alleen beslist om de Beute aan te wijzen als huis van de gemeente.*

Subtiel

● *En soms krijgen we de indruk dat de voormalige Landgraafgemeenten toch nog een beetje onafhankelijk zijn. Niet alleen de naambordjes van de dorpen geven nog levensgroot de oude namen, maar ook in details blijkt nog iets van de aloude toestand. Zo treft de argeloze voorbijganger die vanuit Ubach over Worms via de Rötscherweg naar Nieuwenhagen gaat, op een muur van een huis een oud en verweerd straatnaambordje. Daarop staat: „Rötscherweg" en daaronder heel subtiel de toevoeging: „gem. Nieuwenhagen". Dat was nog uit de tijd dus dat het een onvergetelijke fout was om te zeggen dat de Rötscherweg op die plaats gemeente Ubach over Worms was. Er zijn om minder al hele dorpen uitgeroeid in een grijs verleden!*



● *Wanneer een gemeenteraad als die van Heerlen, die uit elf verschillende en zeer uiteenlopende fracties bestaat, zover komt dat ze éénsgezind wil optreden tegen plannen van een minister om de nieuwbouw van woningen in die gemeente zo goed als onmogelijk te maken, dan moet je daar alleen maar blij om zijn. Dan moet je daar ook blij om zijn wanneer je de grootste fractie in die gemeenteraad bent en je eigenlijk zelden zorgen hoeft te maken of een voorstel uit de boezem van je partij wordt aangenomen of verworpen. Dan moet je zó blij zijn, dat je die eensgezindheid zoveel mogelijk naar buiten uit wil dragen en dan moet je zeker niet gaan hakken op ministers van een andere politieke partij, die samen met andere ministers regeringsverantwoordelijkheid dragen. Hans Goyen, fractiewoordvoerder van het CDA in Heerlen, was in de gisteren gehouden, raadsvergadering erg dom. In plaats van de motie van de hele raad alleen maar toe te juichen en te steunen deed hij het voorkomen, of de schuld voor het woningbouwbeleid uitsluitend af te wentelen was op ministers van de PvdA. Begrijpelijk dat raadsleden uit de linkse vleugel over hem heen vielen. Het had niet veel gescheeld of door deze houding van de CDA-voorman was de hele motie uit elkaar gespat. En dat zou voor Heerlen een trieste zaak zijn geweest. Het kwam niet zover. Niet omdat het CDA haar woorden introk, maar omdat de anderen verstandiger waren.*

M.H.

Frits Dragstra stelt voor protestbijeenkomst te houden

Raad Heerlen kraakt unaniem plan-Van Dam

HEERLEN – Gesteund door alle fracties (11) in de nieuwe gemeenteraad – en dat feit alleen al is zeldzaam – heeft de raad Heerlen gisteren een motie aangenomen, gericht tegen de plannen van minister van volkshuisvesting Marcel van Dam om de contingenten voor de sociale woningbouw in Limburg met één derde te verminderen.

In deze motie zegt de Heerlense gemeenteraad de plannen van de minister onaanvaardbaar te vinden gezien het getal van 5600 woningzoekenden in de gemeente Heerlen, maar ook gezien de nu al hoge werkloosheid in de bouwsector. In de motie wordt erop gewezen dat de maatregelen van de minister zullen betekenen, dat in de Oostelijke Mijnstreek ongeveer 5000 manjaren minder werk zullen komen en dat in een gebied waar toch al 2000 werklozen in de bouwsector zijn.

Bijeenkomst

Op initiatief van raadslid Frits Dragstra werd deze motie staande de vergadering nog uitgebreid met een uitnodiging aan het college van burgemeester en wethouders om in Heerlen een passende actie te ondernemen. Frits Dragstra wilde het niet alleen laten bij het rondsturen van de motie aan het parlement, kamerleden, politieke partijen, nabuurgemeenten en het provinciaal bestuur, maar drong ook aan op het beleggen van een demonstratieve bijeenkomst, die gesteund zou moeten zijn door een zo breed mogelijke achterban en waarop door mensen met invloed verteld zou worden hoe verwerpelijk de plannen van Van Dam voor Limburg in het algemeen en de Oostelijke Mijnstreek in het bijzonder zouden zijn.

In de raadsvergadering van woensdag 17 februari zal het college de raad vertellen of zij de uitnodiging tot het beleggen van een protestbijeenkomst zal aanvaarden.

CDA-woordvoerder Goyen laakte het regeringsbeleid, en vooral het beleid van de ministers Den Uyl en Van Dam, dat aan het toewijzingsplan voor woningbouwcontingenten ten grondslag lag. Hij haalde zich daarmee het ongenoegen van veel andere fracties op de hals, die hem verweten een politieke stunt uit te willen halen met een motie over een ernstige zaak, die door de hele raad werd gesteund.



● *Geparkeerde auto's bij het De Weverziekenhuis moeten in de open lucht blijven staan.*

Problemen voor bezoekers én personeel blijven

HEERLEN – Er komt voorlopig geen overdekte parkeergarage bij ziekenhuis De Wever in Heerlen. Plannen daartoe hebben wel lange tijd bestaan, maar die zijn, enige tijd geleden onder druk van de economische omstandigheden, in de ijskast verdwenen. Om na te gaan of een parkeergarage bij het druk bezochte ziekenhuis van Heerlen zin had, is vorig jaar een enquête gehouden. Ook werd toen contact gezocht met mogelijke investeerders die ervaring hebben met de exploitatie van parkeergarages.

De directie van ziekenhuis De Wever heeft voorlopig afgezien van uitbreiding van de parkeeraccommodatie bij het ziekenhuis omdat men verwacht, dat het gebruik van de auto in elk geval niet zal toenemen en wellicht door de financieel-economische situatie zelfs zal afnemen. Onderkend wordt dat er – vooral tijdens de spitsuren wanneer veel bezoekers komen – er grote parkeerproblemen rondom het ziekenhuis Heerlen ontstaan. Zeer recentelijk heeft ook de Heerlense kantonrechter zijn oordeel gegeven over het parkeren nabij het ziekenhuis en dan vooral bij de parkeermeters.

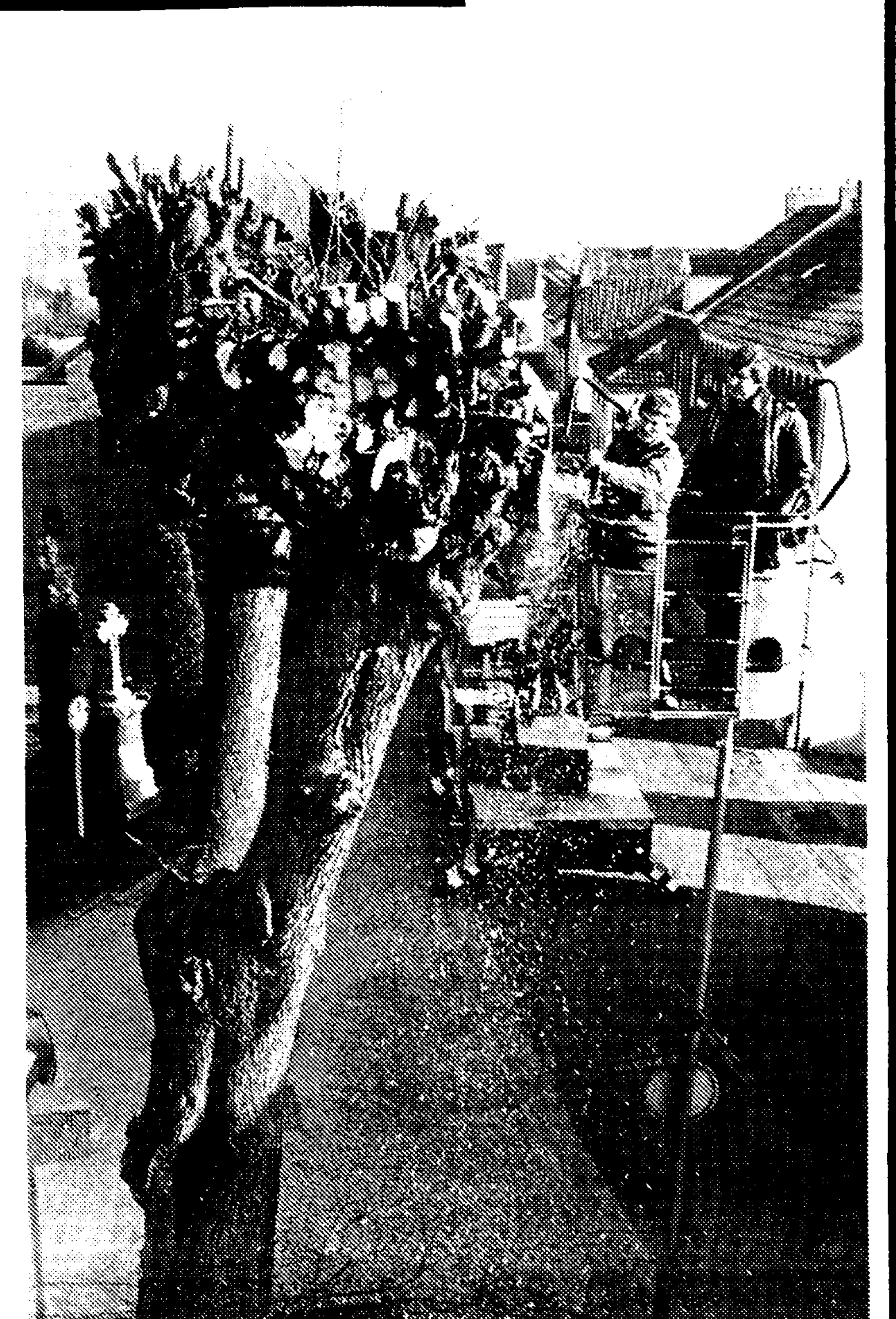
Maatregel

Maar er is niet alleen een parkeerprobleem voor bezoekers van ziekenhuis De Wever, ook voor de personeelsleden worden de parkeerperikelen steeds groter. In het jongste nummer van Hospi-Taal, het weekblad van het ziekenhuis, kondigt de directie de maatregel aan dat het parkeren op het binnenterrein van ziekenhuis De Wever aan banden zal worden gelegd. Tot nog toe was het gebruikelijk dat personeelsleden die vijftien jaar in dienst van het ziekenhuis waren, recht kregen op een parkeerplaats „binnen de omheining". Maar het aantal personeelsleden dat het derde lustrum bij het ziekenhuis heeft gevierd, neemt de laatste jaren zo toe dat aan dat recht geknabbeld zal moeten worden.

Verwacht wordt dat de groep met 15-jarig dienstverband de komende twee jaar met ruim 100 mensen zal toenemen en voor hen is op het binnenterrein van het ziekenhuis met de beste wil van de wereld geen parkeerplaats te vinden.

200 jaar oude boom

Rimburgse linde 'geknipt'



● *De kruin van de Rimburgse linde heeft momenteel veel weg van een modern "punk"-kapsel.*

RIMBURG – Gisteren heeft het hoveniersbedrijf S.F.B. met behulp van een hoogwerker van de Kerkraadse brandweer "de lindeboom" in Rimburg een grote beurt gegeven. De kruin werd kaalgeschoren en de dode knoesten eruitgezaagd. In feite is zo'n grote snoeibeurt niet buitengewoon, maar in betrekking tot de Rimburgse lindeboom mag men het toch als een bijzonderheid zien.

In 1975 leek de ruim 200 jaar oude boom namelijk ten dode opgeschreven. De wortels zaten volledig klem in de harde grond en de stam was van binnen geheel vermolmd. De voedselvoorziening van de lindeboom verliep dus uiterst moeizaam. Operatief ingrijpen bleek noodzakelijk, maar véél te duur. Op aandringen van het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie (IVN) in Ubach over Worms, nam de gemeente contact op met het ministerie van landbouw. Het ministerie stuurde enkele Wageningse boomchirurgen en op het advies van deze mensen voerde het IVN de operatie uit.

Zes weken lang is men in de weer geweest met het uitzagen van zieke plekken, het verwijderen van rot hout in de stam en het balsemen en verbinden van de wonden. Tijdens de werkaamheden bleek de boom bovendien vol spijkers te zitten die uit de tijd stamden dat er naast de linde een smidse stond. Die spijkers moesten er ook uit en de vrees dat de hoogbejaarde boom de ingrijpende operatie niet zou overleven, werd met de dag sterker.

Wat niemand had durven hopen gebeurde. De boom genas voorspoedig en had het volgende jaar weer een keurige, groene pruik. De kruin mag echter niet te groot worden, want als dat gebeurt bestaat de kans dat de holle boom het bij een flinke windstoot begeeft.

Het is dus voor zijn eigen bestwil dat de twee eeuwen oude lindeboom nu met een kaalgeschoren hoofd op het voorjaar staat te wachten.

Oud-ambtenaar Strolenberg rekende op een wedstrijd

Landgraaf-wapen tevergeefs gemaakt

UBACH OVER WORMS – De heer Strolenberg uit Abdissenbosch keek vreemd op toen hij uit de krant vernam dat de gemeenteraad van Landgraaf een ontwerp voor een nieuw gemeentewapen had vastgesteld. „Ze hebben altijd gezegd dat er een soort wedstrijd zou komen voor een ontwerp voor een nieuw wapen. Dus ik heb er een gemaakt. Maar nou blijkt dat ene meneer Bontekoe het wapen ontworpen heeft", zegt hij een beetje teleurgesteld. Het wapen dat Strolenberg gemaakt heeft, is al een tijdlang te bezichtigen geweest in het gemeentehuis van Ubach over Worms. Maar daar zei men hem na verloop van tijd dat hij het mee naar huis kon nemen en dat hij wel zou horen wanneer hij zijn idee kon inzenden.

Strolenberg is oud-ambtenaar van Ubach over Worms. In zijn vrije tijd houdt hij zich onder andere bezig met heraldiek (wapenkunde). Hijzelf vindt dat zijn ontwerp toch minstens zo goed is als het ontwerp dat mr. Bontekoe heeft gemaakt. Het schild is in vier velden gedeeld. Linksboven staan elementen uit het wapen van Schaesberg. Rechtsboven heeft hij in drie kleuren de geologische gesteldheid van de gemeente aangegeven, zand, klei en steenkool. Daarop nog een hamer en houweel en een mijnlamp. „In het ontwerp dat nu aanvaard is, vind je niets terug van het recente verleden van de drie dorpen, die toch zoveel aan de mijnen hebben te danken", merkte hij daarover op.

Tussen deze twee velden prijkt de rode leeuw uit het wapen van Nieuwenhagen. Links beneden staat het wapen van Ubach over Worms. Het veld rechts beneden stelt de dekenale kerk van Schaesberg voor, met daaromheen twaalf kerken uit de gemeente Landgraaf. Het schild wordt doorsneden door een groene balk die de Landgraaf voorstelt. Op het schild hoort een gouden kroon en het schild wordt gedragen door twee leeuwen. De spreuk „Tria juncta in Uno" (drie werden één) completeert het geheel.



● *De heer Strolenberg met zijn ontwerp voor het wapen van Landgraaf.*

„Misschien waren er nog wel meer mensen in de Landgraaf die best een leuk ontwerp hadden voor een wapen", meent hij, „en die hebben nu allemaal geen kans gehad. Waarom moest dat nou per se door een meneer uit Oosterwolde gedaan worden?", zo vraagt hij zich af. Hij vindt dat de gemeente Landgraaf best een aantal kunstenaars uit Landgraaf of ten minste uit Limburg had kunnen uitnodigen om een ontwerp te maken.

De gemeente Landgraaf heeft wel een verklaring voor het feit dat de opdracht voor een ontwerp naar Oosterwolde is gegaan. „Dat ontwerp moet goedgekeurd worden door de Hoge Raad van Adel. Dat is een instelling die niets liever doet dan ontwerpen afkeuren. Liefst maken ze daar alle wapens zelf. Die meneer Bontekoe is een gepensioneerde burgemeester die bijzonder goed thuis is in de heraldiek. Hij houdt zich met niets anders meer bezig dan met het ontwerpen van wapens en vlaggen. Bovendien kent hij de voorzitter van de Hoge Raad van Adel erg goed en dat maakt de kans weer groter dat het ontwerp geaccepteerd wordt. Voor zover ik weet is er geen sprake van dat er een wedstrijd zou worden uitgeschreven voor inwoners om een wapen te ontwerpen", zei een woordvoerder van de gemeente gisteren.

Been gebroken bij aanrijding

KERKRADE – De 16-jarige A.S. uit Kerkrade liep gisteren een beenbreuk op bij een ongeluk dat rond 9.00 uur gebeurde op de kruising Ambachtstraat-Marktstraat-Old Hickoryplein in Kerkrade. De jongeman die op een brommer reed, werd aangereden door een personenwagen.

Even na vijf uur vond er een botsing plaats op de kruising Schifferheidestraat-Parkstraat tussen twee personenwagens bestuurd door de 20-jarige H.E. uit Heeze en de 31-jarige W.T. uit Simpelveld. Beide voertuigen werden zwaar beschadigd.

Maandagavond botste op de Van Beethovenstraat, de 20-jarige R.K. uit Kerkrade met zijn wagen tegen een geparkeerde auto. Beide wagens werden zwaar beschadigd.

Handtekeningenaktie "de Dem" van start

HOENSBROEK – De Stichting Echte Belangenbehartiging Gemeenschapshuis De Dem heeft gisteren in Hoensbroekse wijk De Dem pamfletten verspreid. Bovendien haalden medewerkers van de stichting gisteren handtekeningen op van Dembewoners die achter de stichting staan. Zoals het LD eerder meldde, is in de Dem een stichting in het leven geroepen, die de huidige situatie die De Dem beheert wil vervangen. Deze stichting onder leiding van Jan Struver vindt dat de huidige stichting te veel naar de pijpen van raadslid Frans Walkowiak danst.

Bovendien vindt de nieuwe stichting het niet juist dat in de oude stichting uitsluitend mensen vertegenwoordigd zijn die niet in De Dem wonen.

„Als we alle handtekeningen hebben opgehaald, en ik verwacht er zo'n 750 tot 1000", zegt stichtingsvoorzitter Jan Struver, „dan zullen we naar wethouder Bos gaan en hem vragen om Walkowiak te laten vallen. Walkowiak beheert nu eenmaal te veel stichtingen en bovendien zou het ook nog wel eens kunnen botsen met zijn werk als raadslid."

De gemeente heeft de verwijten van de nieuwe stichting al eerder van de hand gewezen. „Het gemeenschapshuis is bedoeld voor de gehele wijk De Dem en die bestaat niet alleen uit de oude Dem, maar ook uit de oude Butting en de hele nieuwbouwwijk die daartussen ligt en waarin het gemeenschapshuis ook wordt gebouwd. En uit die hele buurt zitten vertegenwoordigers in het stichtingsbestuur", liet een woordvoerder van de gemeente al eerder weten.

Inbraak in electrozaak

KERKRADE – Uit een electrozaak aan de Akerstraat in Kerkrade is in de nacht van zondag op maandag voor meer dan 36.000 gulden aan apparatuur gestolen. Videorecorders, kleurentelevisies en dergelijke werden meegenomen. De dieven kwamen de zaak binnen door de deur te forceren.

HEERLEN – Maandagmiddag is ingebroken in een woning aan de Schipholstraat in Heerlen. Er werden geld én juwelen gestolen. De politie is er nog niet achter hoeveel de waarde van het gestolene is. De dieven kwamen het huis binnen door een ruitje te verbreken.

DANKBETUIGING

Uw overweldigende belangstelling bij de viering van mijn

ZILVEREN JUBILEUM

heeft mij bijzonder getroffen, met mijn cadeaus en bloemen. Hierbij wilde ik familie, vrienden en kennissen hartelijk danken. Dank aan direkteur, bazen van ZOL-bedrijf die mij een fantastische dag hebben aangeboden en café Palet.

Frits Janssen

Kerkrade-West.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en zorgzaamheid, moesten wij na een kortstondige ziekte toch nog onverwacht afscheid nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, lieve opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Alphonsus Jacobus Philips

echtgenoot van

Anna Maria Elisa Kitzen

Hij bereikte de leeftijd van 65 jaar.

Geleen: **A.M.E. Philips-Kitzen**
Geleen: **M. Palant-Philips**
M. Palant
Brunssum: **E. Philips**
Born: **J. Philips**
E. Philips-Maessen
Brunssum: **L. Smeets-Philips**
P. Smeets
Geleen: **J. Philips**
M. Philips-Reijnders
Geleen: **M. Philips**
J. Immel
Geleen: **T. Philips**
C. Philips-Jennekens
Valkenburg: **W. Philips**
en al zijn dierbare kleinkinderen
Familie Philips
Familie Kitzen

6165 VW Geleen, 1 februari 1982
Van Goyenstraat 95.

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 5 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Pastoor van Ars te Geleen-Zuid, waarna begrafenis op het parochiekerkhof van St.-Callistus te Neerbeek.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen donderdag 4 februari om 19.00 uur in de Pastoor van Arskerk te Geleen.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar bezoek van 18.00-19.00 uur.

---

†

Heden overleed tot onze diep droefheid, gesterkt door het H. Oliesel, op de leeftijd van 70 jaar, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Silvester Kuijpers

weduwnaar van

Anna Dietel

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Nieuwenhagen: **S.E. Kuijpers**
H. Kuijpers-van der Putten
Marjo en John
Ubach o. Worms: **P. van de Berg-Kuijpers**
J. van de Berg
Pascal, Nancy en Silvia
Ubach o. Worms: **K.H. Kuijpers**
T. Kuijpers-van Helden
Maurice
Familie Kuijpers
Familie Dietel

6381 EC UBACH OVER WORMS, 2 februari 1982
Nieuwenhagerheiderstraat 78

De plechtige Eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 5 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia en Don Bosco te Ubach over Worms-Lauradorp, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleance.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de Avondmis van donderdag 4 februari om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en zorgzaamheid, moesten wij geheel onverwacht afscheid nemen, van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Frischen

echtgenote van

Jan Kristiaan August Smeets

Zij overleed op 77-jarige leeftijd in het „de Weverziekenhuis" te Heerlen, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der zieken.
Wij bevelen haar in Uw gebed aan.

Heerlerheide: **J.K.A. Smeets**
Weustenrade: **Jo Smeets**
Luce Smeets-Dekkers
Zwolle: **John Smeets**
Eenje Jeanne Smeets-Masseink
René
Familie Frischen
Familie Smeets

6413 BS Heerlen, 1 februari 1982
Rennemigstraat 25 B

De plechtige Eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 5 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Cornelius te Heerlerheide, waarna begrafenis op de begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleance.
Het Rozenkransgebed ter intentie van de overledene wordt gebeden op donderdag 4 februari om 18.45 uur in bovengenoemde parochiekerk, aansluitend avondmis.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Met grote dankbaarheid voor al het goede dat hij ons heeft gegeven, delen wij u mede, dat heden is overleden, op 82-jarige leeftijd onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, schoonbroer en oom

Alphonse Hubert Nicolas Ras

weduwnaar van

Cecilia Maria Hubertina Dohmen

Loenen: **Mia Kools-Ras**
Frans Kools
Den Bosch: **Hubert Ras**
Bella Ras-Stevens
Geleen: **Piet Ras**
Tiny Ras-Schols
en al zijn dierbare klein-, en achterkleinkinderen
Familie Ras
Familie Dohmen

6166 GP Geleen, 2 februari 1982
Corr.adres: Geleenbeeklaan 39

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 5 februari as. om 11.00 uur in de kapel van het bejaardenhuis Huize Elisabeth, Geenstraat 32 te Geleen, waarna de begrafenis op de begraafplaats Vouersveld te Geleen.
Bijeenkomst in de kapel.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen donderdag 4 februari om 19.00 uur in de kapel van voornoemd bejaardenhuis.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het bejaardenhuis, Geenstraat 32, alwaar bezoek van 17.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Wegens sterfgeval is onze zaak

Klokkenhuis P. Ras

vrijdag 5 februari de gehele dag gesloten.

Bedroefd om zijn plotselinge heengaan, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, geven wij kennis van het geheel onverwachte overlijden, in de leeftijd van 82 jaar, van mijn dierbare man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Derk Jagt

echtgenoot van

Hendrikje Visser

In dankbare herinnering:

Heerlen: **H. Jagt-Visser**
Australië: **G. Rijsbergen-Jagt**
Heerlen: **W. Haak-Jagt**
Heerlen: **J. Jagt-Snippe**
Elsloo: **G. Hooft-Jagt**
Brunssum: **J.O.H. Jagt-van der Laan**
Amsterdam: **A. van de Pouw-Jagt**
Heerlen: **K. Pool-Jagt**
Heerlen: **D. Jagt-Raadschelders**
Purmerend: **A.C. van de Pouw-Jagt**
en al zijn klein- en achterkleinkinderen
Fam. Jagt
Fam. Visser

6414 EB Heerlen, 2 februari 1982
Hermelijnstraat 18.

De crematie zal plaatsvinden op vrijdag 5 februari as. om 14.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in voornoemd crematorium, waar gelegenheid tot condoleren in de ontvangkamer.
Voor vervoer is gezorgd. De bus vertrek naar het crematorium en terug om 15.30 uur vanaf de Herenweg aan de Hermelijnstraat.
Vader is opgebaard in de rouwkamer van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30-18.30 uur.

---

†

Na een langdurige ziekte nam God heden, voorzien van de h. sacramenten der stervenden tot Zich in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van 59 jaar, mijn dierbare man, onze goede vader, broer, schoonbroer, oom en neef

Hendrik Hubert Heuts

echtgenoot van

Johanna Maria Gerarda Habets

De diepbedroefde familie:

Simpelveld: **Mevr. J.M.G. Heuts-Habets**
Harry - Ghislaine
Hub - Annemie
Familie Heuts
Familie Habets

6369 GB Simpelveld, 31 januari 1982
Bouwerweg 20

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 5 februari om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Donderdagavond om 7 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in de hulpkerk St.-Jozef Arbeider te Huls-Simpelveld.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van I g'n Bènde, Dr. Ottenstraat 20 te Simpelveld.
Bezoekuur van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonze als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een kortstondige ziekte ging heden, van ons heen, op de leeftijd van 53 jaar, mijn lieve vader, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Bèr Hovens

weduwnaar van

Jeanne Raven

Munstergeleen: **Bert Hovens**
fam. Hovens
fam. Raven

6151 GG Munstergeleen, 2 februari 1982
Burg. Luytenstraat 4

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben zaterdag 6 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen.
Geen condoleren.
Vrijdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek: Mortuarium Ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

†

Na een liefdevolle verzorging in het verpleeghuis 'Invia' is heden, voorzien van de H. Sacramenten van ons heengegaan, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Julia Anna Jacoba Maria Eggels

weduwe van

J.L. Offermans

in de leeftijd van 71 jaar.

Delft: **M.J. Aalbers-Offermans**
W.H.M. Aalbers
Monique en Kristel
Sittard: **A.E. Dresschers-Offermans**
G.J.M. Dresschers
Desirée, Remy en Dion
Heerlen: **L.E.R. Offermans**
M.E.T. van Lent
Wychen: **H.H. de Bree-Offermans**
J.H.V. de Bree
Juultje en Floris
Familie Eggels
Familie Offermans

Sittard, 1 februari 1982.

De uitvaartmis zal worden gehouden op vrijdag 5 februari a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette Baandert, waarna aansluitend om 12 uur de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Wehrerweg te Sittard.
Donderdag a.s. wordt de overledene herdacht in de avondmis om 19 uur in bovengenoemde kerk.
Correspondentie-adres: Grabijnhof 12, Delft.

---

†

In dankbare herinnering delen wij met droefheid mede, dat na een geduldig gedragen lijden toch nog onverwachts van ons is heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten, in de leeftijd van 69 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Herman Pluymen

echtgenoot van

Helena Smeets

Kerkrade: **H. Pluymen-Smeets**
Oost-Souburg: **Sjef Pluymen**
Inge, Hellen, Sandra, Patricia
Kerkrade: **Leo Pluymen**
Jettie Pluymen-Bosch
Marcel
Schaesberg: **Peter Pluymen**
Thea Pluymen-Bekema
Rob
Kerkrade: **Tiny Kessels-Pluymen**
Theo Kessels
Ilona, Cindy
Familie Pluymen
Familie Smeets

KERKRADE, 1 februari 1982
Seghemanstraat 20.
Corr.adres: Maarzijde 68, 6467 GC Kerkrade.

De plechtige Eucharistieviering zal gehouden worden op vrijdag 5 februari om 12.15 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Kaalheide, waarna de crematieplechtigheid aansluitend om 13.30 uur zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst in de kerk.
Geen condoléances.
Voor vervoer per bus naar het crematorium en terug is gezorgd.
Avondmis donderdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de Chapelle Ardente van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoek woensdag van 17.00 tot 18.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Dankbaar dat wij hem zolang in ons midden mochten hebben, is na een leven van zorg en aandacht voor allen die hem dierbaar waren, van ons heengegaan, onze goede vader, behuwd-, groot- en overgrootvader

Jan Pieter Abraham Salm

weduwnaar van

Maria Catharina Geertruida Snijders

in de gezegende ouderdom van 92 jaar.

Waalwijk: **H.P. Salm**
C.M. Salm-Goedmakers
Stein (L): **J.P.A. Salm**
M.H. Salm-van 't Hof
Heerlen: **R.A. Salm**
L.M.J.J. Salm-Nijsten
en zijn klein- en achterkleinkinderen

Loon op Zand, 30 januari 1982
Serviceflat Molenwijck
Corr.adres: Dr. Kuyperlaan 20, Waalwijk

De begrafenis zal plaatsvinden op woensdag 3 februari, ±14.00 uur, op de begraafplaats aan de Kloosterstraat te Loon op Zand. Vooraf zal een gedenkdienst gehouden worden in de aula van Molenwijck welke aanvangt om 13.30 uur.
U kunt afscheid nemen van vader in de rouwkamer van Bejaardencentrum de Venloene Gerlachusstraat woensdag van 12.30-13.00 uur.
Gelegenheid tot condoleren schriftelijk na de begrafenis in de aula van Molenwijck.

Enige en algemene kennisgeving

†

Tot in de laatste dagen van haar ziekte bij volle kennis, verbonden met allen van wie zij hield en naar wie haar intense belangstelling uitging, is rustig en kalm in de Heer van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken in de leeftijd van 63 jaar, mijn dierbare echtgenote en moeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Madeleine Palmen

lid van de Franciscaanse lekenorde

echtgenote van

Robert Dahmen

Fam. Palmen
Fam. Dahmen

Gulpen, 31 januari 1982
Groeneweg 7

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op vrijdag 5 februari a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Gulpen. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Donderdagavond zal de overledene speciaal herdacht worden om 19 uur in bovengenoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in mortuarium „Sjalom" Hilleshagerweg 11, Mechelen, en wel dagelijks van 11-12 uur en van 17-19 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Rust nu maar uit
Je hebt je strijd gestreden
Je hebt het dapper gedaan
Wie kan begrijpen hoe je hebt geleden
Wie kan voelen wat je hebt doorstaan
Rust nu maar uit

Het is onze droeve plicht u in kennis te stellen dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sakramenten, mijn zwager en onze oom

Hubert Jongen

op de leeftijd van 85 jaar.

In dankbare herinnering
M.J. Jongen-Driessens
H. Jongen
G. Jongen-Wilders
José - Eddy
John
H.J. Pelz-Jongen
A.G.J. Pelz
Sandra

Sittard, 2 februari 1982
Corr.adres: Chopinlaan 35
6361 CP Nuth

De uitvaartdienst zal plaats hebben op vrijdag 5 februari om 11.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in voornoemde aula.
Er is geen condoleren.

---

†

Na een kort en blij leven is onze onvergetelijke zoon, broer, kleinzoon en neef

Marc Bormans

op 17-jarige leeftijd tengevolge van een noodlottig ongeval van ons heengegaan.

A. Sieben-Coenjaerts
M. Sieben
Mieke en Hans
Jo en Mariëlle
Geert
Marcelle
Rolanda de Munck
Familie Bormans
Familie Coenjaerts
Familie Sieben

6271 NA Gulpen, 1 februari 1982
Zonweg 3

Zijn heengaan uit ons midden gedenken wij in de plechtige Eucharistieviering op donderdag 4 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Gulpen, waarna wij hem te ruste leggen op het r.k. kerkhof aldaar.
Geen condoleren.
Rozenkransgebed, aansluitend avondmis, waarin Marc herdacht zal worden, woensdag om 18.45 uur in bovengenoemde kerk.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Uw welgemeende belangstelling bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve zuster en schoonzuster

Elise Louise Maria Scherrer

was voor ons een grote steun. Hiervoor onze oprechte dank.

De familie Scherrer

Heerlen, januari 1982

De zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 7 februari om 11.30 uur, in de parochiekerk van St.-Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze kaartvriend

Leo van 't Hoofd

Hij zal altijd in onze herinnering blijven.

Leden kaartclub
Glück Auf, Hoensbroek

Bij deze delen wij u mede, dat "Uitvaartverzorging Jos Coumans" is overgenomen en wordt voortgezet door de **Begrafenis- en Crematieverzorging Martie Lindeman** uit Schaesberg.

Het adres, alsmede de naam blijft:

"Uitvaartverzorging Jos Coumans" Beek e.o.
Maastrichterlaan 50
Beek
Telefoon 04402-2077

Wij hopen in de toekomst evenals "Uitvaartverzorging Jos Coumans" met evenveel piëteit en aandacht, begrafenissen c.q. crematies te mogen blijven verzorgen.

Beek, februari 1982

---

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden ha[dden], maar ook bedroefd om het scheiden, delen w[ij] u mede, dat voorzien van de H. sacramenten d[er] zieken, na een langdurige ziekte, in Gods vrede [is] overleden, in de leeftijd van 76 jaar, onze lieve zu[s]ter, tante en nicht

Carolina Josephina Catharina Trumpener

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar ziel[s]rust.

De bedroefde familie:
Mevr. Th. Wagendrever-Trumpener
Mevr. J. Wolak-Trumpener
Mevr. Ph. v. Haaren-Trumpener

Kerkrade, 1 februari 1982
Kinderen...
Corr.adres: Grupellostraat 26,
6461 EV Kerkrade

De plechtige eucharistieviering zal plaats vind[en] op zaterdag 6 februari a.s. om 11.00 uur in de par[o]chiekerk van de St. Lambertus te Kerkrade, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is geen condoleren.
Vrijdag 5 februari as. tijdens de avondmis van 19.0[0] uur in voornoemde kerk zal de overledene bijzon[der] herdacht worden.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel v[an] het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekur[en] van 17.00 tot 18.00 uur.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving hebben on[t]vangen, gelieve deze annonce als zodanig te [be]schouwen.

Dankbetuiging

Voor de overweldigende blijken van medeleve[n] welke wij van u mochten ontvangen, bij het overli[j]den en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot, [on]ze, schoonvader en opa

Jan Antoon Verhooren

betuigen wij u allen onze oprechte dank.
Een bijzonder woord van dank aan het verplege[nd] personeel van de St-Janskliniek te Spaubeek w[ij] vader jarenlang met veel zorg en toewijding [ver]pleegd werd.

Namens de familie:
Mevr. M.L. Verhooren-Jeurissen
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden word[en] op zondag 7 februari om 10,15 uur in de parochie[-]kerk van het H. Hart van Jezus te Mariarade-Hoe[ns]broek.

Dankbetuiging

Op 23 december 1981 hebben wij afscheid genom[en] van

Eduard Huynen

echtgenoot van

Petronella Verhaeg

Voor de vele blijken van belangstelling, ook v[an] buren, kennissen en vrienden bij het overlijden, [tij]dens de uitvaartdienst en de begrafenis willen w[ij] allen zeer bedanken. Een apart woord van dank a[an] onze huisarts, dokter F.M.C.J. Duijsens.

Mevr. P. Huynen-Verhaeg
Kinderen en kleinkinderen

Heerlen, februari 1982
Kookerstraat 46

De zeswekendienst zal gehouden worden op zo[n]dag 7 februari om 9.30 uur in de parochiekerk van St.-Joseph te Heerlerbaan-Heerlen.

De plechtige eerste jaardienst van onze onverge[te]lijke vader, schoonvader en opa

Pieter Mathijs Ploemen

zal plaatshebben op zondag 7 februari as. om 11.[..] uur in de H. Hartkerk te Rothem.

Kinderen en kleinkinder[en]

Limburgs feest in New York

HEERLEN – De Hollandse club in New York gaat op 16 februari een carnavalesk Limburgs feest vieren. Er staat die avond zelfs de verkiezing van een prins carnaval op het programma. Deze prins die uit de aanwezige 100 tot 150 in New York wonende Nederlanders, of kinderen daarvan, moet voortkomen zal getooid worden in een speciaal uit Limburg overgevlogen prinsenkostuum. Om het feest helemaal in Limburgse sfeer te houden heeft de Hollandse club via de Maastrichtse VVV-directeur Guill van Lijf een beroep gedaan op bedrijven en instellingen in onze provincie om materiaal te leveren. Zo zullen boeken, films en dia's, platen van koren en solisten, bandjes met carnavalsmuziek, recepten voor typische Limburgse gerechten, buttons, kranten en periodieken uit Limburg, affiches en stickers de oceaan oversteken. Tot en met vrijdag kan volgens de heer van Lijf nog materiaal voor verzending worden aangeboden. De Hollandse club heeft haar hoofdkwartier in het Newyorkse Rockefeller Centrum. Twee keer per jaar houdt de club een feestelijke bijeenkomst waarbij telkens één Nederlandse provincie centraal staat. Voor de eerste ontmoeting in dit jaar is Limburg gekozen.

Herindelingsverdachte

SITTARD – „Hoe weet u eigenlijk dat u hier moet komen?" Dat vroeg een duidelijk verbaasde kantonrechter, mr G. Houtakkers, gisteren aan H.W. uit Ulestraten die zich moest verantwoorden voor een verkeersovertreding die hij begaan had in Geulle. Op de dagvaarding die de man ontvangen had stond namelijk wel het adres van het gerechtsgebouw in Sittard, maar niet de plaats. „Iemand in Maastricht heeft me verteld dat ik in Sittard moest zijn", aldus H.W. die overigens op zijn beurt al net zo verbaasd was toen de kantonrechter hem meedeelde dat hij de zaak niet kon behandelen. „Door de herindeling zijn ook de grenzen van de diverse kantons verlegd. Geulle valt nu onder het kanton Maastricht.

Daarom zult u uw opwachting moeten maken bij de Maastrichtse kantonrechter", gaf mr. Houtakkers hem te verstaan.

Officier: „Bekijk de foto's maar eens..."

Mokummer wil geen optocht

door rob peters

AMSTERDAM/SITTARD – Omdat hij een carnavalsoptocht „zedenbedervend" vindt heeft Hendrik Visser uit Amsterdam bij het dagelijks bestuur van Sittard een AROB-procedure aangespannen om de Sittardse optocht te laten verbieden. De hoogste ongewone zaak is bij de gemeente Sittard nog niet in behandeling genomen. Aangenomen wordt voorlopig dat het gaat om een „gedrevene" of om een „grappenmaker".

Naspeuringen hebben gisteren nog niet aan het licht gebracht of Hendrik Visser wel bestaat. Niet ondenkbaar is dat het inderdaad om een practinal joke gaat. Dit vooral gezien de zorgvuldigheid waarmee het Sittardse optochtcomité elk jaar de deelnemers aan de optocht selecteert. In het verleden is het regelmatig voorgekomen dat het optochtcomité groepen of enkelingen die aanstoot gaven, deelname verbiedt.

Voorlopig zal de juridische afdeling van de gemeente Sittard het AROB-beroep serieus moeten behandelen en te zijner tijd Hendrik Visser uitnodigen zijn grieven tegen de carnavalsoptocht kenbaar te maken.

Forse straffen voor heroinehandelaren

MAASTRICHT – De rechtbank te Maastricht heeft gisteren niet bepaald lichte straffen uitgedeeld aan overtreders van de Opiumwet. De meesten van hen waren beschuldigd van handel in heroïne en/of cocaïne. Hun aktiviteiten hadden zich voor het merendeel afgespeeld nabij een flatgebouw in de Heerlense woonwijk De Vossekuil.

Anderhalf jaar gevangenisstraf werd opgelegd aan de 30-jarige in Heerlen wonende R. v.d. W., tegen wie de officier van justitie veertien dagen tevoren „slechts" vijftien maanden had geëist. Deze straf was ook gevraagd voor de 27-jarige J.E. uit Kerkrade, maar in diens zaak daalde de rechtbank af naar een vonnis van 9 maanden waarvan 3 voorwaardelijk. Door vijftien maanden op te leggen aan de 27-jarige O.A. uit Heerlen bleef zij volledig in het spoor van de officier. Anders lag dat in de vonnissen voor F.A. (22) uit Rotterdam en M.V. (23) uit Heerlen. Eerstgenoemde werd veroordeeld tot 12 maanden onvoorwaardelijk (2 maanden minder dan geëist) en de Heerlenaar tot 10 maanden (zoals geëist), met evenwel een voorwaardelijk deel van 3 maanden.

Gistermiddag hoorde de 26-jarige R.T. uit Heerlen wegens bewezen geachte handel in heroïne een gevangenisstraf tegen zich eisen van 12 maanden waarvan 3 voorwaardelijk. De man bekende zelf per dag één gram nodig te hebben gehad en voor het bekostigen van deze dure verslaving gedwongen te zijn geweest in de handel te stappen. Hij betrok heroïne in Amsterdam, waar hij tweemaal per week naar toe reisde. De officier noemde het veelbetekenend dat de periode van verslaving vrijwel volledig overeenkwam met de tijd waarin de man zonder werk zat.

In zijn requisitoir zette mr. Laumen zich af tegen recentelijk in de Maastrichtse rechtszaal afgestoken pleidooien om het verstrekken en toedienen van hard drugs in handen van de overheid te geven teneinde daardoor de illegale markt met zijn extreme prijzen op te heffen en criminele bijverschijnselen in te dammen. Mr. Laumen achtte met een dergelijke maatregel de funeste gevolgen van heroinegebruik allerminst afgenomen. „Laat de politie maar eens de foto's op tafel leggen van minderjarige gebruikers. Het zal je eigen kind of een uit je eigen omgeving maar zijn, dan weet je het drugprobleem ogenblikkelijk te plaatsen waar het in criminele zin thuishoort", zo luidde zijn advies aan voorstanders van overheidsinterventie.



MAASTRICHT – Groot feest en hoog bezoek voor mevrouw M. Ribbens-Verstallen in het Maastrichtse bejaardentehuis Aldenhof. Zij vierde vandaag haar 109e verjaardag. Tot de gasten behoorden o.a. burgemeester Baeten met echtgenote en mevrouw Kremers, de echtgenote van de gouverneur. Op de foto: de heer en mevrouw Baeten (links) bieden de jarige een grote taart aan.

Ondernemers naar New York

MAASTRICHT – LIOF en GS van Limburg willen met een presentatie van het Limburgse bedrijfsleven naar de Nederlandse exportexpositie die van 19 tot en met 25 april aanstaande wordt gehouden in het World Trade Center in New York. Er zijn al wat Limburgse bedrijven die interesse hebben voor deelneming, maar er kunnen er nog altijd bij. Bij het LIOF in Maastricht geeft men daarover nadere inlichtingen.

De Nederlandse expositie wordt gehouden in het kader van het 200-jarig bestaan van de diplomatieke betrekkingen tussen Nederland en de Verenigde Staten. LIOF en provinciebestuur vinden deelneming aan deze tentoonstelling nuttig: zij vinden het aanbevelenswaard dat ondernemingen die meewillen dat samen doen – daarmee kunnen de kosten worden gedrukt en bovendien springt Limburg er dan als een goed-herkenbare eenheid uit.

Oordeel van rechters: *Waar vuur is, hoeft nog geen brand te zijn...*

MAASTRICHT – Op voorstel van mr. H. Pijls, voorzitter van de meervoudige strafkamer in de Maastrichtse rechtbank, werd gistermiddag de tegen een 40-jarige Schaesbergenaar uitgebrachte dagvaarding nietig verklaard. De man was ervan beschuldigd in de portiek van een woning in Brunssum een met papier en plastic gevulde vuilniszak te hebben overgoten met brandspiritus en vervolgens „vuur te hebben gemaakt bij die zak".

Het ging de president te ver daaruit zonder meer „brandstichting" te moeten afleiden, zoals de dagvaarding dat wilde. Volgens hem was nagelaten te vermelden, dat het hoogwaardig brandbaar materiaal ook werkelijk vlam had gevat. In raadkamer wist mr. Pijls zijn medérechters van deze omissie te overtuigen, hetgeen ertoe leidde dat de strafkamer de dagvaarding nietig verklaarde en de totaal overrompelde verdachte zijns weegs kon gaan. President Pijls bluste de vreugde van de Schaesbergenaar enigszins af door hem voor te houden, dat hij de officier van justitie ten alle tijde vrijstaat hem opnieuw een dagvaarding toe te sturen. Dan wel een „volledige"...

Oud-burgemeester had o.g.-belasting willen schenken

door rita roukens

ULESTRATEN – „Ik begrijp niet dat men zich in Meerssen zo druk maakt over de achterstallige inning van de onroerendgoedbelasting in Ulestraten. Er is niets aan de hand. We waren alleen wat achter geraakt met de taxaties en de behandeling van de bezwaarschriften." Dit zegt burgemeester Hein Corten, tot 1 januari jl. burgemeester van Ulestraten. Zoals het LD eerder meldde is er voor een half miljoen onroerendgoedbelasting, over de jaren 1980 en 1981, niet geïnd.

In een B. en W.-vergadering is destijds over de mogelijkheid gesproken om de onroerendgoedbelasting voor 1980 en 1981 niet aan de Ulestratenaren voor te leggen. „Als het geoorloofd zou zijn geweest hadden we die schenking willen doen aan de bevolking. In ieder geval heeft men nu een beetje rentewinst gehad, al is het niet veel. De mensen hebben alleen voordeel gehad en bovendien, we zaten er toen voor de Ulestratenaren."

De Ulestratenaren zullen dit jaar drie keer een o.g.-belastingaanslag moeten betalen. Maar erg bezwaarlijk kan dat volgens burgemeester Corten niet zijn want „twee van Ulestraten is net zoveel als een van Meerssen." De gemiddelde aanslag in Ulestraten was ongeveer 150 gulden. De heer Corten, nu burgemeester van Susteren, is verder van mening dat een eleganter behandeling van het gegeven zou zijn geweest als de aanslag van Meerssen over 1982 pas in het voorjaar van 1983 zou worden toegestuurd. Hij bevestigt ook dat Ulestraten de opbrengst van de belasting niet nodig had voor het doen van investeringen.

Wapens gevonden

BERGEN – De politie van Bergen heeft in de ouderlijke woning van enkele personen uit Bergen en Siebengewald diverse soorten vuistvuurwapens, ongewenste handwapens, wurgstokjes en munitie, waaronder een rookgranaat in beslag genomen. De leeftijden van de jongens varieerden van 17 tot en met 25 jaar. De wapens zijn gekocht in België en Duitsland. Als motief werd opgegeven dat men deze wapens had gekocht voor zelfverdediging.

Ben Hennekam pleit voor nationale status sportcentrum Sittard

DEN HAAG – Tijdens de behandeling van de CRM-begroting in de Tweede Kamer heeft Ben Hennekam (CDA) gepleit voor een nationale status van het sportcentrum in Sittard. Hij wil het centrum gelijkschakelen met „Papendal" en het KNVB-centrum in Zeist om een betere subsidieregeling mogelijk te maken. Hij vroeg een en ander zo snel mogelijk te realiseren. Voorganger Wallis de Vries heeft al toezeggingen in die richting gedaan.

Het Nationaal Instituut voor de Sportgezondheidszorg i.o. zou – volgens de heer Hennekam – rekening moeten houden met hetgeen in Sittard aan de gang is omdat daar in samenwerking met de RL al enige voorbereidingen getroffen zijn.

„Wij zouden het een goede zaak vinden wanneer in Sittard mettertijd de hogere beroepsopleiding „Sport en Bewegen" zou worden gerealiseerd. Het Nationaal Sportcentrum Sittard zou ons inziens moeten kunnen worden ingebracht in de subsidiestroom van toto en lotto", aldus de heer Hennekam.

De heer Hennekam stelde een aantal vragen: kan de minister mededeling doen over de stand van zaken met betrekking tot het verzoek dat het nationaal sportcentrum Sittard net als Papendal en Zeist gelden ontvangt uit subsidies van toto en lotto? Indien bedoeld overleg niet of nog niet met overleg is bekroond, is de minister dan bereid zijn invloed aan te wenden teneinde aan dit verzoek alsnog te voldoen?

Auto bijna opgeblazen

ELSLOO – Onbekenden hebben maandagnacht met een molotovcocktail geprobeerd de auto van mevrouw K. uit Elsloo op te blazen. De daders gooiden het projectiel in de garage waar de wagen stond geparkeerd. Een ontploffing volgde waardoor de auto ernstig werd beschadigd. Daarna sloegen de onbekenden met een stuk hout de ruiten van de wagen in en beschadigden de lak. De rijkspolitie in Stein, die de zaak in onderzoek heeft, vermoedt dat het gaat om een wraakaktie.

CNV-grafici stellen eisen

HEERLEN – De Grafische Bond-CNV gaat straks met de akties van de FNV-bond Druk en Papier mee als aanstaande vrijdag tijdens de CAO-onderhandelingen met de werkgevers niet zou blijken dat de bedrijven minstens bereid zijn met de bonden in gesprek te gaan over het aanvullen van de 20 procent die de plannen van Den Uyl open laten tussen ziekengelduitkering en volledig inkomen.

„Dat hebben we jl. zaterdag in het bondsbestuur afgesproken", zegt in Heerlen de districtsbestuurder van de Grafische Bond-CNV. „Wij hebben toen", zegt hij „beslist dat wij onze houding ten aanzien van acties zouden laten afhangen van wat er deze week met de werkgevers uitkomt. Willen zij zelf niet praten, dan gaan we – voorzover mogelijk – op dezelfde voet verder als de FNV-bond Druk en Papier."

Woningwetwoning in Limburg niet duurder dan 108.000 gulden

HEERLEN – Een woningwetwoning in Limburg mag dit jaar niet meer kosten dan 108.000 gulden, een woning in de categorie premiecorporatie-A 109.000 gulden. Een wooneenheid mag, om volledig door het rijk gefinancierd te worden, niet meer dan 69.000 kosten. Die grenzen heeft de minister van Volkshuisvesting vastgesteld.

Per provincie zijn verschillen mogelijk. In een bepaald bouwplan mogen de woningen 3000 gulden duurder zijn dan de maximale grens aangeeft, als andere bouwplannen in de provincie dat verschil maar weer goedmaken.

Premiecorporatie-A-woningen zijn maximaal gesubsidieerde (woningwet)-woningen die door leningen op het kapitaalmarkt worden gefinancierd en die daarom duurder zijn.



Over de kop

HEERLEN – Drie wagens werden beschadigd bij een gecompliceerde botsing in Heerlen. G.F. uit de Landgraaf reed over de Vullingsweg maar kwam op de kruising met de Bautscherweg in botsing met de wagen van H.F. uit Aken, die geen voorrang verleende. G.F. sloeg met zijn wagen over de kop en raakte vervolgens de auto van een mevrouw uit Heerlen die voorgesorteerd stond om af te slaan. Een fikse ravage was het gevolg; gelukkig raakte niemand ernstig gewond. De wagen van de Duitser en van G.F. werden zwaar beschadigd.

PPR legt schuld bij de VV Partij

door anita keydener

WITTEM – De afdeling Zuidelijk Zuid-limburg van de PPR vindt dat de voetbalvereniging Partij zich schuldig maakt aan discriminatie door Marco Schmeets niet het lidmaatschap van de vereniging te verlenen. De afdeling vindt dat het gemeentebestuur van Wittem de VV Partij duidelijk als schuldige moet aanwijzen. Die mening is neergelegd in een brief aan de gemeente; afschriften zijn gestuurd naar de voetbalvereniging, Marco Schmeets en de kamerfractie van de PPR.

„De raad is verantwoordelijk voor dit geval. Wittem is een katholiek en gelovig dorp. Vanuit dit geloof is het onmogelijk dat zoiets in Partij kan gebeuren", luidt een fragment van de brief.

De PPR kaart vervolgens aan dat dit geval misschien aanleiding is om bij het toekennen van subsidies ook duidelijk te vermelden dat de ontvangende groep de grondwet en de wet „gelijke behandeling" in acht neemt. „Als dit niet gebeurt zal de subsidie teruggeëist worden of niet meer uitgekeerd", vindt deze politieke partij. De PPR vraagt zich af of het normaal is dat de leden bepalen wie en op welke gronden lid wordt. „We laten verder buiten beschouwing dat Marco wel de nodige psychische schade heeft opgelopen", zo sluit de brief.

Gisteren heeft de heer Frans Schmeets, de vader van Marco, de zaak in handen gegeven van mr. G. Houtakkers uit Sittard. Deze zal de kwestie opnieuw in studie nemen en donderdag met Frans Schmeets praten. Vandaag heeft Frans Schmeets een gesprek met burgemeester Wim Janssen van Wittem. Mr. Houtakkers vindt het van belang om het resultaat van dit gesprek af te wachten en hoopt tussentijds de zaak minnelijk te schikken.

Radar in 'Beek' niet vóór 1984 operationeel

AWACS geen gevaar voor luchtruim Zuid-Limburg

door huub paulissen

BEEK – Directeur Jense van de luchthaven Beek bestrijdt dat de vluchten van AWACS-toestellen vanaf het vliegveld Teveren gevaarlijk zijn voor de aktiviteiten in het luchtruim boven Zuid-Limburg. De bewering van No Rutten donderdagavond tijdens de raadsvergadering in Beek (zie LD van vrijdag), dat die vluchten een bedreiging vormen voor Zuid-Limburg daar de luchthaven Beek niet over een radar beschikt, is volgens directeur Jense volledig uit de lucht gegrepen.

„Dit is gewoon een fabeltje. Wij hebben helemaal geen radarsysteem nodig om voor optimale veiligheid te zorgen. Geen enkel vliegtuig en dus ook geen AWACS-toestel komt ons luchtruim binnen, voordat de Nederlandse verkeersleiding daarvoor toestemming geeft. Dat gebeurt pas als onder verantwoordelijkheid van diezelfde verkeersleiding alles tot in de puntjes is geregeld, zoals het uit de buurt houden van het overige vliegverkeer. Voordat een AWACS-toestel bij Geilenkirchen opstijgt, zijn route en tijdstip uitermate nauwkeurig doorgegeven. Dat Teveren een radar heeft, is overigens nog een extra geruststelling waar het het begeleiden van de toestellen op hun vlucht betreft", zet Jense uiteen.

Kwalificeert de luchthavendirecteur de vermeende onveiligheid door AWACS als 'lekenpraat', aan de andere kant is hij zeer verheugd met de claim van raadslid Rutten om een radarsysteem voor Beek. „Als de raad van Beek besluit druk uit te oefenen op de Rijksluchtvaartdienst voor de snelle komst van een radar, dan is dat een goede zaak. Volgens de laatste gegevens is een radar in Beek pas in 1984 operationeel, hetgeen niet te wijten is aan onwil van de RLD maar in hoofdzaak aan de besteltijd van het gewenste type. Elke druk van buitenaf kan dat proces enkel versnellen.

Een radar is voor ons economisch zeer interessant, daar de verkeersleiding veel efficiënter kan geschieden. Momenteel worden de marges tussen het landen en opstijgen van de verschillende vliegtuigen zeer groot gehouden, daar moet worden afgegaan op de berichten van de piloten. Met een radar kunnen wij deze marges verkleinen en dus meer vliegverkeer toelaten", reageert directeur Jense.

SCHREURS BALANSUITVERKOOP

Diverse meubels voor **minder** dan de **helft.** U gelooft 't niet?

Komt u zich zelf maar overtuigen. Zie onze etalages!

Bijzonder mooie **ZITGROEP** uitgevoerd in **MASSIEF EIKEN,** met velours bekleding van 9595,-. Nu voor bijna DE HELFT **4998,-**

MASSIEF EIKEN EETKAMER van 4390,-. Nu **2750,-**

SALONTAFEL MET TEGELS zolang de voorraad strekt, STUNTPRIJS **799,-**

HAARDFAUTEUILS zolang de voorraad strekt. Nu **225,-**

Prachtige massief eiken gezandstraalde **EETKAMER** 6 stoelen + tafel nu voor de SPOTPRIJS van **2500,-**

RELAXFAUTEUIL van 1295,-. Nu voor **895,-**

Geheel **MASSIEF EIKEN TOOGKAST** van 6250,-. **NU SPOTPRIJS** **3998,-**

DRESSOIR MASSIEF EIKEN. Van 4295,-. Nu **3298,-**

Prachtige **FAUTEUIL** in velours van 1795,-. NU VOOR DE HELFT **895,-**

HOEKBANKSTEL in mohair velours, iets bijzonders, 3-zits - 2-zits - fauteuil + hoekdeel van 14.700,-. Nu voor minder DAN DE HELFT **6998,-**

2-zits **BANK** in wildleder van 3150,-. NU SPOTPRIJS **2398,-**

FAUTEUIL in mooie velours van 1695,-. Nu voor MINDER DAN DE HELFT **798,-**

Prachtige **MASSIEF EIKEN EETKAMER** 4 stoelen + ronde tafel, van 2595,-. SPOTPRIJS NU **1798,-**

TOOGKAST geloogd EIKEN van 4795,-. NU SPOTPRIJS **3500,-**

Diverse **LEDEREN FAUTEUILS** voor **SPOTPRIJZEN!**

TOOGKAST geheel massief, van 4595,-. NU SPOTPRIJS **2950,-**

Klassiek **EIKEN BANKSTEL** in velours met franje van 4190,-. NU **2598,-**

Prachtige MASSIEF EIKEN **EETKAMER,** 4 stoelen + tafel, van 2195,-. NU SPOTPRIJS **1498,-**

Diverse **EIKEN SLAAPKAMERS** voor **SPOTPRIJZEN!!**

ONZE KOMPLETE NOTEN STIJLMEUBELAFDELING MOET WEG TEGEN ZEER LAGE PRIJZEN

Enkele voorbeelden:

Wortelnoten **PORSELEINKAST.** „Iets moois". Van 6595,-. Nu **4998,-**

Ovale **SALONTAFEL** wortel van 1995,-. SPOTPRIJS **1298,-**

SALONKAST wortelnoten met glasdeuren van 3950,-. NU **2498,-**

Noten **FAUTEUIL** kalfsleder van 1195,-. NU **798,-**

BANK LOD. XV in antiek leder van 2995,-. NU **1998,-**

SALONTAFEL Lod. XV ovaal noten met marmeren blad. **MEENEEMPRIJS** **298,-**

FAUTEUIL noten Lod. XV in antiek leder van 1595,- **998,-**

Reeds honderden profiteerden voor u

HAAST U! HAAST U! HAAST U!



schreurs meubelen b.v.

molenstraat - limbricht - tel. 04490-16961

born · roermond · limbricht · sittard · geleen · maastricht · heerlen

Langs de grote weg Sittard-Born - ruime parkeergelegenheid

IEDERE VRIJDAG KOOPAVOND TOT 9 UUR

VERKOOP BIJ EXECUTIE

Op donderdag 4 februari 1982 te 11.00 uur, zullen ten laste van V.O.F.J. Manuhutu en W. de Fretes H.O. Mata-Hari-Bar, gevestigd te Brunssum, Pr. Hendriklaan nr. 68 worden verkocht enige ROERENDE GOEDEREN, te weten: meubilaire goederen. Café-inventaris en een buiten lichtreclame sierletters Mata-Hari-Bar en wat verder te koop zal worden aangeboden. De verkoop vindt plaats aan bovenstaand adres en geschiedt à contant zonder opgeld. De goederen zijn een ½ uur vóór de verkoop voor een ieder te bezichtigen.
De deurwaarder belast met de executie:
H. Nijsten.

De curator in het faillissement van de Besloten Vennootschap **Boco Nederland b.v.,** gevestigd en kantoorhoudende te Geleen aan de Rijksweg Zuid 12. brengt ter kennis dat bij beschikking van de Rechter-Commissaris in voormeld faillissement is bepaald: 1. dat de schuldvorderingen uiterlijk op 19 februari 1982 ten kantore van de curator moeten zijn ingediend; 2. dat de verificatievergadering zal plaatsvinden op woensdag 10 maart 1982 te 9.30 uur in het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg 4 te Maastricht.
De curator
Mr. F.L.M. Heuts
Advocaat en procureur
Wilhelminastraat 36
Postbus 189
Sittard

PRIMA BIJVERDIENSTE VOOR ENTHOUSIASTE DAMES
Bepaal zelf uw tijd voor een leuke bijverdienste in uw onmiddellijke omgeving. Geef uw naam en adres aan Mevr. Minten.
Tel.: 04767-1646. Ref. 133

Contacten/clubs

4 sexy jonge MEISJES wachten op u in romantische bungalow. Geen taboes, gratis drank, film en schuimbad in de Tiffany privé-club. Moltweg 68, Schaesberg, tel. 045-321580.

Exclusief
Relaxen met 2 sexy blondines, vanaf 12.00 uur. Tel. 045-224179.

Country-CLUB, gezellig, rustig, intiem. Provincialeweg 144, Zd.-Oirsbeek, vanaf 14 uur, dagelijks geopend.

CONTACTBURO Limburg, privé-adres, geen beroeps, keuze d.m.v. naaktfoto's, ook v. p.ruil, kamerverhuur 11-23 uur. Dames gevr. (20-50 jr.) die thuis bijverd. zkn. Rijksweg-Zuid 178b, Geleen, tel. 04494-46884.

Privé en ESCORTSERVICE met Resy, Jenny, Renny, Kitty en Gisela v. 11 tot 2 uur, 045-254842.

Privé bij VIVIAN gewoon de beste incl. drankje, de nieuwste videofilms van 10 tot 22 uur. Tel. 045-226369.

Wilt u eens iets anders? Iets APARTS? Bel dan 09-3211761926.

Nachtclub St.-Tropez Sittard vraagt BARDAMES voor weekend. Inl. 04490-15828, na 21 uur 17402.

„94"
Toujour L'Amour
Esschenderweg 94, Heerlen (laatste huis naast Tenniscentrum Ten Esschen). Tel. 045-752780

Heren opgelet! in Adam en Eva Club PEEPSHOW met Japanse massage en SM. Doorlopend vanaf 20 tot 3 uur. Drievogelstr. 4, Spekholzerheide.

Leuke JONGEDAME brengt op zeer discrete wijze bezoek bij u aan huis of in hotel, bel voor afspr. 045-225009.

Heren opgelet: Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of in hotel op zeer discrete wijze. Bel voor afspraak 045-222802.

Heren, leuke JONGEDAME brengt bezoek bij u thuis of in hotel. Daarom bel 045-410004, 100% discreet.

MARIE-LOUISE, vroeger Berg en Terblijt, nu samen met twee nieuwe ass. te Maastricht. Tel. 043-630493.

Nieuwe meisjes in club 94
Tel. 045-752780

Brunette en blondine
Af 10 uur. Ook zaterdags + zondags tel. 045-721759.

(Terug van weggeweest) SABINE brengt bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak 045-225009.

Leuke jonge DAMES vervullen al uw bijzondere wensen. Ook escort, video aanw., tel. van 11-23 uur, 045-420017, en va. 23 uur 045-455074.

Nieuw, Rosi, leuke JONGEDAME. Ook escort. Tel. 045-218476.

Nieuw PRIVÉ bij 2 goed uitziende jongedames. Bel voor afspr. 045-218475.

Nieuw, privé bij NANCY, leuke donkere dame uit Venezuela, bel voor afspraak 045-218475.

Paris
Sauna, luxueuze baden, video, warmwaterbedden. Geopend ma. t/m vr. van 13 tot 1 uur. Provincialeweg Noord 31, Oirsbeek, tel. 04492-1873. Verkeersweg Heerlen-Sittard.

Nachtclub St.-Tropez vraagt BARDAMES van ma. t/m vrijd. Inl. 04490-15828, na 21 uur 17402.

Rosie MONIKA Silvia v.a. 11 uur, 04494-53169.

DAME verwöhnt Herrn, Aachen, Harscampstr. 33, Schleuter.

Nieuw! Nieuw! Nieuw! VIOLA privé en escort. Tel. 045-226544.

2 leuke JONGEDAMES verwennen u op zeer discrete wijze, ook escort. Tel. 045-218476.

Videoclub in Beek, nieuw FILMPROGRAMMA. Open van 11.00 tot 23.00 u. Speciale film op verzoek. Drankje gratis. Stationsstr. 9, tel. 04402-3651.

Videoclub Heerlen, weer twee nieuwe FILMS. Parallelweg 71a, drankje gratis. Open van 12.00 tot 22.00 u.

Kontaktburo Sören Störholm. Heerlijk en discr. bij dames, heren, paren of geh. vrouwen thuis relaxen. Keuze d.m.v. foto's. FM, RM, escort en SM mogelijk. Prijzen vanaf ƒ 50,-. Keuze uit 40 inschr. Nieuwe aanm. mogelijk; geen privéhuizen. Adres halen: Pr. Hendriklaan 56b Brunssum, 045-271127. Buro-uren m. t/m do. 11-22 u., vr. 11-19 uur. Bij onze medew. op afspr. zat. zondag mogelijk. Februari: Surprise!! Informeer op ons buro naar onze nieuwste service!!!

PRIVÉ, heren opgelet, 100% discreet. Wilt u intiem en discreet relaxen laat u dan door ons beheksen, tel. 045-457093.

Nieuw!!! Nieuw!!! Privéadres. PATRICIA 22; Cora 19; Susanne 21; Nanda 20 jr. van 11.00 t/m 23.00 uur, ook-weekends 100%, discr. verz. 045-423370.

Eerlijk goed PRIVÉADRES van 12 tot 22 uur geopend. Tel. 045-714006.

Nieuw! zeer sexy! GISELA 21 jr. ontv. u geh. privé in haar bungalow v.a. 14.00 uur. Tevens assistente gevr. tel. 045-417853.

HELENA sexy blond Duits meisje 23 jr. Tel 045-321580.

SISSY, knap Hollands meisje, 25 jr. tel. 045-321580.

Leuk MEISJE komt bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspr. 045-218475.

Nieuw! NOENDA (mollig) geh. privé 10.00 tot 20.00 uur ook 's zaterdags 04492-4518.

NELLIE in Beek. Erg lief. Tel. 04402-4689. Assistentie gevr.

BLONDY in Beek, 18 jaar, tel. 04402-4689. Tevens assistentie gevr.

Leuk jong INDISCH meisje, 18 jr. ontvangt u gaarne. Tel. 04490-20796.

Ontspanning — Exclusief
Aspasia
Ook voor u. In Zuid-Limburg één van de mooiste verenigingen met sauna. U bent van harte welkom.
Tel. 04405-1697

Nieuw! Nieuw! Nieuw! MELANIE. Privé en escort. Tel. 045-226512.

Boys ESCORT-SERVICE. Cont. bem.adres L'Amour, Heerlen, tel. 045-225237.

Privé MARJO, Maastricht. Tel. 043-17081.

MADSON-CLUB, bar, sauna, solarium, geopend v.a. 14 uur. Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372.

PRIVÉ van 12.00 tot 22.00 uur, 04490-20464.

Privé bij ANITA. Ook zaterd., tel. 045-352543.

PRIVÉ 045-226417 van 18 tot 24 uur.

Goed en eerlijk. PRIVÉ en escorts. Tel. 04750-30547.

KITTY slank, Ilona 22 jaar, m. t/m vrijd. van 11-21 uur, 04494-52100.

MARGO mollig m. t/m vr. 11-21 uur, 04494-52100.

Een kopje koffie en dan naar.... SM. en SLAVIN aanwezig. Tel. 045-321599.

Doorl. GELUIDSFILM-VOORSTELLINGEN, Stationstr. 31, Sittard. 10-22 uur. Meisjes aanw., meisjes gevr.

KATJA bezoekt u thuis. Goedkoop en discreet, tel. 045-422564.

CLUB 110. Nieuwe club in Kerkrade-West, Kampstraat 110, tel. 045-412820.

Marion
v.a. 11.00 tot 23.00 uur, tel. 045-321201.

Omega Club
Een vertrouwd adres voor discreet relaxen in een sfeervolle omgeving. Bredestr. 31, M'str. ± 50 mtr v.h. Vrijthof, tel. 043-14485, tevens nog een ass. gevr. liefst donker type.

Elke donderd. nieuwe films, nieuwe MEISJES bij Privé, Stationstr. 31, Sittard, 10-22 uur.

Privé LINDA tel. 043-36108, ook de weekends.

Prettig relaxen met Wally, Margrit en Heidy onder de oude leiding. Ma-vr vanaf 14.00 uur in de bekende
La Paloma
Kraanpoort 13, Roermond.

Cont. bem. adr. L'Amour
Bekend van z'n service en discr. Thans ook gevestigd te Kerkrade, tel. 045-458940 (ook 's zaterdags).

Relax-contactburo „PRIVE", Stationstr. 31, Sittard 10-22 uur. Meisjes gevr. 04490-12526.

PRIVÉ is privé met video en drankje, 04494-48933, meisjes gevr.

Kom, ik ben Lucie helemaal NIEUW incl. drankje, 043-623416 13-23 uur.

Uw privé RELAXADRES bij Mary-An m. film, bemiddeling en/of relaxen, 043-623416, meisjes gevr.

2 zeer goed uitziende dames verwennen heren op discrete wijze
Lage all-in prijs
Tel. 04494-52887.

Net meisje zoekt leuke VRIENDIN ± 35 jr. om samen in het weekend uit te gaan. Br.o.nr. SI 367 LD 6131 EG Molenbeekstr. 5, Sittard.

CITY-CLUB Heerlen, Gringelstraat 3, tel. 045-723171 filmclub. Nodigt u voor een gezellige avond uit. Prima drankjes. Kom eens langs, het is de moeite waard. Damesbediening. Geopend dagelijks van 14.00 tot 1.00 's nachts, ook 's zaterdags en zondags.

HEREN voor heren in Club 110, tel. 045-412820.

Nieuwe MEISJES Spekholzerheide. Tegenover post, tel. 045-412820.

JOYCE knap Aziatisch meisje, 22 jr. Tel. 045-321580.

Jaguar
Provincialeweg 20, Reijmerstok, open 12.00 tot 23.00 uur, kom eens langs, wij hebben geen publiciteit nodig. Tevens 1 ass. gevr. voor inl. zich melden in de club.

Tamara
Privé met 2 leuke meisjes. Ook escortservice, tel. 043-31440.

Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij aan huis of in hotel. Bel voor afspr. 045-223015.

HOSTESS-SERVICE. Leuke jongedame brengt op zeer discrete wijze bez. bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspr. 045-224735.

PRIVÉ. 2 jonge dames zijn voor alles in. Tel. 04494-50999.

Cont. bem. adr. LOVE zeer discr. bemid. voor dames, boys en heren, tel. 04494-53302.

ROXANNE! Biedt ontspanning in privésfeer + speciaal programma voor S/Mers. Tel. 04750-33416.

Gevr. 2 MEISJES voor exclusief privéhuis Rotterdam. Intern en weekend vrij. Inf. 04902-42369.

Huwelijk kennismaking

Jongeman, 27 jr., zkt. WERK. Br.ond.nr. SH 257 LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

Wed. 68 jr. zoekt kennism. m. leuke vl. MAN 68-70 jr. om samen nog een leuke tijd te hebben, ik ben i.b.v. auto en flat. Beslist geen bartype, br.o.no. SI 366 LD 6131 EG Molenbeekstr. 5, Sittard.

Eenzame weduwe 65 jr. zkt. VRIEND of vriendin om gezellige uurtjes samen door te brengen. Liefst omg. Schandelen. Tel. 045-722601.

Onderwijs

Dank aan AUTORIJSCHOOL Atlanta, Eygelshoven-Hoensbroek, tel. 353264-226027, voor het halen van mijn rijbewijs, J. Klim Hoensbroek.

Antiek

MEUBELEN, klokken, oude tapijten, kleingoed, kachels en kleingoed voor iedere smaak en beurs. 3000 m2 toonzalen. Antiekhandel Wijshoff BV, Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976. Dond. koopavond.

INLIJSTEN en restaureren, tevens grote collectie schilderijen. Kunsthandel/inlijsterij Hub Vleugels, Einderstr. 40, Kerkrade, tel. 045-455770.

Te k. antiek BED en diversen. Tel. 045-440004.

Te k. 2 ant. eiken DEKENKISTEN ± 1850,-, Peterstr. 3, Munstergeleen.

Te k. bronzen petrol. HANGLAMP, 9 kandelaren + beeldenkast, Ruyterweg 31, Geleen.

Div. KASTEN stoelen e.d. Julianastr. 5, Merkelbeek, 04492-1870.

Franse VITRINEJACHTKAST, voor- en zijkanten uitgestoken en een deurladekast. Tel. 045-223860.

Te k. gehele antieke INBOEDEL w.o. kasten, klokken en kleingoed, Dr. Schaepmanspln. 14, Molenberg-Heerlen.

T. k. antieke staande Engelse KLOK, 04490-13809.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN aan toonder tussentijds verzilveren. EPM c.v. Hoolstraat 43-45, Voerendaal, 045-750305.

GELDLENINGEN betaalbaar en snel, tel. 045-423208.

Gevonden/verloren

Weggelopen: zwarte teef 45 cm schofthoogte, witte vlek onder keel naam BLACKY omg. Voerendaal. Gaarne terug te bez. C. van Heerewaarden, Bergseweg 16a, Voerendaal.

Landbouw

TRACTORBANDEN: o.a. Kléber, Pirelli e.a. Verplegingswielen en rubber stalmatten. J. Rouwette-Klimmen, 04405-1286.

Te k. prachtig WEIDEHOOI, spec. paardenhooi, alle soorten stro, dikke rode winterwortelen, franco thuis, tel. 043-30534.

Vakantie

CARAVANS te huur aan zee. Valkenisse vrij asen tot 17-7 na 7-8 tel. 01184-71509.

Verh. privé 2 comf. BUNGALOWS à 6-pers. Dir. a. strand Vinaroz SP., tel. 09-3287589040.

T. k. Biod CARAVAN 4/5-pers. polyester naadloos, gewicht 380 kg, prijs ƒ 3500,-, event. gesloten stalling, tel. 04455-1380.

Ideale gezinsvakantie. Appartementen en stacaravans. Recr.oord „DE ZORG VLIEDT". Antw.no. 40, 8400 ZJ Zorgvlied (Dr.). Portvrij. Folder 05212-7258 en 05612-368.

Te k. rubb. BOOT met 8 pk b.b.-motor ƒ 750,-, Peterstr. 3, Munstergeleen.

CARAVAN 5-pers. me Kip Cavalier. Varenbekerweg 52 Hrl.

Te huur in TIROL-OOSTENRIJK in de Kitzbüheler Alpen, unieke ligg appartementen voor 2-4 6 pers. à ƒ 18,– per pers. per dag. V.a. 1 maart t/m au Inl. B. Peters. 04754-282

Stuntreis carnaval
8 dagen
Spanje, Lloret de Mar
Volpension, per luxe touringcar (bar, toilet), kamers m bad. Prijs ƒ 289,-. Diverse opstapplaatsen.
Bel nu Arac-Reizen 04759 2004

De exclusieve club voor verwende heren
Videoshow, een bezoek is de moeite waard.
Dagelijks van 20.00 tot 3.00 uur. Tel: 09-492157/1058
Kölner Strasse 68 - 4054 Nettetal 2 - Kaldenkirchen
Autobaan richting Mönchengladbach, afrit Brüggen-Bracht
Begin dorp 1e huis links - Grote parkeerplaats

DOM v/d BERGH
Sittard – Heerlen – Venlo – Maastricht
vraagt voor haar vestiging te SITTARD
VERKOPER
voor afdeling RADIO TELEVISIE ELECTRA. Sollicitant moet ruime verkoopervaring hebben als VERKOPER IN WINKEL.
Schriftelijke sollicitaties:
Dom v/d Bergh, Voorstad 25, 6131 CP SITTARD.

CAD EN POLITIE VRAGEN MEER MANKRACHT

Drugprobleem in Oostelijke Mijnstreek nog omvangrijker

door tjeu seeverens

MAASTRICHT – Het aantal druggebruikers in heel Limburg en met name in de Oostelijke Mijnstreek is veel groter dan zowel de hulpverlening als de politie ooit heeft vermoed. Dat blijkt uit een studie die de politie van Heerlen in opdracht van burgemeester J. Reijnen in de afgelopen maanden heeft gemaakt en tevens uit de eerste ervaringen met het methadonproject van het Consultatiebureau voor Alcohol en Drugs (CAD). In 1979 schatte het CAD het aantal druggebruikers in Heerlen en omgeving nog op ruim 350.

Nu, begin 1982, is de schatting van datzelfde bureau dat er in de Oostelijke Mijnstreek zeker 1000 druggebruikers zijn. De getallen in de nota van de Heerlense politie, die op dit moment onderwerp van studie zijn voor burgemeester J. Reijnen en gouverneur J. Kremers, zouden die schatting bevestigen. Voor het CAD en burgemeester Reijnen zullen deze cijfers aanleiding zijn om binnenkort in Den Haag aan te kloppen voor meer mankracht.

Direkteur Jan Bastiaansen van het provinciale CAD over de nieuwe ontwikkelingen: „In januari zijn we in 5 regio's in Limburg gestart met het gratis verstrekken van methadon aan verslaafden. De motivering is bekend: via het verstrekken van methadon, een drug dat als afkickmiddel word gebruikt, kom je beter in kontakt met de verslaafden, kun je eerder hulpverlening bieden en proberen om iets aan de randverschijnselen zoals criminaliteit en prostitutie te doen. Reeds na één maand durf ik te stellen dat die methadon aan een grote behoefte voldoet. Alleen al in de Oostelijke Mijnstreek verstrekken we aan 100 drugverslaafden methadon en elke week komen er ongeveer 10 mensen bij. In de andere regio's (Noord- en Midden-Limburg Westelijke Mijnstreek, Maastricht en Mergelland) komen elke week 20-30 personen per regio methadon vragen. En ook daar groeit de vraag. Opvallend is dat we mensen krijgen van wie we niet wisten dat zij aan drugs verslaafd waren. In Midden-Limburg zijn dat bijvoorbeeld jongeren uit kleine dorpen en in de Oostelijke Mijnstreek jongeren die best nog goed functioneren in de maatschappij, maar wel al op de grens balanceren."

Wat heeft tot nu toe het methadonproject voor de verslaafden betekend? Frits Gillissen, coördinator van het verslavingsteam in Heerlen: „Het belengrijkste is dat door die methadonverstrekking het gedrag van een aantal verslaafden al veranderd is. Zo merken we dat deze mensen steeds vaker de harde drugscène bij het Heerlense station vermijden. Ze stappen een bushalte eerder uit als ze naar ons toekomen. Ze vinden het belangrijk dat er een vast dagritme ontstaat en wij komen achter problemen van druggebruikers die zelfs bij de veldwerkers en de politie niet bekend zijn. Hoe belangrijk sommige verslaafden de instandhouding van dit project vinden, blijkt uit anonieme telefoontjes die we krijgen als iemand uit de groep probeert zich aan de regels van het „huishoudelijk reglement" te onttrekken.

Een groot probleem bij het hele methadonproject vormt de personeelsbezetting. J. Bastiaansen: „In het kader van de PNL-pot kregen we in september 1981 twintig arbeidsplaatsen voor dit project toegewezen. De vacatures voor twee full-time artsen en een part-time arts die de medische eindverantwoordelijkheid moet dragen, krijgen we maar niet ingevuld. Omdat het hier om banen in het kader van het arbeidsplaatsenplan gaat, moeten die artsen namelijk minimaal een half jaar als werklozen bij een arbeidsbureau ingeschreven staan. In Limburg kunnen we die artsen niet vinden en nu zijn we op zoek naar collega's in de regio Nijmegen en Utrecht. Gelukkig helpt een arts uit Heerlen ons op dit moment. Het andere probleem is dat we veel te krap zitten in het aantal hulpverleners en verstrekkers van methadon." Frits Gillissen: „De ervaring in de grote steden heeft geleerd dat je methadon in kleine groepen moet verstrekken op verspreide plaatsen. Anders treden er in zo'n grotere groep randverschijnselen op, zoals dealen en het leggen van contacten in de criminele sfeer, die je als hulpverlener niet meer in de hand hebt. Op dit moment hebben sommige hulpverleners een 60-urige werkweek en dat met een groep die nu niet bepaald de gemakkelijkste is. Zo'n toestand is op de lange duur onhoudbaar en zorgt er tevens voor dat je geen tijd hebt om je met andere zaken bezig te houden. En dan kan het mis gaan, zoals in Kerkrade-West, waar we uit pure tijdnood de buurtbewoners bij het verstrekkingspunt niet ingelicht hebben. Dat roept onnodige irritatie en bezorgdheid op."

PNL-overleg

Het CAD gaat de provincie daarom vragen om bij het komende PNL-overleg met de regering opnieuw te pleiten voor arbeidsplaatsen voor het methadonproject. Binnen welke termijn burgemeester Reijnen zijn verzoek voor meer inzetbare politiemensen bij de drugbestrijding zal herhalen, is nog niet bekend. De heer Reynen: „Zoals bekend heb ik in november 1981 dat verzoek al eens via een brief aan minister van Thijn kenbaar gemaakt. Naar aanleiding van die politienota ben ik nu met gouverneur Kremers aan het overleggen op welke manier en wanneer we dat verzoek moeten herhalen. Meer kan en wil ik op dit moment niet kwijt. Ik wil geen druk uitoefenen via de pers, maar de officiële wegen bewandelen."

GEMEENTE SITTARD

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Sittard maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 4 februari 1982 gedurende een maand ten stadskantore, kamer 411 voor eenieder ter inzage ligt het door de gemeenteraad in zijn vergadering van 21 december 1981 gewijzigd vastgestelde bestemmingsplan "Kollenbergerhof", met de daarbij behorende gebruiksvoorschriften en toelichting.

Zij die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, kunnen gedurende bovengenoemde termijn tegen dit bestemmingsplan bezwaren indienen bij het college van Gedeputeerde Staten van Limburg.

Gelijke bevoegdheid komt toe aan eenieder die bezwaren heeft tegen de wijzigingen welke de gemeenteraad bij de vaststelling in het ontwerpplan heeft aangebracht.

Sittard, 3 februari 1982
De Burgemeester
voornoemd,

J.J.G. Tonnaer

Adressen gezocht voor vakantie sloppenkinderen

HEERLEN – De Stichting Europa Kinderhulp wil buitenlandse kinderen, vooral uit sloppenwijken van grote steden, in de zomer vakanties laten doorbrengen in „gewone" gezinnen in Nederland. Ook in Limburg worden adressen gezocht waar deze kinderen terecht kunnen. Meer inlichtingen geeft mevrouw L. Vossen, Julianalaan 6 in Meerssen, telefoon 043-642211.

Het gaat dit jaar om 3000 kinderen, voornamelijk uit de sloppenwijken van grote steden als Berlijn en Parijs, plus om een groep Nederlands sprekende Kaapverdiaanse kinderen uit Rotterdam.

Binnenplein Makado oord voor spreeuwen

BEEK – Tienduizenden spreeuwen hebben het binnenplein van winkelcentrum Makado in Beek als „bedstede" uitgekozen. Ondanks de grote overlast, voornamelijk bestaande uit uitwerpselen van de vogels, is de technische dienst van Makado niet van plan de spreeuwen van hun nachtelijk onderkomen te beroven. „Wij genieten er iedere dag weer van en moeten alleen de ramen een keertje vaker schoonmaken", aldus Jo Riekers, hoofd technische dienst.

De spreeuwen komen alleen tijdens de winterdagen in het binnenpaviljoen van Makado overnachten. Wat de vogels zo massaal hier naar toe trekt is niet duidelijk. „Wij hebben ons daar zelf ook al in verdiept", aldus Jo Riekers, „en via allerlei instanties, zoals de dierenbescherming en het I.V.N. navraag gedaan waarom de spreeuwen hier komen overnachten. Doordat het binnenpaviljoen door een 7 meter hoge muur omringd wordt en alleen via de nooduitgang te bereiken is, is deze plaats geheel afgesloten en dus ook warmer. Daarbij kunnen er geen natuurlijke vijanden, alleen dan bijvoorbeeld valken en sperwers vanuit de lucht, bij de vogels komen. Wij mogen en willen hier niets aan doen."

Dat er in het binnenpaviljoen een natuurlijke fauna ontstaan is blijkt niet alleen uit de tienduizenden spreeuwen. „In het voorjaar komen hier ook veel eenden en ganzen aanvliegen", zo vertelt Jo. „Zij strijken dan op de vijver neer, maken hier hun nesten en brengen hun jongen groot. In het najaar vertrekken zij dan weer, terwijl de spreeuwen hier blijven."

Seminar over inrichting ziekenhuizen

MAASTRICHT – Begin april wordt in Epen een congres gehouden over de relatie tussen architectuur en ziekenhuis. Onderwerpen als ligging van het ziekenhuis, inrichting, toegankelijkheid, zowel van het ziekenhuis als van poliklinieken, het recht op intimiteit voor patiënten en familieleden en dergelijke komen aan de orde.

Aan het seminar wordt deelgenomen door hoogleraren van de Rijksuniversiteit Limburg (Greep en Philipsen) en een Limburgse architect die ervaring heeft met ziekenhuisbouw, ir. A. Swinkels. Overigens komen ook deelnemers en medewerkers van diverse andere instellingen in het land.

Nigeriaan met helikopter verdwaald

BEEK – Een Nigeriaanse leerling-helikoptervlieger is gistermiddag tijdens een oefenvlucht in de omgeving van het vliegveld Budel verdwaald. Uren later is hij in een weiland in de buurt van Antwerpen geland. Een zoekactie door de rijkspolitiedienst luchtvaart was toen al op gang gekomen.

De Nigeriaan moest in zijn leshelikopter van de op het vliegveld Beek gevestigde Nationale Luchtvaartschool van zijn instructeur een solo-navigatievlucht maken in de omgeving van Budel. Daar was hij om kwart voor drie opgestegen met de mededeling dat hij om half vier weer terug moest zijn. Toen na vijven nog geen taal of teken van de vlieger vernomen was startte de rijkspolitie met een vliegtuig en een helikopter een zoekactie. Deze kon na de melding van de vlieger rond zes uur weer worden gestaakt.

Reünie Korps Commando's

ROOSENDAAL – Zaterdag 20 maart wordt ter gelegenheid van het 40-jarig bestaan van het Korps Commando Troepen in Roosendaal een reünie gehouden. Alle Oud-(para)-commando's kunnen aan deze bijeenkomst deelnemen. Aanmelden bij Aooi G. Snoek, telefoon 01650-43920, toestel 158.

Steekpartij

KERKRADE – Bij een ruzie in een bar te Kerkrade heeft een 46-jarige man uit Kerkrade een 26-jarige Duitser uit Eschweiler met een mes verwond. De Duitser liep steekwonden op in de rug en in de linker bovenarm. De politie heeft de dader, A.J., aangehouden.

GEBOREN

Marcel, zoontje van E. Korff-Mulders, Maastricht, Valeriushof 35a.

OVERLEDEN

† **Lambertus Starren,** echtgenoot van wijlen Emile Jaspers, oud 87 jaar, Maastricht, bejaardencentrum Malberg. Corr.adres: Pres. Rooseveltlaan 200c, 6224 CZ, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 4 februari om 14.00 uur in de parochiekerk van de Vier Evangelisten te Malberg-Maastricht.

† **Agnes Taeijmans,** weduwe van P.H. Bronzwaer, oud 90 jaar, Geulle, Huize Ave Maria. Corr.adres: Prof. Pieter Willemstraat 43, 6224 CD Maastricht. De uitvaartdienst is heden 3 februari om 14.00 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Wijck-Maastricht.

Dankbetuiging
i.p.v. kaarten

Voor de vele blijken van medeleven door brieven, condoléances en h.h. missen, alsmede voor uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst van mijn echtgenoot, onze vader en opa

Sjaak Smeets

betuigen wij onze oprechte dank.
De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 6 februari as. om 19.00 uur in de parochiekerk Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

Familie Smeets-Dirks

Nieuwenhagen, februari 1982

Auto's en motoren

Te koop
Opel Ascona 1600
-drs., groen, bwj. '77, lpg, radio-cassette, spoiler. I.z.g.st. f 6800,–. Tel. 04750-32104. Van 18.30 tot 20.00 uur.

ngeruil op Honda: Honda Civic 3-drs., aut. 1979; Honda Civic 5-drs., aut. 1980; Honda Civic 3-drs., luxe 1975, '77, '80; Honda Accord 3-drs., '77, '79; Honda Accord 4-drs., aut. '80; Suzuki bestel 1981; Renault 18 GTL '80; Citroën CX 2000 '79; Mitsubishi Galant '78; Opel Kadett coupé '77; Chrysler aut. '76; Alfa Sud '76; Volvo 244 diesel aut. '80. Auto HERAL B.V., Honda-dealer, Haefland 15, Brunssum. TEL. »§&-&††§§.

Te k. MINI 1000 spec., sportwielen + stuur Pulman bekl., gekl. ruiten '77 f 2900,– en nog meer acces. Ringstr. 7 Hoensbroek, 045-219510.

Te k. VW GOLF '76 f 3200,– in z.g.st. Ringstr. 7, Hoensbroek, 045-219510.

Te k. gevr. goede AUTO'S, niet te oud, meteen contant geld. Tel. 043-621861.

Te k. FORD Taunus 1600 L, bwjr. '78, van 1e eig., t.e.a.b. Beckstr. 8, Amstenrade.

FORD Transit bestel en pers.bus, 1980. In de Cramer 1, Heerlen, tel. 716045.

MAZDA 1300 van 1e eig. bwj. 19-11-74, werkelijk in st. van nw., radio enz. Iedere keuring toegestaan. Betaling event. gedeeltelijk te regelen. Buschkensweg 34, Heerlen-Heksenberg tel. 045-218573.

Te k. SIMCA 1005 GLS autom. 55.000 km, bwj. '78, gekl. glas, als nw. f 3500,-, 04490-11214.

Te k. AUDI 100 GLS met LPG, dec. '77, 90.000 km, grijs met radio, i.z.g.st. f 5800,-. Burg. Lemmensstr. 158, Lindenh.-Geleen.

T. k. CITROEN 2 CV 4 77, tel. 045-454601.

Te k. MAZDA 1300 met LPG-inst. bwj. '76, i.z.g.st. f 2500,-. Veestr. 109, Sittard.

Te k. MAZDA 616, autom. bwj. '76, t.e.a.b. Stuytstr. 23, H'broek.

PEUGEOT 504 autom. bwj. dec. '73 f 1500,-. Mgr. Feronlaan 238, H'broek.

Te k. MAZDA bwj. '75, pr. f 1750,-. tel. 045-224047.

Te k. gevr. AUTO'S vanaf 1974, ook schadeauto's, tel. 045-752747.

MERCEDES motor 280 nieuw model, 30.000 km gelopen, inl. 043-16176.

T. k. VW KEVER automatic bwj. 75 i.z.g.st. Stationsstr. 17a, M'str. 043-16176.

Datsun Silvia 180SX 80

VW Kever 1200 75, Polo 77, 78, 79, Golf 75, 76, 77, 78, 79, 80, Golf GTI 79, Passat 74, 75, 76, 77, 78, 79, Audi 80 74, 76, 79, 80, Audi 100 78, Alfasud 79, Renault 5 75, Renault 14 GTL 79, Renault 18 GTL 79, Ford Taunus 79 met gas, Opel Kadett 80, Daihatsu Charade XTE 5 80, Honda Civic 77, Opel Ascona 76, 77, Mazda 818 78, Scirocco GT 80, Passat automatic 74, Fiat Ritmo automatic 79, Audi 100 automatic 78. Diesel Golf D LD 77, 78, 79, Audi 80 LD 81, Passat LD 80. Peter Schunckstr. Heerlen, tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9 tot 18 uur. Do. koopavond tot 21 uur, zat. van 10 tot 17 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Te k. CITROEN 2CV6 '75-'77, Peugeot 304, GL diesel. '77, VW pick-up, dubb. cab. + huif, '77 Inr. mog. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Klein, zuinig, goedkoop, lelijke eenden 73, 74, 75, 76, RENAULT 4 TL, '74, '76, TR 7 '77 f 6250,–, BMW 2002 gas '73, Simca 1502 autom. '75, Simca Ralley I '76, Mazda 1000 '75, Allegro '75, Fiat 127-128 '74, Mercedes 230/6 aut. gas, '73, Opel Kadett '78 f 2950,–, Gogomobil '68, Ford Anglia '66 f 1450,–, Daf f 400,–, Toyota Carina 1300 '72 f 500,–, inr. + fin. mog. Peterstr. 3, Munstergeleen.

Te koop RENAULT 4 TL bwj. eind '75 met trekhaak i.z.g.st. f 1650,–, Parallelstr. 11, Nuth 04447-2779.

AUTOSLOPERIJ Hub Niessing, koopt oude auto's, goede auto' en schadeauto's, tel. 045-215838.

Te k. TOYOTA Celica ST '78, Opel Rekord 2000 L op gas '78, Opel Kadett '78, Volvo 343 automaat '76, Ford Escort op gas GL 4-drs. '78, Toyota Corolla 30 '75, BMW 2002 '75, Volvo 343 op gas '78, Vauxhall Chevette '76, Pontiac Sunbird automaat als nieuw '78, Datsun F II '77, Datsun Cherry '77, Opel Manta 1600 S '74, Datsun Sunny 4-drs. '79. Auto Weber, Brugst. 38, Schaesberg (bij markt). Tel. 045-314175. Inruil, financiering en garantie.

Fiat Kolenburg biedt aan: FIAT Ritmo 65 L 3-drs. '79; Fiat 132 2000 4-drs. '80; Fiat 132 2000 4-drs. '78; Fiat Ritmo diesel 3-drs. '80; Fiat 131 1300 SP '77; Fiat 127 1050 CL '79; Fiat 127 1050 cl 2-drs. '79; Fiat 127 900 SP '78; Fiat 127 900 '77; Fiat 127 900 3-drs. '76; Lancia Delta 1500 5V 4-drs. dec. '81; Lada 1500 Combi '79; Marina coupé 1.3 '78; Ford Fiësta 1.1 L '78; Peugeot 104 SL '77; Renault 5 TS '77; Alfetta 1.8 '77; Vaux Chevette 1.2 '77; Peugeot Break 304 '76; Citroën 2CV4 '76; VW Polo '76; Reliant Robin '79 voor motorrijbewijs. Bovag-garantie en snelle financiering. Autobedrijf Kolenburg b.v. Kruisstr. 12 Heerlen tel. 045-714524 (t.o. Thermenmuseum)

Te k. OPEL Kadett 13S bwj. '80. Bovenderstr. 20 Merkelbeek.

Te k. met schade RENAULT 5 GTL type '80, pr. f 4900,– Tel. 04490-10165.

Te k. HONDA Accord 4-drs., juni 1978, schuifd., radio, 4 nw. banden, vrpr. f 9.250,–. 04492-1803.

MERCEDES 207D bestel nov. '79. In de Cramer 1, Heerlen, tel. 716045.

Keuze uit 15 VW-BUSJES, alle typen. In de Cramer 1, Heerlen, tel. 716045.

Te k. Honda CIVIC '78 f 4450,– zeer goede staat. Ringstr. 7 Hoensbroek. Tel. 045-219510.

Autorama, het bedrijf waar SERVICE nog met een hoofdletter wordt geschreven, biedt aan o.a.: Audi 80 LS nov. '80, kl. grijs f 12.500,-; Opel Kadett Hatchback '81 kl. rood 12.000 km, f 12.900; Honda Accord Sedan autom. dec. '80 kl. groen f 11.500,-; Ford Fiesta 1.1 L jub. uitv. '80, kl. bruin f 8500,-; Lada 1500 S '80 gas, kl. rood i.st.v.nw. f 7750,-; Ford Taunus 1.6 L '—», KL. BRUIN f 9250,-; Opel Commodore Berlina autom. T '80 gas, kl. bruin f 12.900,-; BMW 528 I '78, kl. groen spec. uitv. f 14.500,-; BMW 728 '78, kl. groen f 14.500,-; Opel Manta C.C. 3-drs., dec. '79 kl. grijs f 9950,-; Opel Ascona M '80 kl. bruin f 9250,-; Opel Ascona 4-drs. '78 gas kl. blauw f 7750,-; Mercedes 250 autom. '76 gas, kl. bruin f 12.750,-; Ford Fiesta 1.1 L dec. '79, kl. bruin f 8250,-; Ford Fiesta 1.1 L '78, kl. groen f 6750,-; Ford Fiesta 1.1 L, '77 kl. rood f 5750,-; Alfa Sud TI Corsa '79, kl. blauw 28.000 km f 7750,-; Alfetta 2.0 L '78, kl. rood i.st.v.nw. f 6750,-; Honda Accord '78 kl. ivoor gas f 7500,-; Fiat Ritmo '79, kl. rood gas f 7500,-; Pontiac Firebird Esprit '78 6 cyl. 37.000 km f 9500,-; Ford Taunus 1.6 L combi '79, kl. rood f 6750,-; Ford Granada 2.1 DL '78, kl. grijs 70.000 km f 8250,-; Ford Granada 2.3 L '78 kl. grijs f 6750,-; Peugeot 504 GLD dec. '79, kl. ivoor f 9500,-; Peugeot 504 GLD '78 kl. bruin f 6750,-; Opel Manta GTE '77 kl. rood f 6750,-; BMW 520 '78 gas, kl. groen f 8750,-; Citroën 2 CV 6 '77 kl. wit, f 3250,-; Audi 100 GLS '78, kl. grijs f 5900,-; BMW 518, '78 kl. blauw f 8250,-; BMW 320 '76, '77, '78 v.a. f 7000,-; BMW 316 '76, '77 v.a. f 6750,-; Honda Civic autom. '77, kl. blauw f 4950,-; Honda Civic '77, kl. grijs f 4500,-; 4 x VW Golf '76, '77 gas v.a. f 4500,-; VW Golf spec. '77 1e eig. 135 PK ANWB keur., f 7500,-; Ford Escort 1.3 L '78 kl. rood f 52t0,-; Ford Taunus 1.6 L '77 kl. grijs f 3500,-; Honda Accord '78, kl. geel f 6750,-; Fiat X 1-9 '75, kl. blauw f 4750,-; Citroen CX Pallas '76 gas, kl. grijs f 4250,-; BMW 2002 '75, kl. groen f 4250,-; Opel Rekord 2.0 S '78, kl. groen f 8500,-; Talbot 1.6 GL Horizon '78, kl. rood, i.z.g.st. f 5750,-; Opel Kadett '76, kl. geel f 4000,-. Tal van goedkope inruilauto's v.a. f 500,-. ANWB-keur. toegest. Inruil en directe financ. mog. Moderne service-afdeling Autorama Heerlenerweg 39, Sittard, 04490-24697. Prov. weg Sittard-Heerlen onderaan Windrakerberg.

Te k. MAZDA 818 S met gasinstall. '79 in st.v.nw. f 5500,–. Gozelingstr. 128 Heerlen, 045-723076.

Te k. MAZDA 818 bwj. 73, vr.pr. f 950,-, tel. 04495-3202.

OPEL Ascona 1.9, met gas, kl. bruinmet., bj. '79, nieuwst., f 8900,-; Mitsubishi Lancer, kl. roodmet., gas, type '79, f 4900,-; Ford Taunus luxe stationcar, kl. rood, bijna '79, met gas, f 6750,-; Taunus 2.0 GL, 6 cyl., jubilee-uitv., bj. '79, f 7900,-; Taunus 1.6 L, kl. goud, bj. '78, f &«»»,-: Audi 100 LS, klm kopermet., bj. '77, f 6750,-; Audi 100 LS, kl. groen, bj. '77, f 5900,-; Escort 1.3 luxe, kl. geel, bj. '78, f 5750,-; Escort 1100, bj. '76, f 3500,-; Golf, kl. groen, bj. '77, f 5750,-; Alfetta coupé sport, bj. '77, f 5900,-; Willy jeep, bj. '55, f 6750,-; Manta, kl. geel, nieuw model, f 5400,-; Peugeot 304 luxe stationcar, kl. blauw, bj. '77, f 3900,-; Capri 1600, met gas, bj. '76, kl. rood, f 5200,-; Mercedes 200, nieuwste model, kl. ivoor, bj. '76, f 11.900,-; BMW 2.8 L, kl. bruin, bj. '75, f 4900,-; Ford Granada 2.3 luxe automaat, met gas, bj. '77, kl. zilver, f 4500,-; Mazda 626 sedan, kl. goud, alle opties, bj. '79, f 8750,-. Div. inruilers v.a. f 500,-. Inruilen mogelijk. Financiering in 1 dag ger. Occasioncentrum Spaubeek, BP-tankstation, garagebedrijf Parallelweg 1, tel. 04493-3921. Direct aan afrit autobaan. Tot ziens in Spaubeek.

LEIJENAARS Autocentrale biedt te k. aan onder erkende en volledige garantie en keuringen. Inruil mogelijk. Uw auto ook in maandelijkse termijnen, via een lening, wordt door ons geregeld. VW Golf de Luxe, diesel, bruinmetall. f 12.750,- '79; Honda Civic autom. 1200 de L. 3-drs. groen f 8750,- '78; Opel Kadett 12N special stationcar laatste nieuwe model 3-drs. geel f 12.500,- '80; Opel Kadett sport 12N geel f 8500,- '78; Opel Kadett 12N special coupé oranje f 8500,- model '80; Opel Kadett 12N special sign.-blauw f 6900,- '77; Opel Kadett 12N 4-drs. de L. blauw f 4500,- '75; Opel Kadett 1000 zeer zuinig oker f 3500,- '75; Opel Manta 16N geel f 5900,- '76; Opel Ascona 16N met LPG oranje f 4900,- '76; Opel Ascona 16N bruinmetall. f 2250,- '74; Opel Rekord stationcar 3-drs. geel f 4900,-; VW Golf 1100 de L. groen f 5750,- '76; VW kleinbus voor 9-pers.vervoer oranje '79 f 12.500,-; Ford Escort 1300 de L. blauw f 6500,- '77; Ford Escort 1300 de L. goudmetall. f 6500,- '77; Renault R4 TL 5-drs. geel f 3500,- '76; Toyota Corolla 1200 de L. hardtop coupé geel f 4500,- '76; Lancia Beta coupé 1800 metall.brons f 3500,- '75; VW Kever zilver f 600,- '71. Leijenaars Autocentrale, Ridder Hoenstr. 145 t/m 153, Hoensbroek.

JURGEN B.V. Kerkrade, auto's met Bovag-garantie. Mercedes 300 TD Turbo, nieuw, blauw; Mercedes 280 SE automaat '79, blauwmet.; Mercedes 250, type '78, 1e eig., nieuwe toestand; Mercedes 280 E aut. '77 geel veel extra's; Mercedes 240 D '80 1e eig. extra's; Mercedes 300 TD Combi, autom., type '80 wit, 1e eig.; Mercedes 300 TD (Combi) '79 groen, 1e eig.; Mercedes 300 D, type '80, 1e eig. extra's; Mercedes 300 D aut., '78 n.st. 1e eig.; Mercedes 300 D '77 1e eig. nieuwstaat; Mercedes 200 D '78 bruin, 1e eig.; BMW 735 I autom. '80, v.v. alle mogelijke extra's, 1e eig. BMW 728 aut. '79, 1e eig.; Opel Rekord 2.0 S '80, blauwmet.; Range Rover, '79, beige, 1e eig. Langheckweg 40, industrieterrein Dentgenbach - Kerkrade, tel. 045-452570.

MITSUBISHI Colt '81, LPG, 8 vers. f 13.500,-; Mini Clubman Estate '78 zeer mooi f 5500,-; Honda Civic '78 f 6750,-; Honda Civic LPG '79 f 8250,-; Renault 5 GTL f 4750,-; R4 bestel '76 nw. model f 2950,-; Mazda 323 '77 f 4950,-; Golf LS '75; Golf LD met nw. motor '77 f 7950,-; Escort R6 2000 '78 f 5750,-; 2 CV '76-'73 f 950,-. Ink. verk. goede auto's, cont. geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, M'str., tel. 043-627308.

AUTORUIT STUK? Interautoglas helpt direkt, dag- en nachtservice. Voor luxe en bedrijfauto's. Geuweg 44, Sittard, 04490-11235.

Te k. SIMCA 1100 ES '75, 5-drs. m. radio, t.teller, h.steunen. Mot. in goede staat t.e.a.b. Tel. 045-419452.

Gevr. SLOOPAUTO'S elk merk v.a. f 25,– en f 500,–, tel. 045-752819/752997.

Te k. gebruikte motoren v. VW-bus, GOLF en Polo, Opel, Ford, Renault en Fiat. Doe-het-zelf garage „de Kissel", Kissel 42, Heerlen.

Bij Donny kijken is kopen! 60 luxe, bedrijfsauto's, bussen en open laadbakken enz. Inr. en dir. financ. mog. Ook zonder eigen geld. 20 luxe auto's, 3x VW Golf en Passat diesel '79, '78; VW Kever '74, Datsun Cherry '76; Renault R14 '78; Alfa Giulietta '78 met gas; Citroën GS '78; div. goedk. inr. v.a. f 8000,–; div. stationcars; 40 bedrijfsauto's en bussen. 15x VW bussen en bestel en open laadbakken 16x Mercedes diesel, bestel en meubelauto's open laadbakken enz. Type 206-813 D. 6x Ford Transit bestel, open laadbakken, Bedford, open laadbakken. Div. Toyota bestel en Dyna open laadbak 4½ m. Div. kleine bestelauto's te veel om op te noemen! Let op adres: Donny Klassen, BV, alléén Meerssenerweg 219. Tel. 043-627354, Maastricht.

Wij kopen alle luxe BEDRIJFSAUTO'S en bussen van recente datum. Direct contant geld. Donny Klassen BV, Meerssenerweg 219. Tel. 043-627354, Maastricht.

VOLVO 345 DL (5-drs.), nov. '79, i.pr.st. Schadevrij. Elke keur. toegest. Slechts f 9600,–, tel. 04490-12138.

Te k. zeer mooie VOLVO 164 autom., bj. '70, iets voor de liefhebber. R. van Emmerik, tel. 045-317593.

WA en all riks honderden guldens GOEDKOPER bel. 045-317982 ook financ.

OLDTIMER, oldtimer, Alfa Spider cabr. 61, Sunbeam Alp. cabr. 61, Gogomobil 68, Ford Anglia 66, Peterstr. 3, Munstergeleen.

VW DERBY GLS '78 in st. v. nw. km.st. 50.000 kl. goudmetall. f 4900,–. Deze auto is vannwe niet te ondersch. Gozelingstr. 128 Heerlen, 045-723076.

Te k. v. part. MAZDA 818 de Luxe, bj. eind '76, 4-drs., met trekhaak. In zeer goede staat, pr. f 2950,-. Nieuwenhofstr. 3, Hoensbroek.

Audi 80 en 100 '76 t/m '79; Golf diesel '77; Alfa GTV '77; Alfa Giulietta 1.3 '78; Golf GTI '80 zwart, Mazda 626 2.0 met gas '79; Mini 1100 '77; Opel Rekord diesel '77; Peugeot 504 '77; VW bestel met ruiten '76; Renault 16, 18, 14, '77, '78, '79; Vauxhall Cavalier 2000 '78. Magazijn geopend zaterdag van 9.00 tot 12.00 uur

Autobedrijf
Ploemen Schols B.V.
Ambyerweg 2, Meerssen, tel. 043-644888.

Te koop aangeboden TALBOT-TAGORA 2.3. diesel Turbo; kleur metallic groen; km st. 24.000 getint glas (Importeursauto), vraagprijs f 32.500,– Talbot-dealer Rob van Ham auto's de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455.

Te k. in nw st. AUDI T 100 LS 4-drs. '78, km.st. 55.000 keuring toegest. Prijs f 6250,–, inl. 043-12730.

Te k. Opel REKORD autom. 2100 diesel m. nw. motor en accu '77 f 4200,–. Deze auto is in st.v.nw. Ringstr. 7 Hoensbroek, 045-219510.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's; oude metalen, koper enz. Autosl./takelbedrijf Joep Woltersn Sportstr. 30, Kerkrade-W. 045-411480.

Talbot-dealer Rob van Ham Auto's. De Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455, biedt met gar. te koop aan: TALBOT Tagora 2.2 GL, okt. '81; Talbot Solara LS, '80; Talbot 1510 LS, '81; Talbot 1510 GLS, '80; Simca 1308 GT, '78 en '77; Simca 1308 S, '78 en '77; Simca 1308 GLS, '79 en '78 en '77; Talbot Horizon 1.5 GL, '81; Talbot Horizon GLS, '78; Simca 1100 LX, '78 en '77; Talbot Sunbeam 1.0 LS, '79; Peugeot 504 GL, '79; Peugeot 104 TL, '77; Citroën CX 2200, '76; Matra Bagheera S, '77; Talbot Solara 1.6 SX, okt. '81. Inr. en financ. mogelijk. 's Zaterdags gehele dag open.

Te k. LPG-INSTALL. 70 l. bk f 250,-. Peterstr. 3, Munstergeleen.

Te k. gevr. div. SLOOPAUTO'S tegen red. prijs. Ook goede auto's. A. v. Wanrooy, tel. 045-752215 751393.

Autoverzekering honderden guldens GOEDKOPER tel. 045-423208.

Te k. HONDA Civic bwj. '77, pr. f 4.300,– tel. 045-353617.

CITROËN CX Limousine bwj. '80, 60.000 km gel. tel. 04492-1870.

Let op, let op. Inruilers van gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit, vraag niet hoe het kan, maar profiteer ervan. Let op. OPEL Manta, type '77, 1600, nieuwstaat, f 5750,-; Mercury Monarch, '76, 8 cyl., aut., op gas, f 3750,-; Mazda 929 coupé, '76, f 3250,-; Ford 2 L Ghia, '77, f 4500,-; VW Golf, '76, op gas, f 4250,-; Toyota Celica, '75, f 3250,-; Mazda 818, '75, f 1750,-; Chevrolet Concours, '76, 6 cyl., aut., op gas, f 2750,-; Peugeot 304 GL, '77, f 3250,-; Mazda 616, op gas, '77, f 2950,-; Daf 44, '76, f 2250,-; Alfa Alfetta, '78, f 3750,-; Citroën CX, '77, f 3750,-; Old mobile Delta Royal, '76, 8 cyl., aut., op gas, f 3750,-; Mazda 616, '75, f 2250,-; Toyota Celica, '74, f 1950,-; Citroën GS, '77, f 2950,-; Ford Capri II, '75, f 2750,-; Mazda 929 combi, '76, f 2750,-; Renault 15 TS coupé, '76, f 2450,-; BMW 2800, f 1450,-; Lada, '75, f 750,-; Peugeot 304, '74, f 850,-; Toyota Carina, '75, f 1850,-. Inruil, financ. mogelijk, sterk wisselende voorraad. Crombacherstr. 7, Kerkrade-West, Gracht, laatste straat links voor grens Locht.

Te k. OPEL stationcar, bj. '75, f 2000,-. Tel. 045-321828.

Te k. gevr. alle soorten SLOOPAUTO'S en schadeauto's. Tel. 04446-2963.

MAZDA 121 sportcoupé zeer apart f 4950,–; Renault 30 TS, kl. wit, type '77, f 3950,–; Mazda 818 coupé, type '77, 1e eigen., f 3750,–; BMW 1502, type '76 z. mooi, f 5250,–; Ford Escort 1.3 GL, '77, f 4750,–; Ford Capri 2300 GTR bwj. '74, f 2750,–; Peugeot 104 L, '75, kl. rood, f 1950,–; 2x Opel Rekord 1700 L resp. f 1250,– en f 1750,–; Ford 2000 GXL, bwj. '75 m. gas inst., f 2250,–; Audi 100 GLS, type '76, 4-drs., f 2750,–; Austin Princes type '78, 4-drs. f 2950,–; Citroën GS X 2 type '77 f 2750,–; Lada '76 (sloop). Inr. mog. Ganzeweide 146, H'heide (rijksweg t.o. droomkasteel).

Diversen

Uw KUNSTGEBIT gebroken. Klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53, Schaesberg, tel. 045-315921.

WASAUTOMATEN duizend + één onderdelen uit voorraad. Elektronik Geleen. Mauritslaan 112.

Reclame PERMANENT f 35,–. Ook 's zaterdags kapsalon Jaspers, Bautscherweg 44, Heerlerbaan. Tel. 045-413455.

Meubelen STOFFEREN. Bel of schrijven en wij komen u geheel vrijblijvend bezoeken door heel Z.L. J. v.d. Zwaag, Kantstraat 35, Ubach o. Worms, tel. 045-314522 b.g.g. 312756.

TV en videoraparatie, tel. 045-314122, Zuidlimburgse TV-service.

Voor het beschilderen in boerenstijl van uw oude MEUBELEN, bel. 045-443408.

Horoscoop analyse f 100,– voor een half jaar (week-ind.) stuur brief met geb. datum, geb. plaats en geb. uur. Euro-cheque betaal-cheque of f 100,– aangetekend naar HOROSCOOP ANALYSE, Kloosterweg 2, V'burg a.d. Geul.

Bij JAN vindt u wat u zoekt, kom eerst kijken voordat u nieuw koopt. Heerlenseweg 27, Schaesberg.

Bistro Auberge Rustique Heerlerweg 180, Voerendaal vanaf 1 februari nieuw TELEFOONNUMMER 045-751403.

PARAGNOST-HELDERZIENDE voor al uw problemen en moeilijkheden. Int. bekend. 37 jaar ervaring. Tel. afspraken 04406-41794.

Gevestigd in Roermond, Swalmerstraat 65B
Centrum Paranormale Geneeswijze
Behandeling alleen via telefonische afspraak. G.H. Boekhorst 073-219026.

RECTIFICATIE

Het bestuur van de Stichting Katholiek Onderwijs Valkenburg-Houthem en omstreken

vraagt m.i.v. 19 maart 1982 voor de onder haar bestuur staande kleuterschool St.-Antonius, Berkelplein 99 te Valkenburg a.d. Geul

1 kleuterleidster

(ter vervanging in een zwangerschapsverlof)

Sollicitaties vóór 11 februari 1982 te richten aan bovengenoemd bestuur.
P.a. postbus 25, 6230 AA Meerssen.

Zij die binnen 3 weken geen oproep hebben ontvangen, kunnen aannemen dat de keuze niet op hen is gevallen.

Zij die reeds gesolliciteerd hebben op de advertentie van d.d. 30-1-1982 hoeven niet opnieuw te reageren.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Lady Chatterley's lover, 12 jr., 2e wk., dag. 20.30 uur; wo. 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli
Ik ben Joep Meloen, a.l., 7e wk., dag. 20.00 uur; wo. 15.30 en 20.00 uur.
Passage
Fascination, 18 jr., dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur.
H 5
The postman always rings twice, 4e wk., 16 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur.
In de greep van de Zombies, 16 jr., 2e wk., dag. 16.00 en 20.00 uur.
Het laatste ultimatum, 2e wk., 12 jr., dag. 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur.
Fantastisch bordeel, 16 jr., dag. 13.45, 15.45, 18.45, 20.45 uur.
Endless love, 8e wk., 16 jr., dag. 14.15, 16.15, 19.15, 21.15 uur.
Frank en Frey, 6e wk., a.l., wo. 14.00 uur.

SCHAESBERG

Autokino
Tentacles, 12 jr., di. en wo. 20.30 uur.
This is America, deel 2, 16 jr., di. en wo. 22.45 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Thermenmuseum
Volksmuziek en volksinstrumenten in Europa in foto's, teksten en historische instrumenten. Open di. t/m za. 10.00-17.00 uur; zo. 14.00-17.00 uur. Tot en met 7 maart.
Galerie Art Apart, Heesberg 43
Schilderijen van Gerardus Groen, aquarellen van Aug. Mook en Jos Beernink. Open do. en vr. 16.00-20.00 uur; za. 14.00-17.00 uur en zo. 14.00-16.00 uur.
Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10.00-14.00 uur.
Galerie Jean Viehoff, Tempsplein 10
Tekeningen en schilderijen van eigen werk. Open dag. 14.00-17.00 uur
NMB, Bongerd 13
Beelden van Corrie Ooms. Open ma. t/m vr. 9.00-16.00 uur en do. 17.00-19.00 uur. Tot en met 15 maart.
Galerie Kunstbezit, Kruisstraat 36
Mixed media van Geert Kooiman. Open di. t/m za. 14.00-19.00 uur. Tot 5 februari.

HOENSBROEK

Kasteel
Fotogalerie 68
Surrealistische fotografie van Guill. Banser, S. Braken en F. Stevens. Open dag. 10.00-12.00 en 13.30-17.00 uur; za. en zo. 13.30-17.00 uur.
Bibliotheek, Past. Schleidenstraat 39
Foto's van Greet Berkhout en Nol Pepermans. Open ma., wo. en do. 10.00-18.00 uur; di. en vr. 10.00-20.00 uur. Tot 15 maart.

Nieuw bestuur PvdA Simpelveld

SIMPELVELD – De afdeling Bocholtz-Simpelveld van de Partij van de Arbeid koos een nieuw bestuur. Voorzitter werd C.M. Schleijpen Bocholtz, secretaris G. Prevoo Simpelveld, penningmeester A. Voncken Bocholtz, politiek leidster H. Smit-van Binsbergen en publiciteitscommissaris J.G. Ploem. In een vergadering werd verder besloten dat een „schaduwfractie" gevormd zal worden die tot taak heeft het werk van de nieuwe gemeenteraad kritisch maar opbouwend te volgen; deelname aan commissievergaderingen en het in afzienbare tijd tot stand brengen van ombudswerk t.b.v. de plaatselijke bevolking. Het secretariaat is gevestigd aan de Schiffelderstraat 6 in Simpelveld.

Festival in Fatima

BRUNSSUM – Vrijdag 5 februari wordt in jeugdhuis Fatima in Brunssum een muziekfestival gehouden met optredens van de groepen Long Vehicle, Red Alert en Double Exposure. Dat zijn allemaal Zuidlimburgse amateurgroepen. Het festival begint om 21.00 uur en de entree is ƒ 2,50.

Voorstel in brief aan raad

PPR-Landgraaf in commissies

LANDGRAAF – De PPR-afdeling Landgraaf heeft alle raadsfracties in de gemeenteraad en het college van burgemeester en wethouders een brief gestuurd, met het verzoek ook om commissiezetels voor PPR-mensen beschikbaar te stellen. De PPR zegt in zijn brief dat het slechts weinig gescheeld heeft of de partij had een eigen vertegenwoordiger in de raad gehad. Nu is dat echter niet het geval, maar dat mag geen reden zijn om de stem van bepaalde minderheden niet te horen, vindt de partij. De PPR is van mening dat er genoeg PPR-leden zijn die deskundig genoeg zijn om in de gemeentelijke commissies plaats te nemen.

Nuth kwam tegemoet aan wensen horeca

Raad stelde nieuwe sluitingstijden vast

NUTH – De gemeenteraad van Nuth heeft maandagavond unaniem besloten om de sluitingstijden van de horecazaken door de week vast te stellen op 1 uur en in het weekeinde (vrijdag, zaterdag en zondag) op 2 uur. In een eerdere vergadering had de raad besloten om de sluitingstijd op 12 uur te bepalen met uitzondering van Schimmert, waar men al enkele jaren geleden de sluitingstijd had bepaald op 2 uur.

Dat eerdere raadsbesluit viel echter niet in goede aarde bij de overige horeca in Nuth. Daarom werd er vorige week een vergadering belegd, waarin burgemeester Rutten en alle horecamensen en caféhouders het voorstel lanceerden om het sluitingsuur vast te stellen op 1 uur, met uitzondering van de twee weekendavonden. Alleen moest de raad hiervoor nog fiat geven en dat gebeurde maandagavond. De raad ging zelfs zover om ook de nacht van zondag op maandag bij de weekendregeling te betrekken.

De sluitingstijd kan bovendien nog met twee uur verlengd worden als men bonnen à vijf gulden koopt. Dat wil dus zeggen dat de horecabedrijven dan door de week tot 3 uur en in het weekeinde tot 4 uur open kunnen blijven.

Algemene vrijstellingen tot 4 uur worden verleend op carnavalszaterdag, -zondag en -maandag, kermiszaterdag, -zondag en -maandag en op oudejaarsavond.



Roda-pop voor Nico Zeijen

KERKRADE – Met veel hartelijke woorden, maar vooral met veel muziek, heeft Nico Zeijen zaterdag afscheid genomen als directeur van de muziekschool Kerkrade. Ruim twee uur duurde de receptie in de foyer van de Rodahal, waar ook de opvolger van de heer Zeijen, Pierre Rietrae, werd voorgesteld. Docenten van de muziekschool hadden eerder in de abdijkerk van Rolduc een h. mis opgeluisterd, waarbij zoon Tjeu Zeijen het orgel bespeelde.

Nico Zeijen is niet alleen musicus, maar ook een fervent Roda-supporter. Vandaar dat een van zijn leerlingen een mascotte van Roda aanbood, waarin een smakelijke verrassing verborgen zat. Links op de foto de nieuwe directeur van de muziekschool Kerkrade Pierre Rietrae.

Koffieconcert in Hoensbroek

HOENSBROEK – Het aktiecomité Margriet uit Hoensbroek houdt zondag om 11 uur een groot muziektreffen in het muziekcentrum van het fluit- en tamboer- en majorettenkorps Prins Margriet aan de Ridder Hoenstraat 206 in Hoensbroek. Aan dit koffieconcert, dat gratis toegankelijk is, nemen St.-Jan Gebrook, show-drumfanfare Molenberg, de drumband van de harmonie de Langeberg en fluit- en tamboerkorps Prinses Margriet deel. Het geheel wordt natuurlijk ondersteund door het fluit-, tamboer- en majorettenkorps Prinses Margriet.



Carnaval voor de bejaarden

UBACH OVER WORMS – Vanavond wordt in de aula van de LTS Schaesberg een carnavalsavond gehouden voor de ouderen en gepensioneerden van Ubach over Worms. Deze avond is georganiseerd door het dienstencentrum Troef. De aanvang is 19.30 uur en bussen zullen de bezoekers aan deze avond ophalen. Een keur van artiesten werkt aan deze avond mee.

ONDERBANKEN – In 't Kloester te Schinveld wordt vanavond een carnavalsavond gehouden voor de bejaarden van de Onderbank-gemeenten. De organisatie berust bij het dienstencentrum Onderbanken en de carnavalsvereniging De Uule. Op deze avond zullen ook een prins en prinses worden uitgeroepen. Deze avond begint om 20.11 uur, maar de zaal is al om 19.00 uur open.

Bert en Marion regeren Hulsberg

HULSBERG – Prins Bert I en prinses Marion, in het dagelijkse leven Bert Limpens en Marion Knops, zijn de nieuwe heersers over het Hulsbergse carnavalsrijk. Peter Haagmans en Linda Weusten werden als jeugdprins en -prinses gekozen. Zij maakten hun entree in het afgelopen weekeinde tijdens drukbezochte zittingen, die gevolgd werden door een frühschoppen en een galazitting. De feestvreugde werd nog verhoogd doordat de dansgroep van de cv. De Beumerwalders in Nijswiller een eerste en derde prijs behaalde. Komende zaterdag houden de beide prinseparen receptie in zaal Op de Trepkes, aanvang 19.30 uur. Aansluitend is er prinsebal. Zondag wordt in dancing de Bokkerijder in Hulsberg een carnavalsdisco gehouden.

Koelköp kregen prins Lei I

HOENSBROEK – Lei van Roekel is uitgeroepen tot nieuwe carnavalsprins van de cv. De Koelköp van Hoensbroek-Zuid en zal als prins Lei I dit jaar in Hoensbroek-Zuid regeren. Hij is een carnavalist in hart en nieren en erg betrokken bij de carnavalsvereniging. Komende zondag tussen 17.30 en 20.00 uur houdt hij receptie in Ons Trefcentrum aan het Pius XII-plein. Na afloop wordt het prinsebal gehouden.


● Lei I van de Koelköp

● Prins Chris I van Bocholtz

Prins Chris van Bocholtz

BOCHOLTZ – De hooglustigheid op bijgaande foto is prins Chris (Geyselaers) van de cv. Kalk an de Boks in Bocholtz, die zeer recentelijk op een vierkante meter „Bocholtzer" grond werd geproclameerd.

Carnavalsbals

SIMPELVELD – De dames van de oud-prinsen van de cv. De Bergböck van Simpelveld organiseren vrijdag een Hulser Avond in zaal Kalsbeck. Het non-stop-programma begint om 20.11 uur.

VOERENDAAL – De cv. De Naate van Voerendaal houdt vrijdag haar jaarlijks oud-wieverbal in vier café's in het centrum van Voerendaal. De entree is overal gratis en er zijn prijzen voor de origineelste „wiever".

BOCHOLTZ – In zaal Chris Olischlagers te Bocholtzerheide wordt vrijdag vanaf 20.00 uur een auw-wieverbal gehouden door de carnavalsverniging Kalk an de Boks.

HEERLEN – In het Eikenderveld in Heerlen wordt zaterdag het oud-prinsenbal gehouden van de cv. De Schwelmennekes. Dat gebeurt in café Eikenhof aan de Prallelweg en de aanvang is 20.11 uur.

CHEVREMONT – De klaroen- en showdrumband St.-Barbara uit Chevremont houdt zaterdag haar carnavalsavond in zaal Van der Heijden in Chevremont. De aanvang is 20.11 uur en veel artiesten zullen deze avond opluisteren. Aansluitend aan de zitting is bal mest het orkest Peanuts.

Voorbereidingen voor de optocht

NIEUWENHAGEN – Inschrijven voor de carnavalsoptocht, die carnavalsdinsdag in Nieuwenhagen uittrekt, kan gebeuren bij C. Bertram, Hereweg 34, J. Brouwers, Kerkstraat 10, café Dirks, Hoogstraat 65 of café Oud-Neuenhage, Kerkstraat 24.

BRUNSSUM – Volgende week maandag komt de „carnavalsraad Broensem" in zaal Gorissen bijeen met alle wagenbouwers, die mee willen doen aan de carnavalsoptocht. Ook groepen en einzelgänger die willen meedoen kunnen op die avond inschrijven.

Zitting voor de dames

SCHAESBERG – Het damescomité van de fanfare Aloysiana van Schaesberg organiseert zondagmorgen vanaf 11.00 uur een carnavalszitting voor alleen dames in zaal 't Streeperkruis. Onder leiding van presidente Ieti Bekkers zullen dan tal van artiesten optreden en de dames enkele uurtjes aangenaam bezig houden.

Revue in Welten

WELTEN – Vrijdagavond wordt in het gemeenschapshuis Welten weer de jaarlijkse carnavalsrevue gehouden van de cv. De Vlavreters van Welten. Deze begint om 20.00 uur en bekende artiestennamen staan borg voor een vlot programma. De zaal gaat al om 19.30 uur open.


● *De muzikale Lina en Mathieu die donderdag hun gouden bruiloft vieren.*

Componist van 'Limburg mijn heerlijk land'

Echtpaar Notermans viert gouden bruiloft

HEERLEN – Het echtpaar Lina en Mathieu Notermans, twee grootheden in de wereld van de muziek, uit de Prinses Marijkestraat 9 te Heerlen vieren donderdag het gouden huwelijksfeest. Om 16.00 uur is daarvoor in de H. Geestkerk aan de Kasteellaan uit dankbaarheid een plechtige eucharistieviering. Tijdens deze dienst zullen drie zonen van het gouden paar de driestemmige mis van Perosi ten gehore brengen, aan het orgel begeleid door een vierde zoon. Daarna wordt het feest in huiselijke kring verder gevierd. Het gouden paar hoopt dat ook anderen van hun feest geen ophef maken. Lina en Mathieu Notermans zijn in feite met muziek grootgebracht. Een natuurgave, die later zou doorwerken bij de andere leden van het gezin.

Mathieu Notermans (79) geboren te Eygelshoven is 44 jaar werkzaam geweest in de tekenkamer van publieke werken in de gemeente Heerlen. Zijn muzikale loopbaan begon hij met een pianostudie aan het conservatorium te Maastricht. Daarna studeerde hij zeven jaar zang bij mevrouw Desilla, een vermaarde operazangeres te Parijs. Hij wist toen nog niet dat muziek zijn tweede leven zou worden. Na zijn opleiding dirigeerde hij tal van zangkoren waaronder St.-Jozef uit Waubach, Kunst na Arbeid Heerlerheide, het zangkoor Nieuw-Lotbroek, de Vrank, Polyhymnia, Heerlerbaan en 39 jaar het koor van de gemeentebedrijven Heerlen. Daarnaast voerde hij de directie over verschillende dubbelen solokwartetten, schreef koralen en wist hiermee in Rijssel in Frankrijk tijdens een muziekconcours een eerste prijs te behalen. Deze koralen werden toen ten gehore gebracht door het Leender Jongenskoor. Mathieu Notermans bewerkte bovendien bestaande composities voor pianobegeleiding, schreef eigen teksten en componeerde in 1937 het bekende lied „Limburg mijn heerlijk land", dat vrijwel door alle koren wordt gezongen.

Zijn echtgenote Lina Kirstein (73), geboren in Frankrijk was uit hetzelfde hout gesneden. Op 8-jarige leeftijd nam zij in Frankrijk vioollessen en studeerde in Nederland aan de muziekschool piano. Ook zij nam zanglessen bij mevrouw Desilla in Parijs. Nadien voerde zij de directie over tal van maagdenkoren in Zuid-Limburg en werd zij een vaste pianobegeleidster van balletgroepen in de gehele mijnstreek. Zij was muziekdocente aan het Ursulinde-klooster te Maaseik en gaf muzieklles waar dit nodig was. Momenteel geeft zij ook gitaarles en is nog steeds als alto- en cello-specialiste verbonden aan het Kerkraads Symphonieorkest. Uit het huwelijk werden vier kinderen geboren en er zijn zeven kleinkinderen.

Solistenconcours van 'Onderbanken'

DOENRADE – Zaterdag en zondag spelen in het Trefcentrum te Doenrade 140 muzikanten voor de hoogste muzikale eer tijdens een solistenconcours van de muziekfederatie „Onderbanken". De wedstrijden worden zaterdagmiddag om twee uur officieel geopend door burgemeester Frans Loefen uit Schinnen. De deelnemers aan de wedstrijden zijn allen lid van een der 14 muziekverenigingen die bij de muziekfederatie zijn aangesloten. Overigens wordt niet alleen solistisch opgetreden, ook diverse kleine ensembles, vaak samengesteld uit leden van verschillende verenigingen, nemen aan dit concours deel.
De jury bestaat uit de heren Piet Kingma (directeur van de muziekschool uit Venlo) en Piet Stalmeier (oud-directeur conservatorium Maastricht). Alice Hendriks begeleidt de solisten aan de piano. De muziekfederatie gaat haar tweede lustrum vieren tijdens de concerttoernooien op 16 mei en 5 september in Brunssum en Merkelbeek.

Regio kort

SIMPELVELD
● In de wijk tussen de Puntel-, Loretos- en de Plaarstraat en de nummers 39 tot en met 55 van de Kloosterstraat is een buurtvereniging opgericht. Het contactadres van deze vereniging is Wim Kemperdink, Loretostraat 2, tel. 442540.
● In het dienstencentrum I gen Bende is voor de liefhebbers gelegenheid om te schaken of te dammen. Er zijn geen kosten aan verbonden. Men kan zich dagelijks tussen 13.30 en 17.00 uur aanmelden of bij een van de bestuursleden.
● De kasteleinsvereniging heeft een nieuw bestuur gekregen dat als volgt werd samengesteld: voorzitter Wiel Dackus; secretaris R. May; penningmeester Jos Frijns en als leden de heren Andriolo en Lucker.
● Tijdens de districtswedstrijden judo te Voerendaal werd Roger Godschalk tweede en Henk Gerards derde. Beiden zijn lid van Banzai.
● De bejaardenvereniging St.-Jozef houdt donderdag om 19.00 uur in zaal Dackus een bijeenkomst. Ook niet-leden zijn welkom.
● De huurdersbelangencommissie houdt donderdag om 20.00 uur in zaal Dackus een vergadering. Van 19.00 tot 20.00 uur is er vooraf voor de inwoners van Simpelveld spreekuur.
● In het kader van de actie „Limburg helpt Polen" is er dagelijks van 13.30 tot 14.00 uur in het Groene Kruisgebouw en van 8.30 tot 9.30 uur in het dienstencentrum tot zaterdag gelegenheid om baby/kleuterkleding en luiers te komen brengen. Men kan ook op het gironummer van het Rode Kruis Nederland no. 49700 geld storten onder vermelding „Limburg helpt Polen".

HEERLEN
● Het Vrouwenhuis houdt donderdag om 10.00 uur een thema-ochtend. Op het programma staat bovendien de vertoning van de film „Wat doet u mevrouw". Na afloop gelegenheid tot discussie. De kosten zijn een gulden en voor kinderopvang is gezorgd.
● De afdeling Heerlen van het vrouwenberaad CDA houdt donderdag om 20.00 uur in de Politieschool te Heerlen nabij de Caumermolenweg op de Molenberg een bijeenkomst. Mevrouw Brorens zal dan spreken over het onderwerp „De Russische literatuur, spiegel van de samenleving". De entree is ƒ 2,50.

NUTH
● De afdeling Nuth van het vrouwengilde maakt donderdag een excursie naar de bedrijven van Edelchemie en Phoenica BV te Panheel.

BRUNSSUM
● De prijzen van de loterij gehouden door de sportvereniging Limburgia zijn gevallen op de lotnummers 1859, 1824, 2936, 34, 14, 530, 1765, 3676, 179 en 680. De prijzen zijn verkrijgbaar bij het assurantiekantoor Van Oppen aan het Lindeplein.

SCHAESBERG
● Tijdens de kegelwedstrijd gehouden door de kegelvereniging Berg en Dal op de baan van Hoof werd Piet Vleugels met 739 hout keizer. Tweede met 702 hout werd Paul Geilenkirchen en derde met 700 hout Piet Voncken.

BOCHOLTZ
● De afdeling Bocholtz van het vrouwengilde houdt donderdag in zaal Dewijzen de jaarvergadering. Deze begint om 20.00 uur. Na afloop is er gelegenheid om te kienen.

Kienagenda

VANDAAG:
Heerlen: 20.00 uur in hest gemeenschapshuis Caumerbron door uniformenfonds Prinses Marijke; 20.00 uur in het Juphuis door harmonie Eendracht; 20.00 uur in het gemeenschapshuis Laurier door vv. Passart; 19.45 uur in het HKB-gebouw door de Brabantseclub; 19.45 uur in zaal Hermans, Schaesbergerweg door Olympia; 19.45 uur in het Kegelpaleis door de Brands Up Boys.
Kerkrade: 19.45 uur in het gemeenschapshuis Terwinselen door de gezamenlijke verenigingen; 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door zangvereniging Crescendo; 19.45 uur in club 208 door duivenvereniging De Duif; 20.00 uur in zaal Reuling Chevremont door de gezamenlijke verenigingen; 20.00 uur in café Nulland door de Biljart Boys; 19.45 uur in het gemeenschapshuis Heilust ten bate van fanfare St.-Barbara; 19.45 uur in het gemeenschapshuis Holz door de Auw Harmonie.
Hoensbroek: 19.30 uur in café de 12 Ambachten door de speeltuinvereniging; 19.45 uur in Ons Trefcentrum door fc. Hoensbroek; 19.15 uur in de harmoniezaal door de harmonie St.-Cecilia; 19.15 uur in zaal Schiffers door algemene bond voor ouderen.
Nieuw-Einde: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Romantica door de gezamenlijke verenigingen.
Schinveld: 19.45 uur in zaal Inferno door de voetbalvereniging.
Ubach over Worms: 20.00 uur in het gemeenschapshuis 't Stroatje door de gezamenlijke verenigingen; 20.00 uur in zaal Eggen door tamboerkorps Juliana.
Heksenberg: 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door damescomité voetbal.
Bocholtz: 20.00 uur in de Wilhelminazaal door de gymnastiekvereniging; 14.00 uur in het soosgebouw door de bejaardenbond.
Brunssum: 14.00 uur in het Open Huis door de bejaardenbond; 20.00 uur in zaal Oberye door Natuur in Huis; 20.00 uur in het gemeenschapshuis De Kepper door dmes-carnavalsvereniging De Sjraveleire.
Treebeek: 19.45 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.
Nieuwenhagen: 20.00 uur in de kantine van het sportpark door SVN.
Voerendaal: 19.45 uur in het gemeenschapshuis Kunderhoes door de ruitervereniging.

Cursus voor vrouwen

HEERLEN – In het Vrouwenhuis in Heerlen start donderdag een cursus „Vrouw-arbeid-vrijwilligerswerk". De cursus, die om 9.30 uur begint, duurt 5 weken. De kosten bedragen 2,50 gulden per deelneemster. De leiding van de cursus is in handen van Hermien Keiren, lid van de werkgroep Ontwikkelingssamenwerking Melania Limburg. Verdere inlichtingen zijn verkrijgbaar bij Wiek Vogelaar, Cluysenaerstraat 29 in Schaesberg. Tel. 045-410578.

UW DAGELIJKS OVENVERS BROOD NÚ EXTRA VOORDELIG.

Tarwe of wit hoog rond.
Tarwe of witte knip. Normaal 1,90
NÚ 1,70

H 82.002-4/2A

Hermitage breigaren. Dik fantasiegaren van zuiver scheerwol. In mooie natuurtinten. Bol over... geld terug! Streng van 100 gram 6,50
NÚ 5,50

Met deze wattenschijfjes en cleansing-milk of olie gaat de make-up er extra makkelijk af. Pakje van 100 stuks 2,50
NÚ 2 PAKJES VOOR 4,25

Panties van de Hema: prima kwaliteit, 30 denier, genaaide teen en keuze uit 5 kleuren. Maten 36/40 en 40/44. Normaal 2,–
NÚ 3 VOOR 5,–

Tafellakens. Vinyl met non-woven onderlaag. Form. 130 x 160 cm of 140 cm rond. Diverse dessins en kleuren. 10,75
NÚ 9,–

Gordijnstof met rib-effekt. 120 cm Breed. In blauw, bruin of beige. Per meter 6,75
NÚ 6,–

Hi-fi, low noise cassettes. Pakje met 3 cassettes C 60 of 2 cassettes C 90, 6,75
NÚ 5,75

VERS VOORDEEL
Rookworst, per stuk 2,50 NÚ 2 voor 4,75
Parijzer boterhamworst, 200 gram 2,– NÚ 1,75
Appelvlaai 7,25 NÚ 6,25

Aanbiedingen geldig t/m 6 februari.
DOE MEER MET MINDER GELD **HEMA**

CHAMPIGNONCOMPOST de ideale bemesting voor de tuin ƒ 10,– per zak v.a. 3 zakken thuisbezorgd 045-310273.

Z.g.a.nw. PIANO Lindberg, tevens lange bontjas mt. 40, Op Gen Hoes 20 Brunssum.

Te k. electr. BOILER inh. 80 ltr. Inventum. Tel. 045-721874.

KLEUREN-TV'S, zeer grote sort. Philips grootb. v.a. ƒ 295,–. Alle toest. pr. spelend, m. gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760 of 317662.

Te k. antieke Engelse Biedemeier KAST. Koopje. Vossekuil 204 Hrl.

Te k. KLEERKAST ƒ 25,– en tafel, rookglas ƒ 50,–. Tel. 422080 na 17 u.

KLEURENTEEVEES nieuw 67 cm vanaf ƒ 1298,–; alle merken voorradig. Hoge inruil vanaf ƒ 50,– per maand, zonder aanbetaling, ook gebr. kleurenteevees vanaf ƒ 250,– zwart-wit teevees vanaf ƒ 50,– Radio-TV van Voorst b.v., Ganzeweide 4, Heerlerheide tel. 213879.

Te k. GASHAARD, eiken bankstel, eik. eethoek, stoelen, 1 tafel (uittrekb.), kast ± 3 mtr., tel. 045-453917 na 17.00 uur.

In maart start o.m. te MAASTRICHT HEERLEN, ROERMOND EN SITTARD de avondopleiding

DIPLOMA CAFÉBEDRIJF + HANDELSKENNIS

examen in juni

Inlichtingen:
STICHTING HORECA OPLEIDINGEN NEDERLAND
Juliana van Stolberglaan 47, 2595 CA DEN HAAG
Telefoon 070-868483, ook 's avonds

Te koop aangeboden

Te k. weg. omst. zwaar eiken BANKSTEL met echt leren kussens, pr. ƒ 2750,-. Tev. eiken eethoek, voor ƒ 1750,-. Tel. 04490-24643.

4 uurs VIDEORECORDER nu slechts ƒ 1798,-, of per maand ƒ 69,-, zonder aanbet. via p.l. Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Te k. 2 mnd. oud eik. BANKSTEL en eiken eethoek, tel. 04498-55305 na 18.30 u.

Te k. 2 met SKIEN me bind. en stoppers, l. 1.70, 1 p. skischoenen maat 39, i.z.g.st. Te bevr. Kastanjelaan 150, Hoensbroek.

Te k. SALONKAST, eiken fin., damesbureau eiken, gaskachels, etc. Tel. 04492-4550, na 17 uur.

Te k. BRUIDSJURK mt. 36, tel. 045-224171.

Te k. tropisch AQUARIUM l. 1.35 m.-65-65. verl. verw., vissen, planten enz. Te bevr. na 5 uur, St.-Catharinahof 49, Buchten-Born.

Te k. 1 zwaar eiken BANKSTEL met lederen kussens tev. zwaar eiken eethoek, alles als nieuw, tel. 04490-25262.

Te k. AQUARIUM 125x40-x40 cm en 60x30x30 cm, in één houten ombouw, geheel compleet. Tel. 045-220541.

Te koop KOELKAST 1500 ltr. Dautzenbergstr. 38, Hrl. Tel. 714324.

Te k. AANHANGWAGEN, z.g.a.n. L200 XB110XH50 ƒ 850,–. Tel. 045-319999, Wilhelminastr. 14, Schaesberg.

BANKSTEL t. k. Hyacintstr. 53, Kerkrade-W., tel. 045-418608.

KINDERWAGEN i.z.g.st. Akerstr. 146, Kerkrade-W., na 18.00 uur.

Te k. bespeelde VIDEOBANDEN. Betamax, na 17.00 uur. Past. Schleidenstr. 87, Hoensbroek.

Te k. leren BANKSTEL 3-1-1 pr. ƒ 300,–, tel. 04490-14009, na 17.00 uur.

Te k. GASHAARD en bijzetkachel in g.st. Te bevr. Veldstr. 60, Brunssum, tel. 045-256453.

Kl. TV ƒ 60,– p.m., WAS-AUTOM. ƒ 30,– p.m. wordt eigend. Haas, Rijksweg Nrd. 4, Geleen, tel. 43394.

TELEFOON-BEANTWOORDERS, tel. nr.-kiezers, brand- en inbraakbeveiliging. Habilectro, 04402-8888.

BERKEBOMEN te k. br.o.-.no. SB 329 LD Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

SCHILDERIJ te k. Indonesisch landschap met houten lijst handuitgestoken, ƒ 85,–, tel. 045-721759.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend gehaald, inl. 045-255312.

K S I V

Het bestuur van de Katholieke Schoolvereniging Heerlen e.o. vraagt voor zo spoedig mogelijk voor de mavo St.-Clara, Diepenbrockstraat 15 te Heerlen

LERAAR / LERARES

8 lessen NATUURKUNDE
9 lessen SCHEIKUNDE

Ook aanvaarding van een beperkt aantal lessen is mogelijk.

Informatie bij de heer Heinen, directeur van de school, tel. 045-716604.

Belangstellenden gelieven telefonisch een sollicitatieformulier aan te vragen; tel. 045-714647.

VANAVOND NEXT ONE UIT VOLENDAM.

IN

La Diligence
Heerlen
PREDIKANT: JO FRENKEN

AS. WOENSDAG: CLASSICS - 31 MAART: LEE TOWERS

GELD LENEN
SJO JORISSEN

	Pers. leningen			2e hypotheken		
	48x	60x	96x	240x	180x	120x
5000	152,–	131,–	99,–	–	–	–
10000	292,–	250,–	187,–	–	140,–	161,–
15000	431,–	368,–	274,–	179,–	200,–	242,–
20000	571,–	487,–	361,–	235,–	263,–	319,–
25000	711,–	606,–	448,–	291,–	326,–	396,–
30000	850,–	724,–	536,–	347,–	389,–	473,–
40000	1130,–	962,–	710,–	458,–	514,–	626,–

2e hypotheek zonder afsluitprovisie, notaris- en taxatiekosten

Alle bedragen mogelijk t/m ƒ 100.000,–. 2e hypotheken van 60 t/m 240 mnd. Persoonlijke leningen van 12 t/m 96 mnd. Alle tussenliggende bedragen mogelijk. Overlijdensrisico gedekt (PL, CC). Continukredieten, rente en aflossing inbegrepen. Kom voor een deskundig advies even langs op ons kantoor: Hommerterweg 130, Hoensbroek, of bel

045-219691 of 045-224070

(uw intermediair).

10,5% hypotheekrente OOK VOOR U

Stienstra kan u momenteel een hypotheekrente van 10,5% (... vast) op nieuwbouwwoningen met subsidie aanbieden. Voor bestaande woningen en andere ...bouwhuizen is die rente 10,7% (... vast). Als u een hypotheek ... informeert u dus eerst bij Stienstra!

Bel voor vrijblijvende informatie en of offerte. Wij zijn tot 21 uur bereikbaar.

Makelaardij onroerendgoed · Hypotheken · Verzekeringen
stienstra
Stienstra Heerlen Makelaardij BV, Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen
045-712255* Maandag t/m zaterdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur

---

Het filiaal Geleen gaat dicht per 15 febr.
Daarom absolute uitverkoop van onze moderne meubels!

Tegen elk aann. bod

De Reden:

Straks in het voorjaar start van Hooren een keihard offensief om betere meubelen nog goedkoper te maken. Dat kan alleen met een zeer efficiënte organisatie en een absolute beheersing van kosten.

Om alles goed te kunnen realiseren konsentreren we al onze aktiviteiten in Maastricht. Als de reorganisatie afgerond is, kunnen wij in heel Zuid-Limburg, vanuit Maastricht, de betere meubels veel goedkoper leveren. Met een perfekte service.

Het filiaal in Geleen gaat per 15 februari dicht. Daar kunt u nu van profiteren in de totale leegverkoop.

Straks kunt u profiteren van onze nieuwe formule vanuit Maastricht.

Alle meubels worden direkt vanuit de showroom geleverd!

Voorbeeld 1
Vul uw eigen prijs in!
De oude prijs was 2795,-
19..,–

Blank eiken slaapkamer als voorbeeld voor de prachtige slaapkamers die weg moeten. Bestaande uit kistenbed 140 x 200 (of 180 x 200), 2 nachtkastjes, afsluitbare opzetkastjes, bovenbouw met verlichting en een ruime 4-deurs kast.

Voorbeeld 2 **Vul uw eigen prijs in!**
De oude prijs was 2895,-
23..,–

Een droom van een bankstel bekleed met een prachtige velours, eenvoudige chique lijn. Losse lendenkussens zorgen ervoor dat iedereen er lekker in zit. 3 - 2 zits.

Voorbeeld 3 **Vul uw eigen prijs in!**
De oude prijs was 5850,-
39..,–

Blank eiken wand opgebouwd uit elementen, die variatie mogelijk maken. Grote, makkelijke laden en zeer ruime kastjes en glasvitrine.

De oude prijs was 2695,-
22..,–

Prachtige blank eiken eethoek. Tafel uitschuifbaar. De 4 stoelen gestoffeerd in een ijzersterke tweed.

Voorbeeld 4 **Vul uw eigen prijs in!**
De oude prijs was 4095,-
35..,–

Formidabel bankstel (3 - 2 zits) met een uiterst komfortabele zit. Bekleed met de beste kwaliteit leer. Een buitenkansje, zo'n kwaliteits bankstel voor zo'n ongelooflijk lage prijs. Maar 't moet weg.

Voorbeeld 5
Vul uw eigen prijs in!
Blank eiken elementen wand, die zich naar uw eigen smaak laat samenstellen. Zeer veel bergruimte.
De oude prijs was 4995,-
39..,–

Blank eiken eethoek met een zeer aparte lijn. De massieve stoelen zijn met een sterke tweed bekleed.
De oude prijs was 2995,-
19..,–

Voorbeeld 6
Vul uw eigen prijs in!
De oude prijs was 4895,-
42..,–

Als u van een beetje Breugheliaanse gezelligheid houdt, dan bent u weg van dit bankstel. Prachtig soepel leer met een meesterlijk zitkomfort.

3 - 2 zits.

Voorbeeld 7
Vul uw eigen prijs in!
De oude prijs was 3695,-
29..,–

Blank essen slaapkamer. Echt fineer en geen imitatieprint. De geweldige kwaliteit van deze slaapkamer vindt u ook terug in de oerdegelijke konstruktie die de kamer onverwoestbaar maakt. Ledikant, 2 nachtkastjes, ombouw, kompleet met verlichting en een ruime **4-deurs kast.**

Geleen Mauritslaan 120, 122, 124 bij de rotonde Tel. 04494-41816 Beter modern

De opruiming duurt t/m 4 februari.

VAN HOOREN MEUBELEN GELEEN



Steegman: „Genoten van Fortuna's offensieve instelling"

MVV verliest derby

Van onze medewerker JAN VAN DEN BERG

MVV-Fortuna SC: 1–2 (0–0); 58. Ruys 0–1; 67. Ruys 0–2; 90. Schapendonk 1–2. Scheidsrechter De Vrieze; 1000 toeschouwers.

MAASTRICHT – In een matige partij won eerstedivisionist Fortuna op basis van de in de tweede helft getoonde inzet, verdiend van grote broer MVV. De thuisclub trad Fortuna op een te vrijblijvende wijze tegemoet.

Gedurende de eerste helft schiep MVV de meeste kansen in een overigens matte vertoning. Linders schot op de kruising en een knal van Adam, die via de onderkant lat weer het speelveld in caramboleerde en een door Schapendonk gemiste droomkans, vormden de enige hoogtepunten. Debutant-voorstopper Ruud Smeets hield neef-spits Huub in de lucht in bedwang.

Elan

Ook gedurende de tweede helft zochten beide teams het in gegroepeerd spel met vele foute passes op het middenveld. Fortuna speelde met meer élan en nadat een kopbal van Smeets ternauwernood van de doellijn werkt gewerkt, moest de MVV-defensie buigen voor een onhoudbare inzet van Ruys.

Fortuna's tweede doelpunt kwam op naam van dezelfde speler, nadat deze net over de middenlijn – uit een naar buitenspel ruikende positie – wegsprintte en alleen nog een vertwijfelende Baetsen op zijn weg vond. Kort voor tijd moest Fortuna-doelman Hanssen per brancard van het veld. Zijn vervanger Sanny Quaden moest Schapendonks tegentreffer in de weinige resterende minuten nog incasseren.

Trainer Steegman na de wedstrijd: „In dit soort oefenwedstrijden is er voor ons niets te verdienen. Ik heb genoten van de offensieve instelling van Fortuna. Onze drukbevolkte ziekenboeg dreigt een groot probleem te worden."

Smeets

Debutant Ruud Smeets (18): „Mijn eerste wedstrijd in het eerste is me goed bevallen. Normaal speel ik niet zo kort in de mandekking. In het C-team ben ik libero. Vandaag als voorstopper op Huub is toch een ander kwarwei. Hij is erg getruct, werkt veel met zijn handen, maar niet gemeen zoals door velen verondersteld. Jammer van die blessure. Een kwartier voor tijd verdraaide ik mijn knie. Toch train ik donderdag weer. Ik pak niet vlug de ziekenkaart en blijf het in dit soort situaties proberen tot het echt niet meer kan."



● *De neefjes Smeets. Ruud (links) belette Huub het scoren. Toch zou MVV de derby verliezen.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Zege voor Ad Wijnands

LARGENTIERE – Daags nadat hij door Bernard Hinault in Bességes van de zege afgehouden werd, legde Ad Wijnands op de overwinning beslag. Dit gebeurde in de Omloop van Largentiere. Het Nederlands succes werd gecompleteerd door Jan Raas, die ruim anderhalve minuut na de zegevierende aankomst van zijn ploegmakker de sprint van de achtervolgers won.

De koers in het Zuidfranse Largentiere ging over een afstand van 118 kilometer. De solo van Ad Wijnands maakte veel indruk, ondanks het feit dat de koers nog echt in het teken van de voorbereiding op de grote wedstrijden staat. Het peloton liep een achterstand van zes minuten op.

De uitslag: 1. **Ad Wijnands,** 118 km in 2 uur. 58 minuten en 25 sec.; 2. **Jan Raas** op 1.43; 3. Gilbert Glaus; 4. René Bittinger; 5. Guy Gallopin, 6. Patrick Friou; 7. Raymond Martin; 8. Eric Salomon; 9. op 6 minuten het peloton onder aanvoering van de Zwitser Marcel Russenberger; 10. **Leo van Vliet;** 13. **Cees Priem.**

Roermond koos sportcracks

Van onze sportredactie

ROERMOND – Tot sportvrouw van het jaar in Roermond werd uitgeroepen Marjo Smeets, aanvoerster van het momenteel bovenaanstaande Enzico Swift. Sportman van het jaar in de Middenlimburgse stad werd de speerwerper Bert Smit en tot ploeg van het jaar werd gekozen de Roermondse Reddingsbrigade.

HSV haalt uit

HAMBURG – Hamburger SV haalde stevig uit tijdens de inhaalwedstrijd tegen Fortuna Düsseldorf. Na een 3–1 ruststand werd het uiteindelijk 6–1. Horst Hrubesch scoorde vier doelpunten.

Wim Maessen akkoord met AMKO

Ton Vissers wordt weer ploegleider

door wiel verheesen

MAASTRICHT – Als zaterdag over vier weken de Omloop Het Volk plaatsvindt, zal Ton Vissers zijn rentree in de beroepswielersport vieren. De Brabander doet dit als ploegleider van de formatie AMKO, bij welke firma (Ambachtelijke Kunst Oisterwijk) hij reeds geruime tijd in dienst is. Ton Vissers verdween in de tweede helft van de jaren zeventig uit de wielersport. De laatste ploeg waarover hij de scepter zwaaide was Zoppas-Zeus, tot welk team ondermeer Ben Kooken en Tino Tabak behoorden.

De rentree van Ton Vissers zal overigens beperkt zijn, want AMKO werkt een vrij bescheiden internationaal programma af. „In de Nederlandse criteria zal ik meestal als begeleider present zijn", aldus coördi-



● *Ton Vissers*

nator Henny Liebregts. „De grotere koersen, zoals Amstel Gold Race, Ronde van Nederland en een paar klassiekers in België, zijn daarentegen voor Ton Vissers. Hij heeft nog steeds zijn relaties in de wielersport.

Ton Vissers leidde in de jaren zestig en begin zeventig de ploeg Willem II-Gazelle. Daarna werkte hij voor sponsors die met een veel kleiner budget een ploeg op de been brachten. Vissers kreeg naderhand zoveel kritiek en beschuldigingen, dat de KNWU hem geruime tijd geen licentie als ploegleider wenste te geven. Dit laatste probleem werd opgelost. Vissers verdween na het opheffen van de Zoppas-equipe (eind 1978) nietteminuit de schijnwerper der belangstelling.

In het AMKO-team krijgt hij dit jaar twee Limburgers onder zijn hoede: Fred Rompelberg en Wim Maessen. Gisteravond zette Maessen ten huize van Rompelberg in Maastricht de handtekening onder het contract dat Henny Liebregts (broer van bondscoach Piet Liebregts) hem aanbood. Ook Hans Vonk bereikte een akkoord met AMKO, voor welke firma voorts Jac van Meer, Henk Mutsaars, Johan van der Linde, Harrie Hofman en Klaas-Pieter Sterk (zoon van sponsor en AMKO-directeur Gerard Sterk) zullen uitkomen.

„Toen Detlef Kurzweg onlangs te kennen gaf dat hij toch maar liever nog één jaar amateur wilde blijven, namen wij bij AMKO het besluit om in de plaats van deze renner uit Geleen een andere Limburger in ons team op te nemen", aldus Henny Liebregts. „Uiteindelijk heeft Rompelberg ons overtuigd dat Wim Maessen de aangewezen man zou zijn. Een sterke knaap. Wij hebben vertrouwen in hem."

Henny Liebregts onderstreepte dat er vooralsnog bij AMKO geen sprake is van een grotere opzet aangaande de wielerploeg. „Liever klein maar goed, dan beloftes die toch niet vervuld kunnen worden", zegt hij. „Als er co-sponsors gevonden kunnen worden, verandert de zaak natuurlijk. Wij zouden het fijn vinden als renners zoals Maessen, Van Meer en Vonk straks, via onze ploeg, een overstap naar een grotere formatie kunnen maken. Overigens ben ik ervan overtuigd dat de Nederlandse koersen dit jaar sporttechnisch beter zullen worden. Raleigh zit vaak in het buitenland. Daardoor krijg je aan het thuisfront een méér open strijd."

Wim Maessen: „Ik ben blij dat ik onder dak ben. Het wordt mijn vierde jaar bij de profs. Ik ben al flink gevorderd met de voorbereiding op de seizoensouverture. Hopelijk blijf ik gevrijwaard van de pech die me vooral het vorige jaar, toen ik de kleuren van het Duitse Rauler verdedigde, nogal eens trof."



● *Coördinator Henny Liebregts van AMKO, geflankeerd door de twee Limburgse profs in het team: links Wim Maessen, rechts Fred Rompelberg.* Foto: THIJS HABETS

VVD: geen voortzetting subsidie betaald voetbal

Keja: „Schuld alleen maar toegenomen"

Van onze sportredactie

DEN HAAG – De VVD-fractie voelt er niets meer voor de subsidie aan het betaalde voetbal te continueren. Tijdens de begrotingsbehandeling van het ministerie van CRM stelde de sportspecialist van de VVD, Wim Keja, dat het dringend tijd wordt dat het betaald voetbal zijn eigen verantwoordelijkheid weer gaat dragen.

Ook de fracties van de PvdA en het CDA lieten gisteren tijdens de begrotingsbehandeling weten niet zonder meer accoord te gaan met een tweede saneringsperiode voor de noodlijdende bedrijfstak, die het betaald voetbal inmiddels overduidelijk is geworden met een totale schuldenlast van ongeveer zeventig miljoen gulden.

Kritisch

Zowel PvdA als CDA richten hun uiterst kritische blikken op het in maart te verschijnen rapport van het Budget Bewakings Instituut (BBI). In dit rapport zullen de uitgangspunten en aanbevelingen worden vastgelegd die tot de eventuele voortzetting van het gezondmakingsproces moeten leiden. Houdt dit visierapport echter geen garanties in voor een werkelijke sanering, zo menen beide fracties, dan dient de subsidie stopgezet te worden.

Voor de VVD is de maat nu echter al vol. „Van het plan tot gezondmaking is na vier jaar (het saneringsproces werd in 1978 gestart, red.) nog niets terechtgekomen", meent Keja. „Ondanks de begeleiding van het BBI, ondanks de miljoenen guldens subsidie van de rijksoverheid en ondanks de voor de exploitatie te gebruiken miljoenen guldens gemeentelijke subsidies is de totale schuldenlast alleen maar toegenomen".

Michel Pfeiffer gokte op 'zijn' Alemannia en verloor

'Münzenberg liet me vallen'

door jo gerards

VAALS – Het was de laatste tijd rustig rond Michel Pfeiffer. De Duitser, die in de jaren vijftig deel uit maakte van Fortuna '54, daarna twee jaar trainer was van Roda en als speler en later trainer met Alemannia Aachen goede resultaten wist te behalen, wil nu zo snel mogelijk terug in het betaalde voetbal. Ondanks zijn voorkeur voor de Bundesliga, gooit Pfeiffer andere aanbiedingen niet in de prullenbak. Na zijn éénjarig verblijf in Tunesië, waar hij met FC Sfaxienne kampioen werd, zegt de grijzende oefenmeester (56): „Ik ben Europeaan. Ik kan overal werken".

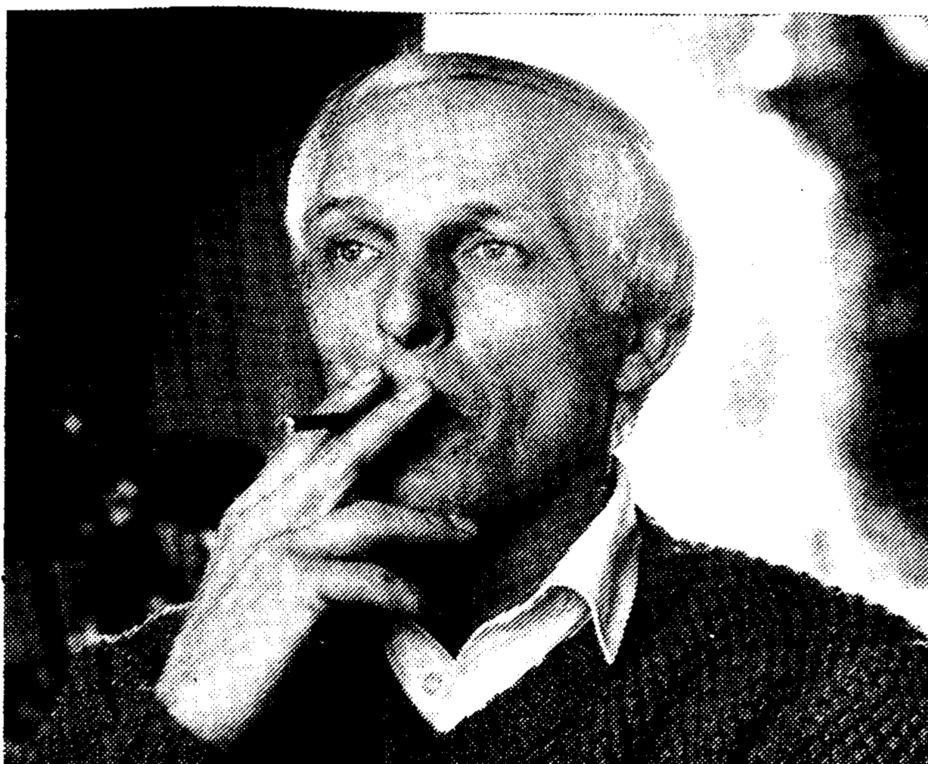
Zonder de voetbalsport kan en wil Pfeiffer niet leven. Vanaf zijn jeugd heeft de voetbalfanaat steeds zijn dagelijks brood verdiend door tegen een bal te trappen. Na tien jaar Alemannia, kwam de kalende alles-kunner naar Geleen.

„Met Faas Wilkes, Spitz Kohn, Henk Angenent en Jan Notermans heb ik prachtige wedstrijden gespeeld. De twee jaar in Kerkrade waren eveneens heel mooi, maar de mooiste tijd had ik als trainer van Alemannia. Daarmee bereikte ik de Bundesliga, werd het eerste jaar tiende en kon het jaar daarna „vice-Meister" worden".

Tunesië

Pfeiffer verliet Aken omdat de voorzitter, ondanks het goede resultaat onderhandeld had met een andere trainer. Via Pirmasens, Salzburg en Gütersloh belandde de man die al twintig jaar in Vaals woont, in Tunesië. Daar bracht hij op korte termijn zijn Europese voetbalideeën over op de Tunesiërs, die linea recta naar het kampioenschap holden.

„Toen heb ik een kapitale blunder begaan. De voorzitter van Alemannia Aachen, Egon Münzenberg, was in Tunesië op bezoek. We hebben daar uitvoerig over een trainersjob bij Alemannia gesproken. Ik heb toen mijn contract bij Sfax opgezegd, ook al omdat de extreme temperaturen mij kapot maakten. Nu zit ik hier omdat Münzenberg zijn eenmaal gegeven woord niet nakomt, hij liet me vallen. Hij is zeker bang dat ik hem in populariteit overtref. Münzenberg heeft een goede naam in Aken, maar Pfeiffer ook. Ik zeg niet, dat ik met het materiaal wat momenteel „Am Tivoli" rondloopt direct kampioen wordt, maar met de mogelijkheden die er in het verleden voorhanden waren en dan bedoel ik speciaal de financiën, moet er toch méér uit te halen zijn. Münzenberg is nu zeven jaar bezig bij Alemannia, zonder veel rendement. Of het moet zijn dat Münzenberg niet promoveren wil. Dat hij liever bovenaan in de tweede Bundesliga speelt dan ergens in de onderste regionen van de Bundesliga. Promotie zou voor hem betekenen dat hij enkele miljoenen moet investeren. Hij heeft wel geld genoeg, maar of dat voldoende is voor handhaving in de hoogste Duitse voetbalklasse valt te betwijfelen. Van de andere kant weet Münzenberg en alle Alemannia-fans, dat als hij zich terugtrekt, met onmiddellijke ingang het faillissement kan worden aangevraagd".



● *Michel Pfeiffer: „Kapitale blunder gemaakt".* Foto: JOHN BAAN

Wit Groen

Inmiddels profiteert een Nederlandse amateurclub van de voetbalkennis van Michel Pfeiffer. Wit Groen heeft de globetrotter kunnen overhalen om voor noppes het eerste elftal van de club met raad en daad bij te staan.

„Ik wil die club graag helpen. Maar praktisch doe ik niets, want anders ben ik mijn WW-uitkering kwijt. We hebben met de gemeente Vaals gesproken en zijn tot de overeenstemming gekomen dat ik Wit Groen ga helpen. Elke zondag neem ik plaats op de bank, wissel de spelers uit, heb midweeks een bespreking met de jongens, maar train niet. Dat doet speler/trainer Ali Mommer, die zelf een diploma heeft. Waarom zou ik thuis blijven zitten, ik ben fit genoeg".

Aanbiedingen heeft Pfeiffer al gehad. Hij wil er voorlopig geen woord over kwijt. Het liefste zou hij bij Alemannia in dienst treden. „Als de zakenman Münzenberg en de voetbaltrainer Pfeiffer alle andere dingen aan de kant schuiven en zich alleen maar concentreren op de club van Tivoli, dan kunnen we in Aken weer goede tijden meemaken".

Sittardia/DVO in achtste finale

Van onze sportredactie

BREDA – Het damesteam van Sittardia/DVO heeft de achtste finale bereikt in de strijd om de Nederlandse handbalbeker. De uitwedstrijd tegen EBHV in Breda werd door de Sittardse ploeg met 11–17 gewonnen. Bij rust was de stand [illegible]–6.

Sittardia/DVO nam snel een voorsprong van 0–4. Na de pauze werd de voorsprong vergroot tot 4–9. Uiteindelijk was het Sittardse overwicht zo groot dat de eindscore 11–17 bereikt werd.

Voor Sittardia/DVO scoorden Jacqueline Drenth (4), Anita van [illegible] (3), Anja Verhoeven (3), Gertie V[illegible]jans (3), Marjo Wauben (2) en [illegible] Brouns (2).

Hoofdklassers voetballen met carnaval

HEERLEN – De competitieleiding van de KNVB heeft voor het carnavalsweekeinde twee wedstrijden vastgesteld in de Hoofdklasse. EHC (thuis tegen RKC) en Voerendaal (thuis tegen Hapert) zullen hun achterstallige wedstrijd in carnavalssfeer dienen af te werken.

Overigens is het de clubs toegestaan uit de wijken naar een doordeweekse avond of naar zaterdagmiddag. Wedstrijdsecretaris Cor van Rooy. Wij zullen in ieder geval trachten er een ludieke happening van te maken".

Schunck schittert in Vers Vlees

Kwaliteit in vers vlees behandel je als slager met zorg. Dat zie je!



SPECIAAL DE SLAGER DEZE WEEK

VLEESWAREN

ZWAN BERLINER LEVERWORST 150 gram	149
HAMSPEK ZONDER ZWOERD EXTRA MAGER, 100 gram	169
KALFSLEVERWORST Gerookt of ongerookt, 150 gram	159
KIPFILETROLLADE 100 gram	189
LANDRAUCHSCHINKEN 100 gram	219
FIJNSTE HAMWORST Ca. 300 gram, per stuk	279

GROENTE EN FRUIT

ZEER MOOI WITLOF Per kilo	289
GROENE PAPRIKA Per stuk	98
RODE OF WITTE KOOL Panklaar gesneden, 500 gram	79
SAPPIGE SPAANSE SINAASAPPELEN 5 of 7 of 15 stuks	298
SAPPIGE ITALIAANSE CITROENEN 5 STUKS	149
HOLLANDSE GOLDEN DELICIOUS Per kilo	195

UIT ONZE VERS-AFDELINGEN

JONG-BELEGEN KAAS vers van 't mes, kilo	990
VERSE STUDENTENHAVER 250 gram	298
SUIKER-PINDA'S 250 gram	198

UIT ONZE BROODAFDELING

MINIPISTOLETS 10 stuks	139
GOUDBRUINBROOD gesneden, 800 gram	185

PEPERBURGERS "Dagvers" 4 stuks	280
MOOIE KUIKENDELEN "Dagvers" 500 gram	348
SCHOUDER-KARBONADE 500 gram	490
RIBKARBONADE 500 gram	590
FILETKARBONADE 500 gram	690
RUNDER-SUCADELAPPEN 500 gram	890

Altijd bij ons LAAG GEPRIJSD

SPA rood liter	76	CALVÉ MAYONAISE pot 350 gr	215
COCA COLA de echte liter	131	DOUWE EGBERTS KOFFIE roodmerk pak 250 gr	350
BLUE BAND margarine pakje 250 gr	69	VENZ CHOCOLADE-HAGEL melk of puur, 400 gr	298
BECEL DIEET kuipje	110	ROBIJN WASVERZACHTER flakon 1500 cc	249
CALVÉ PINDA-KAAS grote pot	239	BRINTA pak 500 gr	159

Schunck
Promenade Heerlen

KG KOFFIE vacuüm, gemalen per pak 250 gr — GRATIS PROEVEN	298
DIEPVRIES-HAANTJES 1200 gram	469
BANKETBAKKERS-KOEKJES doos 700 gr	375
ALL WASMIDDEL koffer 2 kilo	645
KOELEMAN AUGURKEN zoetzuur, grote pot	149
MELITA FILTERS DUBBELPAK NR. 2 80 stuks	198
DUBBELPAK NR. 4 80 stuks	248

CHOCOLATERIE PARTERRE

CHOCOLADEIJSCUPS 250 gram	195
ZACHTE ZAANSE DROP 250 gram	165
CHOC. RUMBONEN 200 gram	190
DIKKE KILTREPEN 3 stuks	195

PATISSERIE PARTERRE

LIMBURGSE RIJSTEVLAAI overheerlijk, van 800 voor	575

T. h. in WIJLRE vlakbij bus en trein, zitk., slpk., keuken m. eethoek, dir. te aanv. Huur ƒ 445,- p.mnd. incl. c.v., electr., water, tel. 04455-1380.

Gemeub. mooi APPARTEMENT t.h., keuken, douche, verw., 045-451530 te Kerkrade.

Te huur Beek (L.) mod. vrijst. WOONHUIS, c.v., gar. gr. tuin ƒ 875,- p.m. 04494-43642.

Te huur gem. KAMERS, Versiliënboschweg 9, Nieuw-Einde-Heerlen.

KAMER te centr. Nieuwenhagen, tel. voor 18.00 uur, 045-311404.

Gemeub. ZIT-SLPK. met gebr. van keuken, douche en w.c., met gebr. van TV te bevr. Hommerterweg 86, H.broek, tel. 045-212936.

Te k. gemeub. KAMER, Kruisstr. 75 Hrl. Tel. 045-714330.

Te huur geh. verb. APPARTEMENT, douche, wc, keuken enz. te H'broek t.o station, inl. 045-215876 na 18.00 uur.

KAMERS te huur met voll. pension. Buttingstr. 24, Hoensbroek, 045-214804.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. vrijst. of halfvrijst. WOONHUIS v. 3 volw. personen. Omg. Kerkrade-Heerlen, tel. 09-4924076694, na 17 uur.

HOUTSNIJDER zoekt woonruimte en werkruimte, tel. 045-226575.

Te h. gevr. CAFETARIA/FRITURE. Br. o. nr. SB 330, LD. Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

Ruilen

EENGEZINSWONING met verw., 3 slaapk., tuin met gar., tegen won., onversch. waar. Br.ond.nr. GE 273 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

Te ruil moderne nieuwbouwflat te Kerkrade-West, 2 slaapkamers tegen andere WONING, tel. 045-421228.

Te ruil eengezinswoning te NIEUWENHAGERHEIDE tegen dito woning in omg. Landgraaf, br.o.no. SB 328 LD Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

Kl. eengezinsw. m. 3 slpks., te RUIL v. grotere eengezinsw. min 4 slpks., tel. 045-353560.

Onroerend goed

Te k. gevr. BOUWTERREIN voor enkele woningen. Br. o. nr. HK 482 aan LD. Postb. 3100, 6401 DP Heerlen.

TE KOOP: Born, Graetheide: voor de snelle beslisser nog 1 van de 8 te bouwen woningen voor kleine gezinnen, vallende onder de Rijkspremie-A-regeling. Indeling: zeer ruime berging, aparte garage met ruime tuin, hal, 2 slaapk., badk., woonk., open keuken. Bij totale financiering en toekenning premie bedraagt de maandlast ƒ 590,-. Inlichtingen: De Bruijn BV, Nachtegaalstr. 91, Geleen. Tel. 04494-40955.

HEERLEN, Plaarstraat, te huur aantrekkelijke winkelruimte. Huurprijs ƒ 1390,- per maand. Aanvaarding 1 februari 1982. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Jong echtpaar met 2 kind. zoekt een (vrijst.) EENGEZINSWONING met tuin in de omg. van Vaals. Tel. 09-4924091259.

ZAKENPAND zonder woning, pr. ƒ 80.000,– en bovenappartement ƒ 75.000,– . O.L. Vrouwestr. 147, Kerkrade. Tel. 710170.

HOENSBROEK: ruime woonkamer met apparte slaapkamer en medegebr. van badkamer en keuken, huurpr. ƒ 590,– (incl. gas, water, licht) 04490-10792.

SITTARD, rustig gelegen boerderijtje met garage en tuin (314 m²). Ind. b.g.: gang, toilet, woonkamer, eetkamer, keuken, douche, kelder, verd.: 3 ruime slaapkamers, c.v. Pr. ƒ 82.000,– k.k. Livac, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

SITTARD (Limbricht), rustig gelegen verbouwde boerderij, waarvan gedeelte event. afzond. te k. voor de pr. van ƒ 60.000,– k.k. Ind. hal, kelder, toilet, woonk., m. open keuken, badkamer, achter keuken, verd.: 3 slpks., c.v., stallingen verder te verbouwen (tekening aanwezig), ommuurde tuin, garage, totaalprijs ƒ 190.000,– k.k. Livac Brugstr. 19, Sittard, 04490-10855.

Te k. WONING, Nachtegaalstr. 42, Geleen, tel. 40668 (04494).

GELEEN te koop tussenwoning, ƒ 77.000,– k.k. Tel. 49155 na 18.00 uur.

EYGELSHOVEN te k. hoekhuis, 3 slpks., badk., c.v., woonk. 32 m² open keuken, gr. tuin en gar. Pr.n.o.t.k. Margrietstr. 53, tel. 045-351513.

Te k. BOUWPLAATSEN in Echt (Mariahoop) en Maasbracht. Inl. B. Peters. 04754-2826.

Te k. Kerkrade-W. 3 BOUWPLAATSEN m. tekening en bouwvergunn. v. het bouwen van 3 premie B-woonhuizen, tel. 045-452483.

Te k. voor hoogste bieder SEMI-BUNGALOW op goede stand. Ind.: woonk. 40 m2, 4 slpks., keuken, 12 m2 , garage 38 m2, beneden geh. plavuizen, o.haard opp. 405 m2 aanv. direct, vraagpr. ƒ 196.000,– k.k. Inl. 045-256571.

T. k. BOUWGROND 1048 m2 16 m br. 09-49-2456-2127, Susterseel.

Javea Costa Blanca

Weg. omstandigh. te k. van part., goed onderhouden mooie villa, gelegen op 2500 m² grond in rustige omg., 5 km van zee. Ind.: living m. open haard, grote keuken, voorraadkamer, waskeuken, 3 gr. slaapk., m. elk een badkamer, inpand. garage, serre, 2 terrassen en carport, ommuurde tuin m. privé-zwembad m. groot terras. Pr. ƒ 225.000,-. Ruiling m. woning in Limburg of Brabant mogelijk. Br.ond.nr. RO 766 LD, postbus 46, 6040 AA Roermond.

Ter overname aangeboden goedlopende

koffieshop annex friture

in het centrum van Hoensbroek. Br.ond.nr. HO 678 LD, Kouvenderstraat 91, 6431 HB Hoensbroek.

Te k. of te huur

Heerlen

Op eerste stand gelegen, representatief herenhuis. Indeling 8 ruime kamers. Geschikt als woonhuis met kantoor/praktijk. Ook als uitsluitend kantoor. Prijs uiterst interessant. Inlichtingen: br. o. nr. SH 261 L.D. Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

Te k. groot halfvr.st. woonhuis Klingbemden BRUNSSUM. ƒ 142.500,-, overname rente 8,25% mogel. Tel. 045-253605. Na 17.00 uur.

Uw taxatieopdracht wordt vandaag nog uitgevoerd. N.M.W. QUADEN, makelaar-taxateur o.g. Lid NBM. Mairestraat 14, Munstergeleen, tel. 04490-19644.

Wilt u uw huis in Geleen/Sittard en o.g. snel verkopen? Bel dan: N.M.W. Quaden, MAKELAAR-TAXATEUR o.g., lid NBM. Mairestraat 14, Munstergeleen, tel. 04490-19644.

EYGELSHOVEN te k. op zeer goede stand gelegen 2 ond. 1 kap herenhuis z.g. drive-in-woning, inl. tel. 045-351806.

Te k. Schaesberg vrijst. LANDHUIS met open haard, Amer. keuken, groot tuinhuis en veel privacy, gr. tuin. Tel. 045-322439.

Dieren

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth.

Yorkshire TERRIERTJES, dw. tefkeltjes, dwergpoedeltjes. Kennel van Manolito. Tel. 04459-1237 Walem 11A Schin op Geul.

T. k. DWERGPOEDELTJES en Yorkshire terriertjes. Kennel Oos Heim, Langstr. 50, Schimmert, tel. 04404-1527.

Jonge KATTEN, burmezen te k. Gatestr. 84, Nieuwenhagen.

Te k. jonge BOUVIERS, 8 wk. m. stamboom. Antoniusstr. 61, Geleen, tel. 04494-41775.

Te k. jonge D. HERDER teef 3 mnd. oud, ouders HD vry. Kantstr. 56, Ubach o. Worms.

Te koop mooie BOXER teef, 2½ jaar oud, gestroomd, donker gekleurd, met stamboom. Vraagprijs ƒ 375,–, Lupinestraat 150, Kerkrade-West (Heilust) na 12.00 uur.

DUITSE Herder en Swinhoe fanzanten, tel. 04492-1870.

Te k. gr. uitn.bare HONDEKOOI, als nieuw, tel. 045-225459.

HONDENLIEFHEBBERS! Attentie, op 14 maart as. organiseert de Kynologen Club Geleen e.o. een geweldige hondenshow. Inschrijven is nog enkele dagen mogelijk. Inlichtingen 043-643633.

Weg. omst.h. te k. RIESEN-SCHNAUTZER, reu, m. stamb. 16 mnd., waaks en erg lief. Tel. 04902-42369.

Te k. weg. omst.hed. grijs POEDELTJE 4 mnd. Tel. 045-211065 Passart-Zd.

T. k. BOUVIERS 8 wek. m. stamb., 2 Mechelse herders, 2 jr. reus, 1 bouvier m. stamb., teef 2 jr. Maastrichtersteenweg 198, Maaseik (B.). Dond. tussen 16 en 18 u.

Bouwvak

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, vebouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Gevr. SLOPER Oudhollands klein Oudhollands huisje, inr. daarvoor alle bakstenen, dakpannen, houten binnenwerk, deuren en trap. Singel 31, Hoensbroek.

Voor het op maat zagen van alle soorten STENEN, Q&Q expl. mij. Bergseweg Voerendaal, tel. 045-751884.

Te k. ASCONA bwj. '80 + LPG tel. 04494-47116.

KARMANN Ghia cabriolet '67, Peugeot 203, rechts stuur '51. Beide in slechte staat, maar compleet ƒ 1250,– ieder, tel. 045-722840.

Te k. MERCEDES 200D bwj. '74 i.z.g.st. Corisbergweg 106 H'baan.

AUTOSLEUTELS, ook op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale BV, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Uw Autopartner

Sneeuwketting

Uniek systeem montage 90 sec. v.a. ƒ 120,– p. paar. uw oude kettingen ruilen wij in.

Ski-imperials

Afsluitbaar.

Ruime keuze in accessoires voor de winterdag. U kunt niet zonder.

Rij veilig en voordelig via Uw Autopartner

Autobedrijf **HARRY SCHOBBEN** Hoek Pr. Hendrikl. Tegelstr. Brunssum 045-250675

Auto **HOUBEN** Hamstraat 211 Kerkrade-W. 045-414725

Garage **F. SMEETS** Nieuwstraat 20 Nieuwenhagen 045-315034

Automobielbedrijf **VIJGEN-STESSEN B.V.** Oranjeplein 16 Simpelveld 045-442813

Te k. ALFASUD febr. '76 vr.pr. ƒ 3500,–. De Vossekuil 290, Heerlen, na 16.00 uur.

REMSCHIJVEN en -trommels, uitdr. cil.koppen, vlakken. Limb. Accu Centrale bv, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

KENTEKENPLATEN klaar terwijl u wacht, tel. 045-724700. Limb. Accu Centrale bv, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

De Limb. ACCUCENTRALE BV, Grasbroekerweg 67, Heerlen t.o. v.s.l.-garage, 045-724700, motoronderdelen, uitlaten, acc., trekhaken, r.b.s., koppelingen.

RADIATEUREN rep. en nw. Limb. Accu Centrale bv. Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Baksteenstrippen

De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij vanaf ƒ 9,– per m². Frepa C.V., Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 045-752294.

Auto's en motoren

ACCU'S rep. laden, nieuw, Limb. Accu Centrale bv, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

UITLAAT kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen, tel. 045-725507. Dealer orig. Romax-uitlaten.

INKOOP goede auto's, contant geld, alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht, tel. 043-627308.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADE-AUTO'S. Tegen red. prijs. Gratis afgehaald. Autosloperij C. Korvers. In de Cramer 89, Heerlen, tel. 04446-1807.

Alle gebr. onderd. v. Alfa Romeo, Opel, FVORD ETC. Haefland 20(ind.-terr.), Brunssum, tel. 045-254482, gevr. AUTO'S met schade, vanaf '75.

Met spoed betere AUTO'S te k. gevr. Direct contant geld, 045-456963.

Mercedes 300 D

met.grijs met radio, stuurbekr., + Mercedes, sportwielen, zonw. glas met trekhaak, in pr. staat, 1980. Mercedes 200 D, 1976, nieuw type. Mercedes type LP 808, 1976. Mercedes 280 SE in bijz. staat. BMW 316, 1977. Simca Rancho, 1978. Volkswagen Golf GLD, 1978. Volkswagen diesel, 1977. Volkswagen diesel 1977. Volkswagen Passat 4-drs. LS met gas, 1980. Audi 100 GL, 1977. Peugeot personenbus J7, 1978. Mazda 323 1300 1978. Ford Taunus 2,3 Ghia autom., met gas, 1978. Ford Escort combi autom. 1978.

Auto Peters
Schelsberg 128, Heerlen
Tel. 045-722917

Te k. BMW 1602 bwj. '75 i.z.g.st. kl. rood, vraagpr. ƒ 5500,–; BMW 525 bwj. '76 kl. bl.met., km.st. 50.000 pr. ƒ 17.500,– Italiëlaan 4 Hrl. tel. 225795.

Te k. RENAULT 5 bwj. '73 motor def. Vraagpr. ƒ 250,- Inl. 422080 na 17 u.

Te k. MERCEDES 280 SEL Pullman autom., air cond., schuifd., gas enz. Duurste uitv. Bwj. '76 Door inr. Kreidler Florett z.g.a.n. Varenbeukerweg 52 Hrl. tel. 045-223860.

Te k. FIAT 124 cabriolet spider, 5 versn. type '73 met targadak, zeldzaam mooi ƒ 4.500,–, Anjelierstr 34, Sittard.

Te koop: Mercedes 300 diesel bouwjaar 1979 automatic

5 cil., centrale vergrendeling, stuurbekr. van privé eigenaar. Te bezichtigen Totall tankstation Zdrojewski, Heerlenseweg 48, Schaesberg.

OPEL Kadett 3-drs. 1200 S '81, 13.000 km, Opel Kadett 1200 Spec. '78; Ford Escort 1300 L '78; Renault 4 GTL '79; Opel Ascona 1200 S '78; Ford Fiesta 1100 L '77 Auto's met garantie inr. + financ. Autobedrijf Martin tel. 04447-2412. Pastorijstr. 106, Nuth.

Te k. ALFASUD bwj. nov '75, nw. uitlaat, gerevis. motor. I.g.st. ƒ 1000,- Nieuwstr. 42, Kerkrade.

Te k. FORD Escort Stationcar 1100, 12 mnd. '76 i.z.g.st. ƒ 2950,– Tel. 04490-23139.

Wij betalen 50 à 200 gulden voor uw oude AUTO. Bel 045-751399 tev. grat. afh.

Te k. OPEL Ascona 16S type '76 zeldz. mooi ƒ 3950,- Salviastr. 18 Spekholzerheide na 17 u.

Te k. AUDI 100 GLS '77 zeldz. mooi ƒ 5750,- Rennemigstr. 29 Heerlerheide.

Te k. FIESTA 11L i.z.g.st '77 ƒ 5800,– Rennemigstr 29 Heerlerheide.

Te k. BMW 1502 L type '76 ƒ 4950,– Rennemigstr. 29 Heerlerheide.

Te k. OPEL Ascona bwj. '73 pr. ƒ 1000,– Elandstr. Heksenberg-Heerlen.

Te k. CHEVROLET imp. '77 ƒ 5250,-; Chevrolet Chevelle autom. LPG '73 ƒ 1850,-; Vauxhall Chevette '77 ƒ 3250,-; Peugeot 504 '74 ƒ 1850,-; Renault 30 TS '76 ƒ 2950,-; Mini 1000 '7. ƒ 1950,-; Renault 5 TL ƒ 2250,-; Peugeot 104 ƒ 1450,-; Mitsubishi Lancer '75 ƒ 2950,-; Opel Rekord stationcar autom. '7. ƒ 2450,-; Renault R4 '74 ƒ 750,-. Kijk en vergelijk bij ons staat bovenaan goede service, hoge inr.waarde en 3 mnd. schr. garantie. Hoogstr. 17, Nieuwenhagen. Naast overd. zwembad, tel. 045-316646.

Te k. R16 TL '76 met gas tel. 045-417970.

Te k. VOLVO 343 DL bwj. '77, autom., inruil mog. Winricusstr. 56, Kerkrade W.

Te koop van particulier

Fiat 131

Mirafiori 1600 L. Bwjr. febr. 1980; km.st. 33.000. Auto is puntgaaf. ƒ 9400,-, Heuvelstr. 32, Meers-Stein.

Te k. RENAULT R5 TL '76 zeer mooi, goed onderh. ƒ 3750,-. Kennedyplantsoen 22, Schaesberg. Na 18 u.

MINI 1000 te k. mooi en zuinig, bwj. '74, kleur groen, ƒ 1400,-. Kohlbergsgracht 81, Kerkrade.

Te k. SIMCA 1100 GLS bwj. '73, ƒ 1200,–, J. van Haren, In 't Kleinveld 4 Schinveld.

Te k. BMW 3 ltr. bwj. eind '73, in zeldz. g.st. t.e.a.b. + sportv. maat 155-12 ƒ 250,- Laagstr. 32, H'broek (Steenberg).

Te k. FORD Capri 2.0 S '78 z.g.a.n. met radio, H. v. Rodenbroekstr. 3, H'heide tel. na 17.00 uur, 045-721633.

Te k. FIAT 133 eind '76 z.g.a.n. Gerev. motor. Wilhelminastr. 8 H'broek. Tel 045-221500.

Te k. R 16 met gasinstall. bj. nov. '77. Pr. n.o.t.k. Na 18 uur. Tel. 045-725976.

Te k. FORD Taunus 1600 i.z.g.st. Km.st. 65.000. Pr. ƒ 850,-. Heemskerkstr. 6, Heerlen.

Chevrolet Camaro eind '79 Berlinetta 45.000 km, BMW 320 '76, BMW Touring '73 en '74, BMW 1802 '70 ƒ 950,-, Kadett 1300 S nov. '80 met.blauw, Ascona 1900 N '78 ƒ 7500,-, Ascona 1600 SR type '7. ƒ 6250,-, Datsun Cherry '7. ƒ 4500,-, Toyota Corolla '7. op gas i.z.g.st., Opel GT '69 z. mooi, Peugeot 304 z. gaaf 304 S ƒ 2750,-, Commodore autom. op gas '73 ƒ 2750,- 4-drs. Renault 14 TL '78 Ford 16 GXL '74 ƒ 1950,- Kadett '74 Special ƒ 2750,- Gar. fin. inruil. Bert Aretz Barbarastr. 10 Palemig Hrl. Tel. 721268.

Te k. VW Golf, bj. 11-'79 met gas, div. extra's. Tel 045-442268.

Te koop DAF 66 L bwj. '74 in staat van nieuw (koopje), dr. Schaepmanspln. 14 Molenberg-Heerlen.

T. k. onze 2e wag. DAF 66 '73 mooi uitz. en pr. lopen voor uiterst ƒ 950,- (koopje), tel. 04490-10548.

OPEL Kadett '75 ƒ 3600,- Renault R4 '76 ƒ 2900,- Ford Capri 2 1600 XL '7. ƒ 3800,–; Toyota Corolla 30 '75 ƒ 3500,–; Celica 1600 ST '74 ƒ 3900,–; Alfa Sud '7. ƒ 4800,–; Simca 1307 GLS '76 ƒ 3000,–; Simca 1000 Rallye 1 '77 ƒ 1500,–; Simca 1000 Rallye 1 '74 ƒ 850,-; Mini 1000 '74 ƒ 1800,–; VW Passat Stationcar '7. ƒ 1950,– Nieuwstraat 41 Schaesberg (einde Nieuwstraat linksaf grindweg) tel. 311078.

Te koop aangeboden

Te k. SKISCHOENEN mt. 38 en 45. Tel. 04492-3266.

Te k. BRUINKOOLBRIKETTEN Vossenberg. Burg. Slanghenstraat 78, H'broek. 212744.

Te k. weg. omst. mass. eiken BANKSTEL en eeth. 2 mnd. oud. Vrpr. ƒ 3650.- Tel. 04490-22139.

KLEURENTELEVISIES, grote sort. prima spelend met garantie o.a. Philips, Blaupunkt, Tiptronic, Grundig, Nord Mende reeds va. ƒ 295.-; zw. wit va. ƒ 75.- Radio-TV Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

„DE BLOKKENDOOS", 2e-hands speelgoed o.a. Carrera racebaan + onderdelen. Nu ook baby- + kinderkleding. Woensdag van 2 tot 4 uur. Mergelsweg 140, Heerlen, tel. 045-710926.

Mechelse EETHOEK + kast, salontafel. Drievogelstr. 139, Kerkrade-W.

Opruiming Kachels

allesbranders
gashaarden
met 20% korting

Fa. Vossen
Glaspaleis Heerlen
Tel. 717555

Te k. groen dralon BANKSTEL tel. 045-457759.

Te k. KLEURENTELEVISIE ƒ 275,-, zendbakje ƒ 1.5,–, electr. kookpl. ƒ 1.0,-, jongensfiets ƒ 75,-, Hifi-platensp. ƒ 125,-, tel. 045-250946.

KAST met tafel + 4 stoelen Queen Ann model, pr. ƒ 1.00,-. Langeberglaan 41, Brunssum, na 18.00 uur.

Te k. BOUVIER 16 mnd., goed v. afr., hondenren, regenton plastic, kampeersp., dekens, zw.wit TV-draagb., Populierenstr. 4, Brunssum.

Te k. BABYKAMER wit/oranje bestaande uit: ledikantje, commode en kastje, tel. 045-250368.

Te k. off-set DRUKPERS, z.g.a.n. Ryoby 2800 voor A3. Tel. 045-212863.

Te k. als nw. jongens COMMUNIEPAKJE donkerblauw fluweel mt. 134 ƒ 175,-. Palenbergstr. 15 Palemig-Hrl.

T. k. WASAUTOMAAT AEG Turna weg. omst. Merkerstr. 4, Nieuwstadt.

Nu nog sneller bruin met de nieuwe **ZONNEHEMELS** van Habro. Inl. 04407-1554.

2- en- 3-zitsbanken

salontafels, dekenkisten, buro's, keukeneethoeken, kleerkasten, matrassen, hal- en ladenkastjes enz. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen tel. 43412.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. gebr. DIEPVRIEZERS, wasautom. droogautom., bakforn., keukenk., ktv 's evt. afst.bed. Tel. 04409-2804.

GOUD. Goud in- en verkoop. Goud en briljanten. Hooggeprijst. Perzenzaak rechts van postkantoor bij parkeermeters Vrijthof 34, M.str., tel. 043-11528 na 18 u. 646211.

Doorlopend te k. gevr. alle maten HEFTRUCK-PALLETS, tevens verkoop tel. 043-30534 afhalen en cont. geld.

Te k. gevraagd KLEURENTELEVISIE, klein defect geen bezw. Tel. 04406-12875.

Te k. gevr. Mennu ENCYCLOPEDIE. Tel. 04406-12875.

GOUD, goud, goud, Simunt, Sittard. Wij betalen gegarandeerd de hoogste prijs voor alle goud, briljanten en sloopgoud. Firma Simunt, Misbroekstr. 2, Sittard, achter Albert Heijn, tel. 04490-21965.

GOUD te k. gevr., ringen, armbanden, munten enz. Hoogste prijs! Contant geld. Gebr. v. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, tel. 045-714666. Elisabethstr. 38, Geleen, tel. 04494-43754.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, tev. onderd. te k. M. v.d. Ven, Zwaluwstr. 10, Heerlen, tel. 045-214929.

Te k. gevr. KINDERBOX en autozitje. Tel. 045-716028.

Wij halen en betalen de hoogste prijzen. KOPER, lood, zink, aluminium, accu's, oud ijzer. Tel. 045-751394.

Te huur aangeboden

Te h. APPARTEMENT eig. ing. ƒ 353,37 p. mnd. te Eygelshoven. Inl. tel. 045-211917.

Te huur in Hoensbroek BOVENWONING. Ind.: 2 kamers, woonkeuken, badkamer met w.c., grote zolder, c.v. Kale huur ƒ 485,–. Tel. 045-215458.

APPARTEMENTEN te huur Kerkrade en Hoensbroek. Tel. 04492-1822.

Te huur KAMERS en studios te Hoensbroek voor nette personen, tel. 045-211376 of 04492-3178.

KAMER te huur in gezellig pension. Tel. 04406-12875.

Te h. mooie WONING voor 2 meisjes die privé willen werken, inl. 045-270651.

Te huur in Hoensbroek BOVENWONING. Indeling: 2 kamers, woonkeuken, badkamer met w.c., grote zolder, c.v. Kale huur ƒ 485,-. Telefoon 045-215458.

Te huur in Hoensbroek BOVENWONING. Indeling: 2 kamers, woonkeuken, badkamer met w.c., grote zolder, c.v. Kale huur ƒ 485,-. Telefoon 045-215458.

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs, tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, tel. 045-720202.

Te h. carnaval- en oude WIJVENPAKJES. Vredeshofje 22, Terwinselen, tel. 045-411960.

N'hagen gem. KAMER, gez. keuken, wc's, douche, wasmach. etc. Tel. 045-315191 of 311807.

Verhuur van lichte VRACHT- en BESTELWAGENS, Martens Kerkstr. 92, Ubach over Worms, tel. 045-314096.

Winkelruimte

te huur aangeb.
Heerlen, Willemstr.
Met ruime keuken en kelder.
Te bevr. Barbarastr. 10 Heerlen. Tel. 721268.

Direct te aanv. **APPARTEMENT** te Gulpen, woonk., keuken, toilet, douche, 2 slpk., met tuin ƒ 950,-. Incl. c.v., gas, water en licht. Inl. 04407-2501.

Te h. klein APPARTEMENT voor 1 à 2 pers. te Susteren. Inl. B. Peters, Echt 04754-2826.

Te h. gemeub. ZIT/SLAAPK. met gez. gebr. van keuken en badkam. Pr ƒ 375,– all-in. Te bevr. Putstr. 69, Sittard.

Gem. KAMERS te h. in Geleen. Tel. 04494-52044 of 52898.

2 KAMERS m. keuk., bad, wc voor ƒ 390,- p. mnd. + 2 kamers te h. met bad, wc, keuken in Kerkrade, huur p.mnd. ƒ 450,-, borg ƒ 1500,- in term. te bet., tel. 09-49241162574, Schiltgen 44, telæ 458369 vragen naar Doujad.

Te h. VIDEOSPEELFILMS VHS, rijtuigenverh. La Diligence, Rotterdamstr. 80a (Schaesbergerveld), Heerlen. Elke dag van 10 tot 22 uur.

Gemeub. KAMER te h. m. gebr. v. keuken en bad in centrum v. Kerkrade, tel. afspr. na 12.00 uur, 045-224509.

APPARTEMENT voor 2-pers. geh. gemeubileerd zit-/slaapk., keuken, badk., wc, enz. Mooie woning ƒ 640,–, p.m. Tel. 045-412035.

Te h. MAGAZIJN of opslagruimte met kantoor, groot 250 m² Brunssum. Tel. 045-252257.

Te huur gem. KAMERS m. c.v., w. + k. water. Goede stand, 10 min. c. centr. Hrl. m. goede busverbinding. Tel. 045-316646.

Auw wiever en KARNEVALSKOSTUUMS te h. tevens verk. div. karnav.art. dag. v. 14.00 tot 19.00 u. donderd. tot 21.00 u. Aerts, Weustenraedtstr. 19 (t.o. park.pl. Albrecht) Hoensbroek, tel. 224189.

Te h. a. CAFÉBEDRIJF in Valkenburg. Br. ond. nr. VA 702 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

Te h. luxe MIDDENSTANDSWONING, halfvrijst., 4 slaapk., m. 32 m² bedrijfsruimte, met c.v., huur ƒ 850,- per maand. Tel. 04498-51248, Born.

Te h. gemeub. BOVENETAGE te Kerkrade-W. ƒ 600,– p.m. Tev. gem. kamers ƒ 75,– p.w. Tel. 045-458871, tuss. 17-21 uur.

Te huur gemeubileerde KAMERS m. gebr. v. douche, keuken, wc en c.v. Hoofdstr. 160, Eygelshoven.

KAMER te huur te Kerkrade-West. Tel. 045-415094.

Te huur nette gemeubileerde kamers met wc, douche, en keuken, te SCHAESBERG, 100 meter vanaf station. Inl. tel. 045-721658, na 18.00 uur 045-313898.

Te huur gemeubileerde kamers, te KERKRADE-WEST, tel. 045-413642.

Gemeub. KAMER te h. Franciscanerstraat 44, Bleijerheide, tel. 452852.

Gem. KAMER m. c.v. douche, keuk., Pannesheiderstr. 1 + 19, Kerkrade.

Te h. WINKELRUIMTE ± 40 m² event. te gebr. als woning en bovenwoning, te h. te Kerkrade. Tel. 045-710170.

Te huur etage m. keuken, wc, Heerlenseweg 36 SCHAESBERG, tel. 04405-2560.

KAMERS te huur Heerlenseweg 36, Schaesberg, tel. 04405-2560.

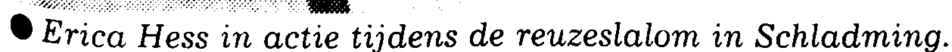
Keurige gem. KAMER m. gebr. keuken, douche, c.v., centr. ant. + koelkast, Sittarderweg 36, Hrl. tel. 724072 na 19 uur.

Te h. VIDEOFILMS V.H.S.-systeem ƒ 5,– voor 3 dg. Beukstr. 11 Passart-Hrl.

Gemeub. KAMER te huur voor oudere heer. Tel. 045-711683.

Noordlimburgse prof gepasseerd voor WK cycle-cross

Wil Brouwers: „Ik ben nog niet afgeschreven"



● Erica Hess in actie tijdens de reuzeslalom in Schladming.

door wiel verheesen

HORST-AMERICA – „Dit kan niet waar zijn. Belachelijk. Niet normaal". Met deze woorden reageerde de Noordlimburgse wielerprof Wil Brouwers op de beslissing van de KNWU om hem te passeren voor de ploeg die 21 februari in Lanarvilly bij Brest deelneemt aan het wereldkampioenschap cycle-cross. Ofschoon Nederland met vijf beroepsrenners aan de start zou mogen komen, werden er door de sportcommissie van de KNWU slechts drie geselecteerd: titelverdediger Hennie Stamsnijder, Reinier Groenendaal en Cees van de Wereld.

„Als ze zo nodig moeten bezuinigen, kunnen ze beter een paar officials thuislaten", zegt Brouwers verbitterd. „Toen ik informeerde waarom ik niet werd gekozen voor de WK-ploeg, zei men mij dat ik niet meer tot de jonge garde behoor en dat men de jeugd zoveel mogelijk aan bod wil laten komen. Dit laatste waardeer ik, maar ik voeg hier wel meteen aan toe: breng me de jongeren die Frans Francissen (de bronzenmedaillewinnaar van het NK en eveneens gepasseerd, red) of mij normaliter kunnen verslaan. Een enkeling misschien uitgezonderd. Trouwens, ik ben 33 jaar. Dat is geen leeftijd om afgeschreven te zijn".

„Ik snap er niets meer van. Wél vier junioren en vier amateurs afvaardigen en slechts drie profs. Ze schijnen zelfs bij de jongeren een reserve mee te nemen. Hebben die officials van de KNWU er bij stilgestaan hoeveel geld mij deze nietuitverkiezing kost? Wat dacht je hoe mijn sponsor Superia dit vindt? Bovendien ga ik in marktwaarde achteruit. En dan te bedenken dat ik bezig ben aan één van mijn beste seizoenen".

Wil Brouwers heeft sedert september aan bijna veertig cycle-crosswedstrijden deelgenomen. Hij won zes keer. „Niet alleen in de minder sterk bezetten veldritten, maar ook dáár waar veel toppers aanwezig waren heb ik vrijwel steeds goed gepresteerd. In Enter bijvoorbeeld werd ik derde achter Stamsnijder en Groenendaal. Amper één week geleden, in Hulsberg, hoefde ik alleen Groenendaal laten voorgaan", zegt hij. „Cees van de Wereld is welgeteld één keer beter geklasseerd geweest. Dat was afgelopen zondag in het Nederlands kampioenschap. Van de Wereld kon een poosje niet in wedstrijden uitkomen, hetgeen als excuus aangevoerd mag worden. Toch vind ik dat de KNWU mijn prestaties ten opzichte van Cees beter had mogen afwegen".

„In Kijkduin, waar zondag het Nederlands kampioenschap werd verreden, werd hij tweede van de beroepsrenners. Ik finishte als achtste, hetgeen de vijfde plaats in het klassement voor de profs betekende. Geen beste verrichting; ik erken dat ruiterlijk. Maar vergeet niet dat ik drie keer met kettingdefect en eenmaal met een lekke band moest afrekenen. Bovendien had ik barstende hoofdpijn".

Eigen kosten

Met Frans Francissen heeft Wil Brouwers in een eerste opwelling gedacht om tóch naar West-Frankrijk te reizen en daar carnavalszondag op eigen kosten in het WK van start te gaan. Daarvan is men inmiddels teruggekomen. Het zou voor semiprofs („want dat zijn we eigenlijk") te veel financiële offers vragen.

Bondscoach Albert Stofberg had het allemaal blijkbaar anders gewild. „Ik heb met sportcommissielid Harry van Gestel gepleit voor een afvaardiging van vijf profs", zei hij. „Dat voorstel werd niet aangenomen". Wil Brouwers: „Te oud zou ik zijn. Mensen nog aan toe, waar zijn we mee bezig? Eén ding staat vast. Ik persoonlijk voel me nog niet oud. Ik heb dit seizoen nog drie wedstrijden op mijn programma. Daarin hoop ik te kunnen laten zien dat ik nog niet versleten ben. En volgend seizoen zijn ze evenmin van me af, ook al ben ik dan weer een jaartje ouder".

● *Wil Brouwers: „Breng me de jongeren die mij normaliter kunnen verslaan?"*

Zwitserse slechts een manche voluit

Erica Hess pakt tweede gouden plak

SCHLADMING – Erika Hess is hard op weg de super-star van de wereldkampioenschappen alpine ski in Schladming te worden. De boerendochter uit Grafenort in Zwitserland, die zondag haar eerste wereldtitel veroverde met een overwinning in de combinatie, sloot gisteren bij voortdurende sneeuwval ook de reuzeslalom winnend af.

Erika Hess nad ha de eerste van de twee manches reeds een zo ruime voorsprong opgebouwd dat zij in feite nauwelijks meer te benaderen was. De 19-jarige nam in de tweede manche dan ook geen enkel risico. Zij nam genoegen met de zesde plaats in 1.16.84. De tweede manche werd gewonnen door Petra Wenzel uit Liechtenstein. Petra Wenzel kwam uiteindelijk slechts tweehonderdste seconde tekort voor het brons, dat in handen kwam van haar landgenote Ursula Konzett. Christin Cooper werd tweede.

Epple

Irene Epple, de Westduitse favoriete, die reeds in de combinatie de grote verliezer was, kon haar rol van gedoodverfd winnaar na drie eerste plaatsen in een reuzeslalom in het voorseizoen niet waar maken. Zij bracht het niet verder dan de veertiende plaats. Epple beklaagde zich na afloop over de zwaarte van het parkoers.

„Ik schrok geweldig toen ik zag waar wij van af moesten komen. De slalomspecialistes waren hier duidelijk in het voordeel."

De uitslag:
1. Erika Hess (Zwi) 2.37.17, 2. Christin Cooper (VS) 2.37.95, 3. Ursula Konzett (Lie) 2.38.03, 4. Petra Wenzel (Lie) 2.38.05, 5. Fabienne Serrat (Fra) 2.38.49, 6. Tamara McKinney (VS) 2.38.77, 7. Daniela Zini (Ita) 2.39.31, 8. Elisabeth Kirchler (Oos) 2.39.63, 9. Christa Kinshofer (Wdl) 2.39.73, 10. Roswitha Steiner (Oos) 2.39.85.

Limburgers in halve finale parenbridge

GELEEN – Geleen mocht zich weer eens het centrum van Zuid-Nederland noemen, want daar werd de zuidelijke voorronde gespeeld voor het nationale kampioenschap gemengd parenbridge.

Hierbij wisten zich de volgende paren te plaatsen voor de halve finale, die 27 februari in De Bilt zal plaatsvinden: Cox-mevr. Perée; Dirksmej. Eyndhoven; van de Haar jr.-mevr. van de Haar; Koerselman-mevr. Grotens; Maasakker-mevr. Grein; Moorman-mevr. Moorman; Roosenboom-mevr. Baets en Savelkoul-mevr. Boogaerd. Zoals u ziet zijn de Zuidlimburgse vertegenwoordigers goed verteoenwoordigd; hopelijk zorgen zij ervoor dat er 27 februari vanuit De Bilt belangrijker nieuws dan de weersverwachting te melden valt.

Het volgende spel heeft nogal wat problemen gegeven:

West gever West	Oost
♤ V10x	♤ AHBxxx
♡ –	♡ 10xxx
◇ Vxxxx	◇ A
♧ AHVxx	♧ xx

De vraag is hoe u met uw partner 6Sch zou bereiken. In de praktijk bleek dit erg moeilijk en kwamen er zelfs deelscores in schoppen en klaver voor. In de finale zal men zich zoiets natuurlijk niet kunnen veroorloven; de finalisten weten dus wat hun de komende drie weken te doen valt.

Amsterdam-toernooi zonder Ajax?

AMSTERDAM – Ajax heeft het snode plan opgevat om komende zomer niet deel te nemen aan het Amsterdam-toernooi. Dat is een vreemde zaak, maar de achtergrond is niet verbazingwekkend: Ajax heeft een uitnodiging voor een toernooi in Rio de Janeiro in dezelfde tijd waarmee aanzienlijk meer geld is te verdienen.

● NÜRNBERG – Udo Klug, trainer en manager van 1. FC Nürnberg, heeft zijn contract met twee jaar verlengd.

Piet Hermans kiest voor SVN

door arno römgens

NIEUWENHAGEN – De nieuwe trainer van SVN heet Piet Hermans. De 40-jarige oud-Limburgia-speler heeft een overeenkomst gesloten die hem voor twee seizoenen verbindt aan de Nieuwenhagense eersteklasser.

Piet Hermans (momenteel traint hij RKONS) had – zoals wij afgelopen week reeds meldden – naast SVN contact met Limburgia. Piet: „Dat klopt. Limburgia wachtte echter te lang met het nemen van een beslissing. SVN bood mij zekerheid op korte termijn. Daarom heb ik voor deze club gekozen."

Piet Hermans wordt in Nieuwenhagen opvolger van Coy Koopal die vier seizoenen verbonden was aan SVN. SVN-voorzitter Hein Steinen: „Ik geloof dat wij de juiste keuze hebben gemaakt. Piet kent het metier tot in de puntjes. Hij is zelf een prima voetballer geweest en heeft als trainer prestaties geleverd. Hij heeft de ideale leeftijd voor een trainer terwijl hij – en dat is het voornaamste – een rustig en doordacht handelend persoon is."

Supportersbus naar Hellas-Enzico Swift

ROERMOND – Om elf uur vertrekt zondagmorgen vanuit Roermond een supportersbus naar de zaalhandbalwedstrijd in Den Haag tussen Hellas en Enzico Swift. Kosten f 15,– per persoon, exclusief entree voor het damestreffen in De Vliegermolen. Opgeven tot vrijdag 12.00 uur bij E. Toussaint, Sch. Roffaerstraat 3, Roermond, telefoon 04750-21579.

Supporters naar PSV-Roda

KERKRADE – De supportersvereniging van Roda JC houdt busreizen voor de wedstrijd PSV-Roda JC van aanstaande zaterdag. Kosten leden: f 10,–, niet-leden betalen twee gulden meer. Vertrek: Bleijerheide kerk en Kerkrade-centrum (markt) 17 uur. Kerkrade-West (markt) en Schaesberg (markt) 17.15 uur. Heerlen (schouwburg) 17.30 uur. Bus- en entreekaarten zijn uitsluitend tot vrijdag 5 februari 18 uur verkrijgbaar. Voorverkoopadressen: kantine sportpark, sigarenmag. Janssen, Hoofdstraat, sigarenmagazijn Meertens, Zonstraat, kapsalon Fohler, Industriestraat. Schaesberg: tabakshop Coumans, Hoofdstraat. Heerlen: sigarenmagazijn Verseveld, Saroleastraat.

MVV naar FC Twente

MAASTRICHT – Om 10.50 uur aan de Maasboulevard en om 11.00 uur aan het Geuseltsstadion vertrekt zondag de supportersbus van MVV naar de uitwedstrijd van de Steegmanequipe tegen FC Twente. Tot donderdag 17 uur is opgave mogelijk, telefoon 043-514465. Kosten f 13,50 voor leden en f 16,– voor niet-leden. Kaarten donderdag tussen 19 en 19.30 uur afhalen in De Geusselt.

Promotie voor negen biljarters

HEERLEN – Door hun goede moyennes tijden de voorwedstrijden voor het kampioenschap eerste klasse libre van het district Zuid-Limburg KNBB zijn negen biljarters gepromoveerd naar de hoofdklasse. Dat zijn: Melssen (BBC), Hendriks (Schaesberg), Laisina (Schaesberg), Meyvis (Op het Kantje), Wiel Oberje (Klimmen), Ruyters (Schinnen), Van de Ven (Baandert), Anthonissen en Holka (beiden Heerlerheide). Deze heren mogen dus niet meer meedoen aan de finale om de titel eerste klasse libre. Voor deze eindstrijd hebben zich wel geplaatst: Van de Ven (Baandert), Raats (Waubach), Heespelink en Ruyters (beiden Holtum), Theurlings (Heukske), Hubert (Baandert), Schoonbrood (Schinnen) en als reserves Walravens (OHVZ) en Konings (Molenbron). De finale is op zaterdag 13 en zondag 14 februari in het biljartcentrum Geleen.

Maurice Dieudonné overleden

BRUSSEL/HEERLEN – Op 65-jarige leeftijd is gisteren in België de bekende sportjournalist Maurice Dieudonné overleden. Dieudonné was bij de opkomst van de Vlaamse BRT-televisie de eerste sportverslaggever. Als reporter volgde hij heel wat voetbalinterlands en de Tour de France voor TV in België.

Als zodanig kennen hem ook heel wat sportliefhebbers in ons land. Zijn plaats werd later overgenomen door Louis de Pelsmaecker, die nog steeds in dienst is van de sportredactie van de BRT. Dieudonné genoot grote populariteit als destijds Leo Paganox en Dick van Rijn in Nederland.

Jonkie Franciscus: "Wat ik in m'n vrije tijd doe, is mijn zaak"

van onze sportredactie

BEEK – Voetballeam Beek heeft zich met stomme verbazing afgevraagd waarom Jonkie Franciscus niet van de partij was in de belangrijke uitwedstrijd van Caesar tegen Geldrop. De stervoetballer van de Beekse hoofdklasser was door trainer Harry van Wijlick straal gepasseerd omdat hij zich wegens een blessure niet persoonlijk had afgemeld voor de trainingen.

De diepere achtergrond van het conflict is dat de dubbelrol van veldvoetballer en zaalvoetbalacteur weer eens tot een uitbarsting heeft geleid. Bij veel clubs in de hogere klassen van het amateurvoetbal veroorzaakt deze combinatie frictie tussen trainer en speler.

Caesar en Franciscus hebben duidelijke afspraken. Hij moet twee keer per week op de veldtraining verschijnen, en mag daarnaast aan zaalvoetbal doen. Jonkie Franciscus is coach van de zaalvoetbalclub Marpati. Hij voetbalt actief in de zaal voor De Haantjes, het Minivoetbalteam en het Moluks Team.

Hij neemt daarmee erg veel hooi op zijn vork.

„Ik heb de laatste tijd inderdaad erg veel zaalvoetbal gespeeld. Ik doe veld- en zaalvoetbal even graag. Mogelijk dat de trainer er iets op tegen heeft, maar ik heb toestemming van het Caesar-bestuur. Wat ik in mijn vrije tijd doe, is mijn zaak. Ik weet ook wel dat er met mij in het zaalvoetbal niet te veel gekke dingen mogen gebeuren, anders word ik verwijderd uit het eerste elftal van Caesar", aldus Jonkie Franciscus.

● *Jonkie Franciscus: het conflict is uitgepraat.*

De blessure is inmiddels kennelijk van de baan, want voor de wedstrijd van De Haantjes afgelopen maandag was hij fit.

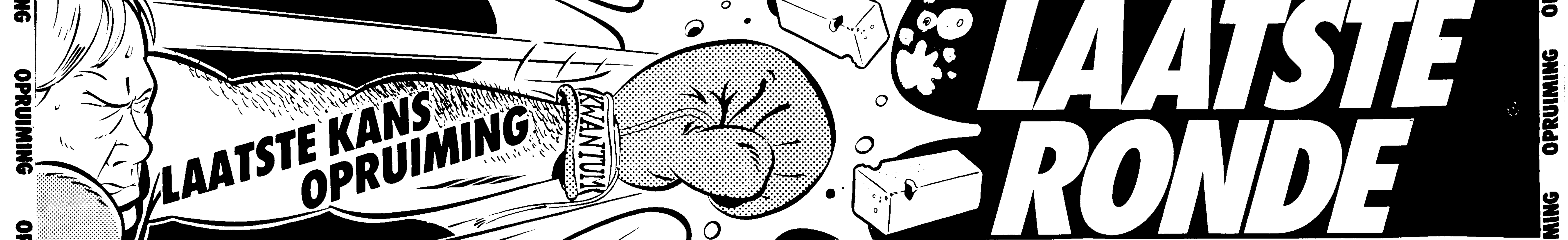
Na afloop van die wedstrijd hebben Caesar-trainer Van Wijlick en Jonkie Franciscus de zaak uitgepraat. Van Wijlick: „Er is geen probleem meer. Alles is opgelost". De trainer kon echter nog niet bevestigen of Franciscus nu inderdaad komende zondag opgesteld wordt voor de uitwedstrijd tegen UNA.

OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING

KWANTUM HALLEN

Inlichtingen 020-936926

26 zaken door heel Nederland met grote kortingen



LAATSTE RONDE

GENOEG BEHANG OM HEEL NEDERLAND TE BEHANGEN.

NOG 8100 ROL 5.95 1.- per rol
NOG 6400 ROL 6.95 2.- per rol
NOG 5750 ROL 7.95 3.- per rol

OPRUIMING

Prijzen per volle rol van 10 meter

18.000 ROLLEN STRUKTUURBEHANG 9.95 5.- per rol

Voor deze prijs behang je voor je genoegen elk jaar je kamer met een ander kwaliteitsbehang.

NOG 9750 MTR. VLUG BIJ WEZEN

Romantiek troef met deze vitrage-vallen, 40 cm. hoog. Per meter. 1.-

VITRAGE VAN BEKEND MERK MET LOODVETER

Ook de bekende merken in de opruiming. Kom snel kijken. Prachtige vitrage. Zowel 250 cm hoog als 280 cm hoog.

6.95 2.- per meter

NOG 6880 MTR. STRAKS IS HET WEG OPRUIMING

VITRAGE VAL 7.95 4.- per meter

Dit wil iedereen hebben. Vitrage Val. 65 cm hoog. NOG 5200 MTR. Volop in voorraad.

NOG 7430 MTR. NIET VLUG? EIGEN SCHULD! OPRUIMING

Schitterende gordijnstof in werkelijk veroverend blauw. 120 cm breed. 8.95 3.- Per meter

MOOIE KWALITEITS DRUKSTOFFEN

Drukstof gordijn. Voldoende stof om uw keuze te maken. 120 cm breed.

NOG 5200 MTR. STRAKS KAN HET NIET MEER LAATSTE KANS

12.95 5.- Per meter

NOG 8180 MTR.

ACRYL CHENILLE VELOURS

in zeer veel kleuren. 24.95 12.50 per meter

LAATSTE KANS NOG 104 ROL STRAKS IS HET TE LAAT

ZWAAR HUISHOUDTAPIJT

Supersterk toptapijt. 400 cm breed. Zelfleggende rug. OP = OP. Per strekkende meter. 59.- 20.-

NERGENS GOEDKOPER TAPIJTTEGELS

NOG 12000 STUKS BUIKRIEM-PRIJS

Ook in de opruiming. Die populaire tapijttegels. Keuze uit zes kleuren: 40x40 cm. 1.49 75 cent per stuk

OPRUIMING NOG 210 ROL HOE IS HET MOGELIJK

OPRUIMING NOG 80 ROL NIET VOOR LAATKOMERS

LAATSTE KANS

Huiskamertapijt met beige berber uiterlijk. 400 cm breed. Zelfleggende rug. In 2 kleuren beige. Per strekkende meter. 79.50 40.- op = op

Gloedvol bloemtapijt. In verschillende dessins en kleurstellingen. Zelfleggende rug. 400 cm breed. Per strekkende meter. 79.50 35.- op = op

Duizenden meters kwaliteitstapijt. Tropenbestendige ijzersterke rug. 200 cm breed. Per strekkende meter. 24.95 10.- op = op

STOERE STERKE RIBMAT

40 x 60 cm. NOG 1160 STUKS. WEG IS WEG. 7.95 3.-

Elektrische hangolielamp met gedecoreerde keramische pot met grote witte globe. NOG 78 STUKS 198.- 100.-

Witte hanglamp. Prachtig mooi. HAAST U NOG 978 STUKS 115.- 55.- In amber kleur 60.-

Lantaarn voor de verlichting in de gang. Sfeervol. NOG 1384 STUKS 79.50 40.-

Witte elektrische olielamp voor op tafel. op = op. TE GEK NOG 879 STUKS 49.50 25.-

VEEGVASTE MUURVERF

NOG 15 000 KILO LAATSTE RONDE

Consumentenbond kwaliteit! 3½ kg wit. 6.95 3.50 LAATSTE KANS OP = OP

3 tennisballen Dunlop Volley Tennis Balls. 3 tennis ballen in één blik. 16.95 8.95 stuks

WEER ZO'N ECHTE KWANTUM AANBIEDING

Ongemonteerd

OPRUIMING NOG 385 STUKS. U BENT NIET DE ENIGE. OPRUIMING

Fietsen. Compleet met verlichting, remnaaf, chromen bagagedrager, aluminium spatborden en reflektor. Zilverkleurig. 295.- NOG 750 STUKS 175.-

LAATSTE KANS

Dames- en Herenfietsen

GLANZEND GEPOLITOERD RADIO-MEUBEL NOG ECHT OUDERWETS VAKWERK

NOG 279 STUKS OPRUIMING

NOG 450 STUKS NOG EEN KANS STRAKS IS HET WEG

Luxe Radio-Grammofoon- Meubel. Met een prima radio, draaitafel en platenwisselaar. 10 Watt knalt er uit de speakers. Vele aansluitmogelijkheden. Gepolitoerd en wel. 75 x 38 x 81. OP = OP 840.- 250.-

103 x 36 x 70. Radio, platenspeler, platenwisselaar, opbergvakken en twee zware speakers. Extra speaker voor eventueel aan te sluiten cassetterecorder. 798.- 200.-

TOP HITS OP CASSETTE

Hits op cassette. BZN, Dolly Dots, ABBA, Annie. Covertunes. NOG 4300 STUKS 7.95 5.-

60 MIN. CASSETTEBANDJES VAN PHILIPS

NOG 3100 STUKS. Onbespeeld. 10 voor 17.50 2.-

ADIDAS OP = OP TRIMSCHOENEN

7000 PAAR. Voor alle takken van sport te gebruiken. 110.- 49.50. 7000 paar. ALLEEN BEHANGZAKEN

Handzaag voor vier harde guldens. Waar vind je dat? 7.95 4.- OP = OP NOG 1550 STUKS EIND GOED AL GOED

Extra grote maat autoplaid. 130/170. NOG 1960 STUKS LAATSTE KANS 12.95 7.50

21-DELIGE DOPPENDOOS

NOG 1075 STUKS NOG MAAR EEN PAAR LAATSTE KANS. Altijd te gebruiken. 24.95 12.50

RIBCORD-TWEEZITSBANK OP = OP

Gezellig knus met z'n tweetjes op deze tweezitsbank. 298.- 150.- NOG 170 STUKS DIT KAN ALLEEN BIJ KWANTUM. Ook in canvas

Gemakkelijk mee te nemen in meeneemdoos.

EEN SCHAT VAN 'N POP

NOG 980 STUKS 40 cm hoog PROFITEER NU NOG! LAATSTE KANS

Katoenen knuffelpop Rosalina. Die moet je hebben. 9.95 4.-

Originele Carrera cross car. Met topsnelheid naar Kwantum. BLIJF VOOR NIKS NOG 1100 STUKS 14.95 6.-

Kleur maar in dit kleurblok. Voor de prijs hoef je het niet te laten. NOG 620 STUKS 3.95 1.-

Ook diplomaten kopen bij Kwantum. Attachékoffer. Groot formaat. OPRUIMING NOG 120 STUKS 125.- 50.-

Handige flessendrager. Bruin. Beige. 6.95 3.50 NOG 1700 STUKS curver

Gezond en gezellig als u uw vruchtensap drinkt uit deze glazen kan. OPRUIMING NOG 1920 STUKS 3.95 2.-

KABEL HASPEL

5 meter snoer 17.95 10.-

Profiteer

Opgeruimd staat netjes. Blauwe Mini Topper. LAATSTE KANS NOG 820 STUKS NOG EEN PAAR DAGEN 11.95 OP = OP 5.-

Gezellig vaasje 16 cm hoog. En u neemt nog vaker een bloempje mee. NOG 1340 STUKS 3.95 2.-

Skandia. Mooi, sterk en vooral comfortabel. Snelle beslissers krijgen dit fantastische zitelement voor een opruimprijs. In bruin of beige. NOG 230 STUKS LOOP DIT KOOPJE ... 89.50 60.-

Tafel 50 x 80, formica blad, chroompoten. NOG 180 STUKS 83.- 30.- OP = OP WEG IS WEG

NOG 1075 STUKS Hogedruk plantenspuit. SUPER KRAKER 16.95 6.-

ANTON PIECK NOG 980 STUKS. Anton Pieck lijst. 6.95 3.95

Uw zeep en tandenborstel raakt u nooit meer kwijt. Voor elk nu een eigen doos. NOG 2400 STUKS 6.95 2.- samen. flair

Uw ramen altijd even mooi dankzij deze uiterst voordelige raamwisser plus steel. 4.95 2.- NOG 2880 STUKS ALLES MOET WEG

HOLLY HOBBIE KALENDER

op = op 5.95 2.- Nieuw! De handige briefkaartkalender. Elke maand een andere briefkaart.

Moderne witte hang-legkast. Nu of nooit. OP = OP 179.- 100.- NOG 96 STUKS GELOOF 'T OF NIET OPRUIMING

Voor deze links of rechts scharnierende witte keukenkast is altijd plaats. 50x53x35 cm. NOG 460 STUKS NU KAN HET NOG LAATSTE KANS 69.50 35.-

Fris uw slaapkamer weer eens op met een nieuw dekbedovertrek plus sloop. NOG 4300 STUKS TE LAAT IS TE LAAT 39.50 20.- 1-persoons

Maar liefst 40.000 tafelkleden 110x140 in vele kleuren. Voor bij u thuis op tafel, maar ook voor in de tuin, op de camping of voor uw party's. NOG 40 000 STUKS KOM NIET TE LAAT OPRUIMING 6.95 2.- op = op

Nooit meer sjouwen. Gewoon op het bagagewagentje. op = op 17.95 10.- NOG 220 STUKS

Praktische plantenspuit op knijpbasis. NOG 4150 STUKS GA TERUG NAAR AF 7.95 2.50

LAATSTE WAARSCHUWING

KOFFIEZETMACHINE

DIT IS GEEN GELD NOG 97 STUKS LAATSTE KANS. 8 tot 10 kopjes koffie zet u in deze koffiemachine. 59.50 40.-

KWANTUM HALLEN

Donderdag koopavond.	Vrijdag koopavond.
ALKMAAR Kanaalkade 26-28	DIEMEN Verrijn Stuartweg Industrieterrein
AMSTERDAM Jan v. Galenstraat 41	EINDHOVEN Hurksestraat 44 (bij Netto-markt en v.d. Meer)
ARNHEM Winkelcentrum Kronenburg	ENSCHEDE Lage Bothofstraat 175
BEEK (Z-Limb.) Makado Center	HOOGEVEEN Hoofdstraat 246
Wethouder Sangersstraat 59	OOSTERHOUT Bredaseweg 21
GRONINGEN Vismarkt 41	WOUDENBERG Parallelweg 18a
VALKENBURG (ZH) Voorschoterweg 47	
ZAANDAM Westzijde 29-31	

KWANTUM BEHANG ✽

Donderdag koopavond.	Vrijdag koopavond.
AMSTERDAM 1e v. Swindenstraat 65	DELFT Boterbrug 2
DEN HAAG Grote Markt 10-13	EINDHOVEN Woenselse Markt 23
DRACHTEN Raadhuisplein 87	ROOSENDAAL Markt 29
HAARLEM Grote Houtstraat 85	ROTTERDAM Nieuwe Binnenweg 447b
NIJMEGEN Burchtstraat 110-112	UDEN Galerij 43 (Dinsdags gesloten)
STADSKANAAL Europaplein 2	WAGENINGEN Stadsbrink 38-42
ZWOLLE Weeshuisstr. 2 Winkelcentrum	

Gordijnen niet verkrijgbaar in: AMSTERDAM 1e v. Swindenstraat 65, EINDHOVEN Woenselse Markt 23, ROTTERDAM Nieuwe Binnenweg 447b, ZWOLLE Weeshuisstr. 2 Winkelcentrum

Alle in deze advertentie genoemde artikelen zijn verkrijgbaar zolang de voorraad strekt.

Alle artikelen in deze advertentie zijn verkrijgbaar bij KWANTUM HALLEN. De met ✽ aangeduide artikelen zijn ook verkrijgbaar bij KWANTUM BEHANG

OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING OPRUIMING